

مهسعود محمد

زمانی کورد

حه کیم کاکه وهیس

له عاره بیه وه کردویه تی به کوردى

چاپی یه کەم به زمانی عاره‌بی
لسان الکرد
مسعود محمد

له سه رئەرکی کاک ئەحمەد وەلی هیممەت چاپ کراوه
چاپخانەی حەوادس
ژمارەی مۆلەت 11 رۆزى مۆلەت 3 - 1 - 1987
ژمارەی سپاردنى به کتىبخانەي نىشتمانى بەغدا 74 سالى 1987

«زمانی کورد»
تەرجەمەی «لسان الکرد»
حەکیم کاکە وەیس
حەسارى گەورە / کەركووک / کوردستان 2008
سایتى www.mamosta.net

پیشه‌کی و هرگیر

و هرگیرانی به رهه‌مه عاره‌بیه کانی مامؤستا مه‌سعوود مجه‌مده بۆ که‌سینکی که له زمانزانی و شاره‌زاییدا له ئاستی خۆیه‌وه نیزیک نه‌بی، گه‌مه کردنه به ئاگر و من ئه و گه‌مه‌یه‌م کرد. ترس دایگرتم که‌تنم کردبی، به‌لام ئه‌مرێ خویندنه‌وهی کتیب به هۆی خویندنه‌وهی هه‌واله و هرزشیه کان و خه‌به‌ری ژیانی تایبەتی یاریزانانی دنیا و ئه‌ستیره کانی هۆلیوود و که‌للووی بەخت و حه‌جی گوری ئومکه‌لسوم و باهه‌تی سه‌رگه‌رمکردنی تره‌وه، خه‌ریکه له ناو کوردادا باوی نه‌مینی و ترسی منیش ده‌بیته ترسی دوار‌رۆژ! کی ده‌په‌رژیتە سه‌ر دهق و باهه‌تی و هرگیردرار و و هرگه‌ریتدرار و به‌راورد کاری و هه‌لسه‌نگاندن؟! من یاریم به ئاگر کردووه چونکه هه‌ر ده‌بی رۆژی له رۆزان، يه کی ئه و یاریبیه بکا و ئاما‌دشم بۆ ئه‌وهی ده‌ست به سینگه‌وه بگرم بۆ هه‌ر هه‌ل‌یه‌کی که ده‌رهه‌ق به مامؤستا مه‌سعوود مجه‌مده و به رهه‌مه عاره‌بیه کانی ئه‌نجامم دابی. خۆ ره‌نگیشە ئه‌م کاره‌ی من ببیته بناغیه ک بۆ کاریکی لەخۆی باشترا و ته‌واوتر و ره‌وانتر... ئه‌وهش خراب نییه.

نه‌مدهزانی به رهه‌مه عاره‌بیه کانی ئه و مامؤستا نه‌مره بۆ ئه‌وه ده‌بن و هرگیردریتە سه‌ر زمانی کورد، به‌لام که هه‌ندی له و گوتاره کورتانه‌ی مامؤستام کردنه کوردی که له (العراق) دا بلاو کراپونه‌وه، هه‌ستم به بونی خواهندی و هرگیران کرد به ته‌نیشتمه‌وه... هه‌ستم ده کرد پیم ده‌لی له جی‌ئه و رسته قورسە عاره‌بیيانه چ بنووسم. ئاخرا هرگیز، له هیچ کتیبینکی عاره‌بیدا نه‌مديوه (ربط طارفها بتلیدها) به کار هیندرابی و هه‌ر به زه‌بری قامووس زانیم به‌ستنه‌وهی کون و نوییه به یه‌که‌وه و هه‌تا زانیم گیانم ده‌رچوو... تو بلی زانبیتیم؟! یا (هذا حصرم رایته فی حلب) که به شیوه‌یه کی ئاسایی ده‌کریتە (ئه‌مه په‌رسیله - به‌رسیله‌یه - و له حله‌ب دیومه) یا به پیی یاسای و هرگیران ده‌بیته: (ریوی ده‌می به په‌رسیله نه‌ده‌گه‌یشت ده‌یکوت ترشه) یا (ئه‌م نانه به و رونه)؟ به رای من دووه‌میان راسته یا له ناوه‌رۆکی باسه‌که‌وه هنریزیکتره. کابرای شایه‌ر که هیندەی له باردا نییه و بۆی هه‌لناکه‌وه بگاته ده‌بار، هه‌ر ده‌بی بلی: من له‌وه گه‌وره‌ترم له ده‌باردا بکه‌ووم و لای مامؤستاش، باس باسی شایه‌ره نه ک زانا و خه‌لکی خاوه‌ن هه‌لويستی وه ک حه‌يده‌ری و مهلا ئه‌فه‌ندی، که خۆی له‌م نووسينه‌دا باسی هه‌لويستی کردوون. ته‌يموور له‌نگیش له‌م باره‌یه‌وه، به

زیاده رُوییه و ده‌لی: گومانی تیدا نییه سه‌دان زانا و دانا و فهرمانده، گویرایه‌لی جه‌نگاوه‌ریکی وه ک من.

ماموستا، هه‌ولیکی زوری داوه به ره‌گ و ریشه‌ی وشه‌دا بچیته خواری و خزمایه‌تی نیوان وشه‌ی کوردی و ئافیستایی له لایه‌که‌وه و کوردی و زمانه هند و ئه‌وروپیه کان له لایه‌کی تره‌وه بدؤزیته‌وه و ره‌گیان بگه‌رینته‌وه سه‌ر يه‌ک. ئەم کاره‌ی ماموستا، منیشی خسته سه‌ر که‌لکه‌له‌ی دۆزینه‌وهی ئه‌و خزمایه‌تی و هاواره‌گییه و ئەمەش نموونه‌یه که که بیرم که‌وته‌وه: له سه‌رتای فیربۇونى زمانی سویدیدا بوم، ماموستاکه‌مان وشه‌ی (ئەستىرە) له سه‌ر تەخته‌که، به زمانی سویدى نووسى و گوتى: هه‌ر يه‌که‌تان به زمانی خۆی ئه‌و وشه‌یه بنووسى. ئىمەی بىگانه له سوید، که هه‌ر يه‌که‌مان سه‌ر به ولاپیک و زمانیک بوم، وشه‌که‌مان نووسى. من نووسىم: (Estere). ماموستاکه‌ش دهستى دایه ماجیک و خەتى به بن هەندىکياندا هىتنا و گوتى: ئەمانه سه‌ر به هندوئه‌وروپیه کان، چونكە هەمۈويان (s و t و z) يان تیدان.

دوايی بىنیم وشه‌ی هاوبه‌شی تریش له نیوان زمانه ئه‌وروپاپیه کان و کوردیدا هەن که هەزاران کیلۆمه‌تر له يه‌که‌وه دوورن و خواش دەزانى کەی له کۆرەوی گەله سه‌رتايیه کاندا، له ناوه‌راسى ئاسيا، هندوئه‌وروپى و هندوئېرانى لېكدا براون:

گۆل له سویدیدا Göl و وەک گوبىل ده‌گوتى، گورگ له زازاکیدا verg و به سویدى var، رېزنه (باران) له سویدیدا regn، دویت به سویدى dotter، ئافرەت، (ئافرۇدىتا) يه (خواوه‌ندى زاوزى لاي يۆنانى)، شوور کوردىيە و tjur سویدىيە و هەر به شوور دەخويىدرىته‌وه، جگە له هەندى لە ژمارە کان و زور وشه‌ی دى. داستانه يۆنانىيە کانىش، ئەگەر به وردىي بىريان لى بکەينه‌وه، دەبىنин هەندى خزمایه‌تىيان له‌گەل ئه‌و داستانه‌دا هەيە كه له ئايىنى مىترايى و زەردەشتىدا هەبۇوه.

ئەم لسته‌یه ش نىزىكايىه‌تى زمانى ئافىستا و کوردی دەرده‌خا و بۇچۇونە كەی ماموستا دەسەلمىنى:

وشه ئاڤیستاییه کان

بە کوردى ئەمرو

دۇو	دوا
چوار	چەتوار
پینچ (پەنج)	پانجا
شەش	خشواش
حەوت	ئاپتا
ھەشت	ئاشتا
نۆ	ناوا
دە	دانا
گیانم (رەوانم) رەنگە (قوربان) خزمى بى	ئوروانەم
دەددەم	دەد
توانا	تەقا
گەرە كەمە (ئاواتم)	ئەوهەت
كەنگى (كەي)	كەت
مانگ (ھەيغ)	ماڭ

و... زۆرى تر كە بە شىوه يەك لە شىوه كان دەچنە و سەرى يەك.

وەك ئەوهى ناوى (گاوانى كوردى) و (سەلمانى فارسى) لە قورئاندا ھاتبى، ناوى (فريانە)ى تۈورانى لە ئاڤىستادا ھاتووه كە يەكى بۇوه لە تۈورانىيە كانى باكۈرى ئۆزىزەللاتى ئەو دەمەي ئېران و تور كە كانى ئەمرو رەگى خۇيان دەگەرىننە و سەريان. دواتر ھەر تۈورانىيە كان، كە وەك دىۋىپەرسىت ناويان لە ئاڤىستادا ھاتووه، زەردەشيان كوشت. لەوساوه كورد دلى بە فريانە خۆشە و ھەول دەدا برايانە لەگەل تور كدا بىزى و ئەم تەمايە لە ئاڤىستاشدا ھەيە. خۆشىبەختانە دواى 26 سەدە (سمايل بىشكچى)ى تاك و تەنها و تەرىكمان بە لاي خۆماندا راکىشا و بۇوه برامان! دەبى 26 سەدەي تر چاپرۇان بىن تا يەكىكى ترىيش لە تۈورانىيە كان بىيته برامان... كە روېشك بە عارەبانە دەگرین!

به پیویستی ده زانم ئەم دەقە ئاقیستایی بگوازمه وە: «کاتى خزم و كەسى فريانەي توورانى هاتنە سەرپىگا و ئايىنى راستى و بە ئەشق و ئيمانە و بۇ گەشە و پىشكەوتنى جىهان ھەول بىدەن لە سايەي ئەندىشەي چاكدا دەبنە يەك و سەرەنجام ئەھoramەزدا ئارامش و ئاسايشتىيان پى دەبەخشى»^۱ ئىستاش ھەمان ئايەت يَا بە شىوه يەكى تىورىزە كراوى سەردەمانەي وەك ئەو ئايەتە بى ھوودە لە ھەلپە ئەوەداین لە گەلياندا برا بىن... لە داهىنانە مەزنە وە، بە ھەمان شىوه برايەتى لە گەل مىللەتانى ترىشدا دەكەين و ئەنجامىش، ھەر 26 سەدە برايەك بە دەست دىئىن يَا نايەن! ئاي ئىستامان چەند بە راپردوومان دەچى و پى دەچى داھاتووشمان ھەر بە ئىستامان بچى!

لە كۆتايدا، دەمەوى سوباسى كاڭ (ئەمجد شاكلەلى) بىرام بىكەم كە بە كوردىيە كەي ئەم وەرگىرانەدا چۈوهە و زۇرى لە ھەلە و خواروخىچى دەستنىشان كرد و منىش بە خۇشحالىيە وە رەچاوى زۇربەي زۇرى سەرنجە كائىم كرد.

حەكىم كاڭە وەيس
5/2/2008
kakaways@hotmail.com

¹ - بپوانە: ئاقىستا - گاتا - كان لە مىژىنە ترىن سرۇودى كوردى. جەليل عەباسى. دەزگاي ئاراس 2003

هەلۆیستەیەک

بەینیکە شەپۆلیکى خاوى گومان بە ناو نووسەرانى كورددا دەگەری و هۆيە كەشى ئە و بۆچوونە يە گوايە بە كارھىتىنى و شەى كوردىي ھاوشىتوھ و ھاوتەرھى و شەى فارسى لە نووسىنى كوردىي سەردەمدا، بۆي ھەيە خزمەتى ئەدەبى فارسى بکا. چ رېمان نىيە ئە و نەبى ئە و بابەتە بۆچوونە بە نيازپاکى خاوهە كەى لىكىدەينەوە، ئە وەش بە هۆيە كەشوهەوا خاوىتەوە كە رۇشنبىرىي كوردى ھەناسەت تىدا ھەلدەمژى، ئەمەشيان بە هۆي نەبوونى خلۇخاشەوە بى يَا بارودۇخ و بخوازى ئەوانەلى لە بوارى رۇشنبىرىي كوردىدا كار دەكەن، لە ھەممۇ رۇوشاندىك بىپارىزىن كە رېنى تى بچى بىرۇشىنى و حەزمان پىيى نەبى. واي بۆ دەچم ئە و بۇوبىتە هۆي سلکردنەوە دەسبە كاربۇون تا بۆ و شەى رەسەنى كوردى لە پارىزدا بن و لە نووسىندا بىانسىرنەوە نەوە كە لۆمە بىكرين.

وام ھەست كرد ئەركى من دەگاتە ئاستى واجبى نەتەوھىي و نىشتمانى بۆ ئە وەھى چرا كىزە كەى خۆم بى بکەم و تىشكىك، ئە وەندەى ھەيە، بخەمە سەر ھۆكارى ئە و گومانانە، ئە وەش بە پىيى ئاگادارىم لە سەرچاوهى كوردى و فارسى و زمانە ئارىايىھە كانى تر، لە سەنسكىريتەوە بىگرە تا دەگاتە پەھلهوی و ھى دى، كە گارىگەرييان لە سەر بىنیاتنانى كەلەپۇورى بەشە رۇژھەلاتىيە كەى ھند و ئەورۇپى كەمترە، لە دەمەوە كە بەشە رۇژاوايىھە كە لىيى دابراوە و تا ئىيىستا كەس نازانى چ سەردەملى بۇوە. ئاخىر زانىارى لە سەر سەرچاوهى چەند جۆگە ئاۋىتكى نىزىكى يەك، ھەق وايە گومانى تىكەلاؤ بۇونىيان بىرەويتىتەوە. ھيواي ئە و بە زانا و زمانزان و ئەدىيە بەرزە عارە بە كان دەكرى بايى ئە و بابەتە بىدەنەوە كە جىنى گەرنگى پىدانىيانە و رەنگە سەرقالىيان بە مەسەلە ئارە بايىتىيەوە، لە رۇوى سىياسى و رۇشنبىرى و شارستانىيەوە، پىيگە بى لە بەردم ئە وە بە بابهە تىكە و خەرىكىن، كە لە چەقى سەرقالىياندا نىيە و لە ھەمان كاتدا چەند زمانىكى كۆن و سەردەم، پىويسىتىيان بە وردىبۇونەوە ھەيە و ژمارەيە كى يە كىجار كەم نەبى بۇيان نەللواوه لە راپردوو و لايەنە كانى ورد بىنەوە. لەوانە بە ئەم ھەولە بچكۈلە يەم بۆ لابىدىنى تەمومىزى سەر سىماي مەسەلە كە، ماندويتى لىكۈلەنەوە و توپتەنەوەيان لە كۆل بکاتەوە و ھەندى حەقىقەتى شاراوهى وا لە بارەي بابەتە كە و بە دەست بىنن، بۆي ھەبى بىانگە يەنەتە

که ناری رهواندنه وهی ته مومژ. گومانی ناوی که خوینه رانی کورد به شیوه‌یه کی گشتی تا ئەم سەعاتە ئەو چرایانه یان کەمن کە زمان و میزروو و سەرچەمی لایەنە کۆمەلایەتییە کانیان رووناک بکاتەوە، چونکە دەستیان له لیکوله رەوە و تویىزەرەوەی کوردى وا گیر نابى خۆی بۆ رەواندنه وەی تاریکییە کان تەرخان کردىي و نە توانا و نە پارە و نە مەودا و نە پشتگیرى، هیچیان، بە هیچ جۇرى شىئىكىان لهوانە نەبۇو بىخاتە سەر ئەو ربىيە کە بەربەستى وەک مەحالى لە پېش بۇوە. توانايى منىش لە توانايى ئەوان باشتى نەدەبۇو ئەگەر بارودوخ واى نەکردا چاوم لە کۆيە ھەلبىنەم و بىبىنەم و بەراوردى کۆمەلی شتى وا بکەم کە ھۆشى مەرقىان سەرقالل كردووە و لە چەند سالىكى حەفتاكاندا سەرچاوه و كتىبى وام دەستكەوتىن کە لە سەر ئاريايى و ئىرانى پەريان بەھۆشم دا و ئەوانەش، زۆربەيان فەوتان و دلى خۆم بەو کەمە خۆش دەكەم کە ماونەتەوە و ئىشىيا دەكەنەوە و تىريش ناكەن. رەنگە خەلکى تر لە مەيداندا ھەبۈبن و پەنامە کى ھەولىان دايى و گۈيمان لە دەنگىان نەبۈوبى و لە كاتى سوورانى بەرداشيان بى خەبەر بىن ئاخۇ كەى ئاردى رۇشنبىرى و زمانەوانى و میزروویي کورد بەرھەم دىتى تا ھەويىر بۆ عەقل بىشىلە.

نووسەرانى عارەب مافى ئەوهەيان بە سەرمەوە ھەيە لەم جىيەي خۆمەوە دانى پىدا بنىم کە بە ھۆى ھەولى درەنگوھختى ئەوانەوە لە بەرفەوانكىرى زمانى عارەبىدا لە دوورگەي عارەبىيەوە، ھەر زمانىكى مردوو و بى لايەن و دۇزمى سەر بە زمانە سامىيەكان لە دوورگەي عارەبىيەوە ھاتبى ئازايانە خستۇويانەته ناو عارەبىيەوە، ئەوهەش بۆ من ھاندانىكە بۆ ھەلکۈلىنى راپىردوو و بەدەستھەننەن بەلگە بۆ سەرەخ خۆي زمانى کوردى بە رەگ و رېشالىيەوە. چاوه روانىش بۇوم تا بەلگە ئەوهەم بە دەست كەوت کە خاوهندارىتى شەرعى زۆر لە و شە ھاوبەشانەي کە لە نىوان خۆي و زمانە كانى تردا ھەن، كوردىن و تەنانەت ئەوهەش بە دلىيائىيەوە بۆ ئاشكرا بۇو کە بە ھۆى بى خاوهنى و بى توانايى و مالۇيرانىيەوە، لە ماوهى بىستوشەش سەددە، زۆر لە و شە كانى تۈوشى تالانوبىرۇ زۆريش بۇون. ئەگەر عارەبى بە ھۆى توانا و پەتھەويى بۇونىيەوە بەھە شىللوو نابى کە و شە ھاوشىيە لە نىوان زمانى ھەندى عارەبى داگىركراوى گۆي زەوي و داگىركەردا ھەيە و سل لە بەكارھەننەن (رسناتق و لوزىنج و زىئىھق و بەيدەق و بەرنامەج و ساذج و خەندەق...). ناكەنەوە و جەنگىش ئاگرى سەر سنورى رۇزھەلاتە، لەمەدا بە بەراوردىكارى بە ئەنجامى راستىي بۇونى و شە ھاوبەش و تالانكراو گەيىشتم کە لە بىنەرتدا كوردىيە و خزمائىتىيە كە ھەيە کە لەوە

توندو تؤلتره تنهها به هیز رهت بکریتهوه، چونکه هرگیز دایکیکی به دایکایه‌تی پشتیه‌ستور و به به‌لگه‌نامه‌ی شووکردن‌وه، تاوانبار ناکری ئه‌گهر له بهر برستی و هزاری له سه‌رهمه‌رگیشدا بی.

ئه‌و سه‌رچاوانه‌ی له بواری ئه‌م باسده‌دا له بهر دهستان، وردە‌کاری و لیکولینه‌وهی زمانه‌وانی و میزرووبی و شوینه‌وارزانی کومه‌لی زانای رۆژاوایی سه‌رده‌می جیاواز و شوینی جیاوازن و شوینه‌واریان له کتیبی دهسته‌یه ک لهو ئیرانیانه‌ی که گرنگی به كله‌پور و فه‌ره‌نگی ئیرانی به شیوه‌یه کی گشتی و فارسی به تایبه‌تی دهدن، هه‌یه به‌لام بیوونی کتیبیک که به كله‌لک بی و به زمانه ره‌سنه که‌ی خۆی نووسراپی، له عیراقدا ده‌گمه‌ن بیووه و بو کوردیش هینانی کتیب له و لاته‌وه که تییدا نووسراوه، له بهر ئه‌و هۆيانه‌ی که پیشتر باسم کردن، زه‌حمه‌ت بیووه و له مه‌ودای نیوان سالی 1971 و 1978 دا، لهو کاته‌دا که له‌گه‌ل برایانی ترى دامه‌زریته‌ری کۆری زانیاری کورد بیووم له به‌غدا و به هۆی په‌یوه‌ندی توندو تؤلی کۆرە زانیارییه کانی رۆژه‌ل‌اتی ناوه‌راست و ئه‌مه‌ریکا و ئه‌وروپاوه، به يه‌کیتی سوقیه‌تیشه‌وه، هه‌ندی لهو سه‌رچاوانه پیشکه‌شی من کران و کاتی له ناوه‌راستی سالی 1978 دا له کۆر دابرام، زۆربه‌یانم بو کۆر به‌جی هیشت و ژماره‌یه کی زۆر که‌میان لای من مانه‌وه، لهوانه (فرهنگ ایران باستان)‌ی خوالیخوشبوو پور داود و کتیبی (مزديستنا وادب پارسی)‌ی دكتور محه‌مهد موعین و کتیبی (کارنامه‌ء اردشیر بابکان)‌ی دكتور به‌هرام فره‌وه‌رشی و هه‌ندی سه‌رچاوه‌ی ترم خواستن‌وه، لهوانه هه‌ر سی به‌رگی (تاریخ زبان فارسی)‌ی دكتور په‌رویز نائل خانله‌ری و چهند ژماره‌یه ک که له سه‌ر بلاوکراوه ده‌ژمیردران و ناویان (به‌ربانگ) بیووه و له ستۆکه‌ولم ده‌ردەچوون و Tiraj به ته‌نیشته‌وه نووسرابوو و Izmir، هردووکیان به شیوه‌زاری زازایی کوردی بیوون. ئه‌و کتیبی ناوبراوانه، جگه له کارنامه‌ی ئه‌رده‌شیر، پشتيان به ژماره‌یه کی زۆری سه‌رچاوه‌ی هه‌مه‌جوئی کاتی جیاوازی سه‌رده‌می نوییه کانی ئه‌وروپا و ئه‌مه‌ریکا به‌ستوه که به کردن‌وهی واژه‌و نه‌خشی کونه‌وه خه‌ریک بیوونه و ئه‌وروپاپیه کانی تریان خه‌ریکی کردن‌وه و لیکدانه‌وهی واژه‌ی هیرۆگلیفی و سۆمەری و دوای ئه‌وان، ئه‌کەدی و ئاشوری و بابلی و هه‌موو زمانه کونه کانی وە ک سامي و ئاري و هي تر بیوونه. به‌لام نووسره فارسه‌کان له بواری شوینه‌واره کونه کاندا، زۆريان خستوتە سه‌ر کاری رۆژاواییه کان و هه‌موو سه‌رچاوه میزرووبیه کانی ئیسلام، که پشت به باسکردن و گیرانه‌وهی ده‌ماوده‌می سه‌رده‌می خۆیان ده‌بەستن. گه‌لی جار قسەی ئه‌و لیکوله‌رە ئیرانیانه

ده خوینمه وه و بُوچونه که م به و پشتئه ستور ده بی (شایه دیک له خویان شایه دی دا) يا دانپیدانانی نهیار، ئه وهش کوشش و کات پاشه که ووت ده کا. يه کی له وانه خاوه‌نی (تاریخ زبان فارسی) له لایه ره 38 بھشی دووه‌مدا و له سهر زمانی (لوری و بهختیاری و خیله کانی مه‌حسنی و بویر ئه‌حمده‌دی روزگاری ستانی فارس) دهیلی که خزمایه‌تی له گه‌ل زمانی کور دیدا هه‌یه و بھشی ئه‌وه ده کا قسه‌ی هه‌ندی له ئه‌وروپاییه کان بکاته‌وه و حاشا بکا که په‌یوه‌ندی له نیوان کور دی و ئه‌وه شیوه‌زارانه‌دا هه‌بی. هی تر له و لیکوله رهوانه ده بینم هه‌مان قسه له باره‌ی زمانی کور دیه وه ده‌لینه وه و جاری به زمان ناوی ده بهن و جاری به شیوه‌زار و دیسان دهیکه‌نه وه به زمان و زور سه‌یره زمانیک خه‌لکانیک له روزه‌هه‌لاتی ناوه‌راستدا قسه‌ی پی بکهن که ژماره‌یان له فارس‌ه کانی ئه‌وه جیهه زورتره که پی ده‌لین ولاتی فارس و به شیوه‌زاریش ناوی به‌رن!

ئه‌وه کتیبانه‌ی که ناووم هینان و پیشینه‌ی ئه‌وروپاییان هه‌یه، ده بنه سه‌رچاوه‌ی ئه‌م باسه و ده‌شی بیان بگه‌رینه‌وه. چ به پیویستی نازانم له هه‌مو و بُوچونیکدا که ده‌مه‌ته‌قیی له سه‌ر ده‌که م یا پشتی پی ده‌به‌ستم ئاماژه به سه‌رچاوه که بکه م ئه‌وهش بو خوّلادان له دریزدادری. تنه‌ها له جیهه پیویسته کاندا یا له و جیبانه‌دا که پیویست به بله‌گه بکهن، ئاماژه به سه‌رچاوه که و لایه ره که ده‌که م. پیم باشه بو دلنجیی ناوی هه‌ندی له و سه‌رچاوه‌ه تومار بکه م که خاوه‌نی ئه‌وه کتیبانه پشتیان پی به‌ستون.

له یه که م کتیب (فرهنگ ایران باستان) ای پوور داود ناوی 26 سه‌رچاوه‌ی عاره‌بی و فارسی تومار کراوه، که یارمه‌تیده‌ری دانانی کتیبه که بیونه و به باسکردنی (الاثار الارامیة فی لغة الموصل العامیة - شویته‌واری ئارامی له زمانی ناوچه‌یی موسلدآ) - داود الجلی 1354هـ) دهستی پی کرد ووه. سه‌رچاوه کانی تری بیرونی و هه‌واله دوور دریزه کانی بیرونی، ئه‌وجا ناوی کتیب به پی حه‌رفی هیجا و له پیتی (ب) دا (بیست مقاله‌ی مجه‌مهد قه‌زوینی، نه‌سکی 2 تاران 1313ش شه‌مسی و له (ت) دا تاریخی نر疏حی - میزروی نه‌رشه‌حی له باره‌ی بخاراوه که له تاران چاپ کراوه و له (ج) دا (جغرافیای تاریخ ایران - بارتولد و هرگیزه‌ی سه‌ردادوه، تاران 1308) و له (ح) دا (حدود العالم....) ئیدی ئاوها تا کوتایی لسته که که به وهفاتی ئه‌عیانی ئیبن خله‌کان، چاپی تاران کوتایی دی. له هه‌ر پیتیکدا نمودنیه کم هیناوه‌ته وه جگه له هه‌مزه (3 نمونه)

دوای ئه و دیتە سەر ناوی ئه و کتیبانەی کە تایبەتن بە لیکۆلینەوە لە سەر ئافیستا و ئەوانەش پینجن. ئەوجا خویتەر دەباتە سەر بە داداچوونى ئافیستا لە کتیبى نووسەراندا: بارتولومە Bartholomae و دارمستەر Darmsteter و دەھارلە De Harlez و ریختل Reichelt و ھى دى.

ئەوجا دیتە سەر باسى ئه و کتیبانەی کە بە پەھلهۇي نووسراون و پەيوەندىيان بە کتیبى وەك ئەردەۋىرەفنا، ئەردەشىر بابكان و بندەش و بىست کتیبى ترەوە ھەيە.

ھ تۆمار كردنى تايىهت بە بەرھەمە رۇزى اوایيە كاندا يە كەم ناو ژمارە 52 و لە ژمارى دندا بەردهوام دەبى تا دەگاتە ژمارە 203 و ئەوهش ھەمۇو ئه و سەرچاوانەيە كە بۇ نووسىنى كتىبە كەي پىياندا چۈتەوە. كۆنترىن كتىبى رۇزى او كە لە گەل پىنجى تردا ناوى ھاتووه، مىزۈوه كەي بۇ 1852 - 1854 دەگەرىتەوە و ھى ويستەر گاردە. كۆنترىن كتىبى تۆمار كراوى كۆتايى ژمارە 52 و سالى 1853 - 1854 ھ و ھى كارل بوشىلە.

ھەروەها، ھەردوو كتىبى (مەزدىسنا و ادبى پارسى) و (تارىخ زبان فارسى) پېن لە سەرچاوهى ھەممە جۆر و ھەممە رەنگ و ھەممە سەردهم و ئەگەر خوينەر بىھۋى، دەتوانى بگەرىتەوە سەريان.

کورته‌یه کی میژووی

له میژوودا وا باوه که دهسته‌یه کی گهوره‌ی ره‌گهزر سپی به‌شهر له چهند شوینیکی سه‌رزمینی باکوری دهربای خهزر نیشته‌جی بونه و میژوونووسه‌کان له سه‌ر جی راستیان هاوارا نین. پیش ئه‌وهی مه‌سیح له دایک بی به پتر له ههزار سال، بونه‌ته دوو به‌شه‌وه و یه‌کیکیان به‌ره‌و رۆژه‌للات چووه و له ئه‌وروبا بلاوه‌یان لی کردوه. به‌شه‌که‌ی تریان به‌ره‌و رۆژه‌للات چووه و ئه‌مانیش بونه‌ته دوو به‌شه‌وه، یه‌کیکیان له هند گیرساوه‌ته‌وه و ئه‌وهی تریان له و جیهی که ئیستا پی ده‌لین ئیران، نیشته‌جی بونه. میژوونووسان ئه‌وانه‌یان له دابه‌شبونی یه‌که‌مدا ناو نا هند و ئه‌وروپی و هی دووه‌میشیان ناونا هند و ئیرانی. ماوه‌یه کی دوور و دریز به هه‌مووان ده‌گوترا ئاری به‌لام دواتر هه‌له‌ی ئه‌م ناولینانه ده‌که‌وت و تنه‌ها بو هند و ئیرانیه کان (ئاری ary) به کار هیندرا. ئه‌و هندیانه باکوری هند که به سانسکریتی داخاوتن، له رپووی زمان و ره‌گهزره‌وه ئارین و له‌گه‌ل درافیدی و ئه‌وانه‌ی ناوه‌راست و باشوری هنددا جیاوازیان هه‌یه. ئه‌وهنده‌ی ئه‌و ره‌وکردن و دابه‌شبونانه په‌یوه‌ندیان به زمانی ئه‌و خیلانه‌وه هه‌یه ئاشکرایه که:

1. خیله هند و ئه‌وروپیه کان، له پیش یه‌که‌م دابه‌شبونیاندا به یه‌ک زمان و چهند شیوه‌زاريکی لیکچوو و لیک نیزیک، به پی دوور و نیزیکیانه‌وه له یه‌کتر، داخاوتن. وشه و زاراوه له شویته‌واری ئه‌م یه که زمانیه ماونه‌ته‌وه و هه‌ندیکیان هه‌وه‌تا یه‌ک نین و هه‌ندیکیان له به کاره‌نیاناندا له یه‌ک ده‌چن. ئه‌وهش چاوه‌روان ده‌کری نیزیکایه‌تی نیوان زمانی گه‌لانی رۆژه‌للات له نیوان خویاندا له یه‌کتر نیزیکتر بن به پیوانه له‌گه‌ل زمانی گه‌لانی رۆژاودا، به‌لام ئه‌وهش ده‌بی که وشه‌یه کی گه‌لیکی رۆژه‌للاتی کون له وشه‌یه که‌وه نیزیکتر بی که رۆژاوابی به کاری دینی، بو نمونه وشه‌ی (ثري Thri) ئاقیستایی (کتیبی زهردهشت) له کوردی سه‌رده‌مدا واتای سی ده‌دا و له ئینگلیزیشدا Three‌یه.

2. نیزیکایه‌تی نیوان سانسکریتی و زمانگه‌لی گله ئیرانیه کان له سه‌ردنه زووه کانی دابه‌شبوونی ئارییه کاندا بو دوو گله، ئاشکراتر و زهقره. به هۆی کتیبی (فیدا Veda) هندی و هەندی بەشی ئاقیستاوه ئەم نیزیکایه‌تییه پاریزراوه و کۆنترین شیوه‌ی نووسراوی سانسکریتی و لقی ئیرانی زمانی ئارییه کانیانی هیشتۆته و وخته لیکچوونیان وەک لیکچوونی دوو جمک بى.

3. لیکچوونی ئەو زمانانه کە لقی ئیرانی گله ئارییه کان قسەیان پى كردووه، به‌ردەوام له لیکچوونی نیوان ئەو زمانانه و سانسکریتی له لایه‌کەوه، له گەل زمانه کانی لقی ئەوروبا له لایه‌کى ترەوه زهقرت و ئاشکراتر بۇوه. وا چاكه ئەوهشى بۆ زیاد بکەم کە ئایینی زەردەشتی، کە هەموو گله ئیرانیه کانی گرتبۇوه، يەکى بۇوه له هۆکاری مانه‌وهی لیکچوون و نیزیکایه‌تی له نیوان زمانی ئەو گەلانه‌دا. واته نیزیکایه‌تی نیشتمانیان له يەکەوه، تاکه هۆکاری گرده‌بىر لیکچوونیان نەبۇوه.

ئەوهی لهم بواره‌دا بو باهه‌تە کە گرنگە، پەيوهندی نیوان زمانه کانی گله ئیرانیه کانه کە کورد و فارس لهوانه‌ن و دواى دوو هەزار و پینجسەد سال تەفروتونابۇون و پاشکۆبۇونی کورد، هیشتا ژمارەیە کى زۆرى وشه له نیوان کوردى و فارسیدا لیک دەچن. بۆ ئەوهی ئەم باسە ئەوهندە کورت بکەينه‌وه کە باهه‌تە کە نەشیوی، دەبى لە به‌ندی يەکەمی سەرەوه بىینه‌وه و لهو جىيەدا بۆی بگەرىئىنەوه کە پىويىستانان پىنى دەبى. دەبى به گوتەیە کى زۆر کورت له به‌ندی دوومىش بىینه‌وه، ئەوهش ئەوهی کە سانسکریتی هندی جمکی ئاقیستا ئیرانیه، ئەوهش له‌وھدا دەردەکەھوی کە ئەو زمانەی قىرای پى نووسراوه، له زمانه دەچى کە ئاقیستا پى نووسراوه. ئەم لیکچوونە دەگاتەوه ئەو وشه و رىستانەی هەخامەنسىيانىش کە له ناوەرەستى سەدەي شەشەمى پىش زايىنه‌وه پاریزراون. ئەو لیکچوونە دەگەيىشە هەموو زمانه ئیرانیه کانی تر کە له سەر شىوازه کۆنەکەھى تۆمار كرابى و هېشتا هۆکارى گواستنەوه و گۆرانكارى، خۆيان نەخزاندېتە ناو بنىاد و دەربىرېنىيەوه. فارسى هەخامەنسى، له ماوهی کى كورتدا بەخۆى، به شىوه‌یەک گۆرانكارى به سەردا هات، کە زاناکانی زمان بۆی ناچن و هىچ قسە كەرىكى زمانى دى چاوه‌پوانى نەبۇوه. باسى ئەوهش دى. له بەر ئەوهى هىچ زمانىكى ئیرانى، جگە لە ئاقیستا و هەخامەنسى، شىوازى نووسىنى

نه بُو تا لىكچوونه كونه كانى نيوان ئافيستا و هاخامهنشى و سانسكريتى ديارى بکەين. گورانكارى نيوان سانسكريتى و ئافيستا به پىيى گورانكارى له دەنگە كانىاندا بُووه. زور جار پىتى (س)اي سانسكريتى له ئافيستادا بۇتە (ھ)، (ahura) و (asura) و (spata) و (hindu) و (hapta) و (sndhu) لە ئافيستادا بُوونەتە (يەجنة و يەجته)... و بەو شىوه يە. سانسكريتىش لە لايەن خۆيەوه، بە دەم رۆزگارەوە گۈرە و بُووه زمانىكى نارۇشىن، ئىدى ئاسايىيە زياتر لە زمانە ئىرانىيەكان دوور كەوتېتەوه.

تا ئىرە بۆ ئەم باپەتە بەسە.

خیزانی زمانه ئیرانییه کان

ناتوانم بهو سه رچاوانه‌ی بەردەستمەوه، به وردیی سه رده‌می کۆچکردنی خیلە
هندوئەوروپییه کان دیاری بکەم، چونکە شوینه‌واری تۆمار کراو نییە دەربىخا یا به
راستی بزانی، ئەوانه یەنجووج و مەنجووج نەبۇون کە لە کتىبە ئاسمانىيە کاندا باسیان
ھاتووه تا بىكەينە بەلگە نىزىكىيان لە سەرددەمی تەوراتەوه، كە باسى كردوون.
ئەوهندەی من ئاگادار بىم، ئەوهش ناشى كاتى ئەوه دیارى بکەين کە ئیرانییه کان لەو
جىيانەدا نىشته جى بۇون کە بۆی ھاتن چونکە ئەو دەمەی ئەوه روویداوه، ھېشتا خیلە
هندوئەوروپییه کان، ياخارىيە کان، نۇوسىنیان نەبۇون تا بىكەنە دەفرىيەك بۆ روودا و
باپەتە کان و لە فەوتان و لە بىرچوون بىانپارىزى. وام پى خۇشە لە جىي خۆمەوه، بە
سەر ئەو سەرددەدا باز بىدم کە ئیرانییه کان لە ولاتە تازە کانياندا نىشته جى بۇونە و
ھەرىكە لە خیل و گەلانە چ تايىەتمەندىيە کى لەو ولاتەدا ھەبۇون کە ئاوهدانى
كردۇتەوه، چونکە ئەوانه پەيوەندىيان بە سرىنەوه و كارىگەری ھەرىكە بەيانەوه بە
سەر ئەوي ترەوه نییە، مەگەر لە سنورىيەکى بەرتەسکدا كە دەشى پشتگۈز بخرى،
ئەوهش لە بەر ھۆكارىيەك كە خەريکى روونكىردنەوهى نىم.

رەھى لقى ئیرانى لە خیلە ئارىيە کان بەرھو باشۇور و باشۇورى رۆژاوا لەو دوورىييانەدا
رووی دا كە بەر لە زىاتر لە هەزار سال پىش لە دايىكبوونى مەسيح رپووی داوه و
يەكىكىيان بۇونە هندى و ئەوي دى بۇون ئیرانى. لە سەرەتاي هەزارەتى يەكەمى پىش
زاين، مادەکان، ياخارىيە کان (باپىرانى كورد) و پارس (فارسە کان) لە ولاتى خۇيان بە
تەنېشىت يەكەن بۇونە ئىشتنەجى بىعون و ولاتىان گەيشتىبۇون رۆژاواى ئەوهى ئىستا لە
عورفى نىونەتەوهىيدا پىي دەلىن Persia، لە ھەرە باکۇوريەوه تا ئەوهەرى باشۇورى و
بەشە باکۇورە كەنە مادەکان بۇون و بەشە باشۇورە كەشى هي فارسە کان و
دراوسيتىيە کى توندىيان ھەبۇون كە لەو سەرددەدا چ سنورى و بەربەست لە نىوان
دراوسيدا نەبۇون و خەلک و بەرژەوندى بە ئازادىيە کى مەيلەو رەھاوه لە ھاموشۇدا
بۇون و پەيوەندى ھەمەچەشىنە ئاوه رپوک ھەمە جۆريان دروست دەكەد و
بەردەوامىيان پى دەدا و ئەو شىۋاזה پەيوەندىيانە، تا سەرەتاكانى سەدەي بىستەم لە
رۆژھەلاتدا بەردەوام بۇون.

مهترسیدارترین و گهورهترین کاریگه‌ری، له رپووی ماددی و دهرووننیه‌وه له سه‌ر گه‌لی کورد، به سه‌رسور‌مانه‌وه، ئه و نیزیکایه‌تییه توندوتوله‌ی بوروه له گه‌ل پارسه‌کاندا. حومکی لوازی به سه‌ردا داوه و چاره‌نووسی دیاری کردودوه و بهره‌و خراپتر پالی ناوه، ئه‌وهش به شیوه‌یه که هه‌تا ئه‌میره‌که‌ی نه‌یتوانیوه لیی ره‌ها بی و نیزیکترین به‌لگه ئه‌م شته‌یه که ده‌یخوینیتیه‌وه له باره‌ی بی گه‌رديی زمانی کورديیه‌وه تا وشه‌ی هاوشيوه‌یه له فارسیدا نه‌بیته جیی گومان.

ئیمه په‌یوهندیمان به سه‌رجه‌م و به دریزی باسکردنی بلاوبونه‌وهی ئیرانیه‌کانه‌وه له ولاطی خویاندا نییه چونکه ئه‌وه په‌یوهندی به گه‌لانی خویان و فهره‌نگ و که‌له‌پووری خویانه‌وه هه‌یه که رولی له داراشتنی زمانه ئیرانیه‌کاندا، به‌و شیوه‌یه هه‌بوروه که بوروه، به تایبه‌تی و له ناویاندا زمانی کوردی و فارسی، بی ئه‌وهی بچینه ناو وردە‌کاری ده‌ره‌وهی بابه‌ته که چونکه پیویستمان به هه‌لکولینی بلوچی و سه‌غدی و سکائی و زمانی ئیرانی و ئاریایی و ئه‌و بابه‌ته زمانانه نییه که رولیان له رپرده‌وهی ئه‌م دوو زمانه‌دا له بیر چوتھوه.

ئه‌وهش رپوونه که هیزی زمان له گه‌ل هیزی ئه‌وه میللاته‌دا که قسه‌ی پی ده کا هاوشه‌نگه و سه‌رچاوه‌ی هیزیش ده‌سەلات و ئایینه چونکه ئایین، له سه‌رده‌مه کونه‌کاندا که‌له‌پوور و فهره‌نگی به شیوه‌یه کی گشتی له خو ده‌گرت. بهم شیوه‌یه، بوهه‌ولی تیگه‌یشتمنی په‌یوهندی نیوان کوردی و فارسی، ئه‌م زمانانه هی ئه‌وهن لییان ورد بینه‌وه:

1. زمانی نووسینی ئاقیستا 2. زمانی ماده‌کان 3. فارسی کون 4. په‌هله‌وهی. له رپزبه‌ندیدا، من به پیچه‌وانه‌ی نووسه‌ری کتیبی (تاریخ زبان فارسی - میزرووی زمانی فارسی) زمانی ئاقیستام پیش خستوتھوه. ره‌نگه ئه‌وه له رپووی کاته‌وه زمانی مادی پیش زمانی ئاقیستا خستبیته‌وه. به‌لام چ هویه کم بو ئه‌وه نه‌دیته‌وه که فارسی کونی پیش ئاقیستا خستوتھوه. هه‌رچونی بی، کیشەی تیکه‌لاؤی کوردی و فارسی له خه‌یالدا نه‌بوروه و پیم وا نییه گرنگیه کی ئه‌وتۆی به رپزبه‌ندی دابی. من بو ئه‌وه چووم که ئاقیستا رولی گرنگ و کاریگه‌ری له سه‌ر قالبیه‌ندی که‌له‌پوور و فهره‌نگی ئیرانیدا هه‌بی، ئه‌وهش له مه‌ودایه‌کدا که له هه‌زار سال تیپه‌راندووه و جگه له‌وهی کونترین به‌لگه‌نامه‌ی نووسراوی میللاته ئیرانیه‌کانه و ئه‌گه‌ر (فیدا Veda)‌ی هند

نه بیوایه دهبووه کۆنترین بەلگەنامەی نووسراوی هەموو گەلانی هند و ئەوروپى. ئەوجا ئەو بەشەی کە ناوی (گاتا)gatha لى نزاوەتە ئەمەنیکى زۆر لەو تەمەنە کۆنترى ھەبى کە زاناکانى بابەتە ئىرانييەكان بۇ دەركەوتنى زەردەشتى خاوهنى ئاقىستا دايانتاوه و تەنانەت خاوهنى كىتىبى (مزدىسنا وادب پارسى) لە لەپەرە كانى 173 - 177 ئى بەشى يە كە مدا ئەو جۈرە رايانە دەربېرىۋە كە لە سەر شىگەلى وەستاون لە ئاقىستادا باس كراون و هەندى شىشىش كە لە ئاقىستادا باسيان نەبۇوه، بۇ پانزە سەدەت پىش زاين دەگەرېتەوە و نە باسى مادەكان و پارسە كانى تىدايە نە هيستا دراو لىدرابە و نە ج شويئەوارى ئاسن و خوى لە دەقە كانىدا ھەيە... لېرەوە، كىشەيەك لە خەيالما پەيدا بۇوە و لە هەموو ئەو بەلگەنامە مىزۇوپىانە كە خويىندومنەتەوە وەلامىم دەست نە كەوت، ئەوەش ئەوەيە ئەگەر گاتاكان ئەوەندە كۆن بن چ پەيوەندىيەك لە نىوان گاتاكان و زەردەشتدا ھەيە و ئەگەر لىكۆلىنەوە ماوهى چەند سەدەيەك زەردەشت نەگەرېتىتە دواوه، ئەو قەومە كامەيە شارستانەتى ئەوەندە بەھىز بۇوه گەيشتىتە ئاستى تۆماركردن و خەيال و لىكىدانەوە و دەستوورى وا دارېتى كە بە بەريانەوە ھەبى پەرە بىتىن و لە ئاقىستادا ھەبن؟ بەلام نابى ئەم كىشەيە رامانبىگى چونكە ئەگەر ھەندى بەشى ئاقىستا لە سەردەمى زەردەشت كۆنتر بى يَا بىسەپىتىدرى كە زەردەشت لەوە زووتن بۇوه كە بۇي دانراوه و بگاتەوە سەردەمى گاتاكان، ئاقىستا ھەر وەك حەقيقتىنەن گىرددەپ و وەك بەھىزلىرىن كارىگەر لە سەر زمان و فەرھەنگ و ئايىن و ژيانى هەموو ئىرانييەكانى پىش پەيدابۇونى ئىسلام دەمەنەتەوە. دەبى لېرەدا ئەوەش بگوتىر كە دانانى زمانى ئاقىستا بە زمانى ئىران، جۈرە لىبۈرددەيەكى تىدايە بەرانبەر ئەو زانايانە كە واي بۇ دەچن بە زمانى خەوارزمىيەكان بى، لەو جىيەدا (بە پىنى بۇچۇونى ئەوان) كە يە كەم جار زەردەشت تىيدا پەيدابۇوه. خەوارىزىم، بە پىنى دەستنىشانكىردى خاوهنى (تارىخ زبان فارسى) كەوتۇتە باكۈرى دەريايى (ئارالا)وە كە ھەردوو رووبارى سەرداريا و ئاموداريا (سەيحون و جەيحون)ى تى دەرژىن (ل 201 تارىخ زبان فارسى بەشى يە كەم). ئەو ناوجانەش ئەمەن ناويان كازاگستانى سۆقىيەتىيە: ئاقىستا لە جووت ناوى Airyana vaejah پىنكەتتەوە كە شويتى ئەو خەلکەن كە بەو زمانە قىسىيان كرددووه. ئەوجا زاناى بابەتە ئىرانييەكان هاتن و ئەو ناوە و ناوى خەوارىزمىيان بە يە ك گرت، خەوارىزمىيش زۆر لە سنوورى ئىرانەوە دوورە، ئەگەرچى دەچىتە رېزى واتاي (ئارى، ئاريا)وە. بە پىنى بۇچۇونى ئەمانە، پىداويسىتى و زەرورەتى لۆژىكى وايان خواستووه

ئاقیستا به زمانی ئه و خەلکە بۇوپى كە لە ناوياندا پەيدا بۇوه و خەلکى تريش
ھەبۇون، بەو شىيەھەي كە رۇونى دەكەينەوە، بەو ئەنجامگىرىيە رازى نەبۇون.

زاناكان بە گشتى بەو دلىابۇونە نەگەيىشتن كە ئاقیستا سەر بە گەلەتكى ديارىكراو بى
ئەگەرچى لەو دلىيا بۇون كە فارسى كۈن نېيە و دوايى دىيىنە سەر باسى ئەوه. بەو
ئەنجامگىرىيەش نەگەيىشتن كە لە سەردەمەنىكى ديارىكراو نۇوسىراپى و نەشىانتوانى
تەمەنى بەشەكانى ئاقیستا، بە دلىايىھە ديارى بکەن و بىانگەرتىنەوە سەردەمەنىكى
دياريکراو، بەلام لە سەرەرپى چارەسەرى كىشە كاندان و مەودايەكى باشيان لەو
بوارەدا بېرىۋە، كە ماندۇوبۇونىكى گەلە زۆر و ماوهى تىپەرپۇونى چەندىن نەوهى
ويستووه. پىيم وا نېيە كتىيەن كە گىرنگىي ئاقیستا بۇوپى و تەمەنى زۆر بۇوپى و
بارودۇخى ھەممەجۇرى بە سەردا تىپەرپۇونى و دەستى تىكىدانى پى گەيىشتن، لە
كىشە ئاواھا خەلەسابى.

كوشىنده ترین كارەسات كە لە ھەممو سەردەمە كاندا بە سەر ئاقیستادا ھاتى، ھەولى
ئەسکەندرەي مەكەدۇنى بۇو لە دەوروبەرى سالى 331 پىش زاين، بۇ فەوتاندى،
ئەوهش دوايى سەركەوتنى بە سەر ئەخەمەنى (ھەخامەنىشىيە كان)دا، چونكە دەستى بە
سەر كتىيەخانە شاھانشاھىدا گرت كە ھەممو بەشەكانى ئاقیستاي تىدا پارىزراو
بۇون. ئەو كتىيەخانەي بە ھەممو ئەو بەلگەنامە نۇوسراوانەشەوە سووتاند و لە
كۆتايدا جگە لە ھەندى بەشى كەمى ھىچى لە سووتاندى دەرباز نەبۇو كە كۆيان
83000 وشە دەبۇو و بەشە سووتاوه كانى تەنها لە بىرى موبەد و ھەربەدە كاندا، نەوه
دوايى نەوه تا كۆتاىي دەسەلاتى سلوکى (سلوکس يەكى بۇو لە سەركەدە كانى
ئەسکەندرە) مانوه ئەوهش بە رېڭارىدى بەش لە دوايى بەشى دەولەتە كە لە
دەوروبەرى 147 پىش زاين. (تەماشاي خشتهى كاتە كان لە لاپەرە 226 كتىيى
مەدىستا و ادب پارسى بکە). ئەوجا ھەولە كە تا كۆتاىي سەردەمە ئەشكانىيە كان، كە
سالى 226 زاينى بۇو، درېزە كىشىا و لە سەردەمە دەسەلاتى ساسانىشدا تا
دەسەلاتى خەسرە پەروپەر (590 - 627 ز) (لاپەرە 228 ز) ھەمان سەرچاوه. ئەوجا
دوايى ئەوه ئىسلام ھات و ھەولە كانىش ويستان و تا ماوهى كە لاپەرە ھەۋەنگى ئەو سەردەمە
فارسى داخرا. دوايى ئەو ھۆيە ديارى دەكەين بۆچى ھەممو فەرەنگى ئەو سەردەمە
بە هى فارسى دانراوه.

ئه و بابه تانه‌ی که په یوه‌ستن به وردہ کاری ئایینی زهردەشتیه‌وه و له ئاقیستادا توّمار کراون، ئه وهیه که زهردەشت باوه‌ریکی نوبی وای هینایه ئاراوه، که گله هندوئه و روپیه کان و ئه و ئاریانه‌ی که بهره و رۆژه‌لات جیاوه‌بیون، ئاشنایه تیان له گله‌لیدا نه بیو، چونکه فره خواوه‌ندی و سهربه خویی هیزی خیر و شه‌ری له شیوه‌ی دوالیزم (دوخوای) رهت کردده‌وه و تهناهت واتای ناوه کونه کانیشی گوری و ناوی (دیو Daava) کرده ناوی شه‌یتان که پیشتر ناوی خواوه‌ند بیو. ناوی (مهزاده - مهزادا Mazda) کرده خوای تاکی به دیهینی هه‌موو شتی. هه‌میشه‌ش راناوی Ahura به دایدا دی و دهیته Ahura mazda که واتای سه‌روه‌ری مه‌زن ده‌دا.

مه‌سله‌ی ئاقیستا و ئه و زمانه‌ی پی نووسراوه و له کوئ ده‌رکه‌وتوجه و چون په‌رشوبلاؤ بیو و چون زندوو کرایه‌وه و سیاست له سه‌ردەمی ساسانیه کاندا چ رولیکی له گورینی هه‌ندی له حوكمه کانیدا، به پی به‌رژه‌وه‌ندی ده‌سله‌لات هه‌بیو تا ده‌گاته ئه وهی ئاقیستا بیو: يه کیکی ره‌سمی بیو و ئه‌وی دی له سینگی پیاوه ئایینیه کاندا مایه‌وه که نه‌وه دوای نه‌وه ده‌یانگواسته‌وه. هه‌موو ئه‌وانه شتگله‌لیکن ژانیان کوتایی نییه و له کتیبی قه‌بهی دوور و دریزدا نه‌بی جیان نایتیه‌وه و ئه و ئامازانه‌ی پیش‌ووتریش له رwooی پیویستیه‌وه بیون، چونکه په یوه‌ندییان به بابه‌ته ور ووژاوه‌که‌وه هه‌بیو له باره‌ی وشه‌ی کوردیه‌وه.

هر بو ره‌واندنه‌وهی کیشە ئه و زمانه‌ی که ئاقیستای بی نووسراوه ناو نزاوه (زمانی ئاقیستا) چونکه به‌لگه‌ی گرده‌بری يه کلاییکه ره‌وه‌یان نه‌بیو تا بیده‌نه پال میله‌تیکی دیاریکراو و موبه‌ده کان نووسینیکی ئاسانیان داهیناوه تا خویندن‌وه‌یه کی ریون بو ده‌ریینی وشه نووسراوه کان هه‌بی و ئه و نووسینه‌شیان ناو ناوی (دین ده‌بیری) واته نووسینی ئایینی. وشهی (ده‌ئین) له ئاقیستادا به واتای ئایین هاتووه به‌لام (ده‌بیر، ده‌بیری) شیکردن‌وه‌یه کی زیاتری هه‌یه: ئه‌م وشه‌یه له بنه‌رەتدا له (Dub دوب) tuppi سومه‌رییه‌وه هاتووه که واتای (له‌وحه‌ی پاریزراو) ده‌دا و دوایی به شیوه‌ی (duppu) گوازرايه‌وه لای ئه که‌دیه کان و ئه‌وجا دوای ئه وهی گورا و بیو (دوب) چووه ناو ئارامییه‌وه و له عاره‌بیدا بیو (دوف). کوئترین شوینه‌واری ئه و وشه‌یه له به‌ری ئیراندا به شیوه‌ی (دیپی dipi) ده‌بینین ئه وهش له سه‌ر به‌ردہ هه‌لکه‌ندر اووه کانی (بغستان - بیستون) ای سه‌ردەمی داریوشی يه‌که‌م، له سالی چواره‌م یا پینجه‌می ده‌سله‌لاتیدا که له (522 تا 488 پ ز) ای خایاند هه‌لکه‌ندر اووه. دوای ئه وه، ئه و وشه‌یه له سه‌ردەمی خشایارشای کوریدا (486 - 465 پ ز) ده‌رکه‌وتھو، ئه وهش له سه‌ر

بهردی ههـلکهـنـدـرـاوـی نـاـوـچـهـی وـانـی کـوـرـدـسـتـانـی تـورـکـیـا. وـشـهـکـهـ لـهـ پـهـهـلـهـوـیدـاـ گـورـاـ وـبـوـوـ (دـپـیرـیـهـ) وـئـهـوـجاـ دـهـبـیرـ وـ تـاـ ئـیـسـتـاـ لـهـ فـارـسـیـدـاـ بـهـ شـیـوهـیـهـ مـاـوـهـتـهـوـهـ. وـشـهـکـهـ، سـوـمـهـرـیـ - ئـهـکـهـدـیـ - بـابـلـیـ - ئـارـامـیـ - عـارـهـبـیـ - هـهـخـامـهـنـشـیـ - پـهـهـلـهـوـیـهـ وـ لـهـ هـنـدـیـدـاـ (lipi) وـ dipiـیـهـ (لـ 111، 110، 109) لـهـ فـرـهـنـگـ اـیـرانـ باـسـتـانـ). لـهـ زـمـانـیـ کـوـرـدـیـشـ، وـهـ کـرـوـونـیـ دـهـکـهـینـهـوـهـ دـاـبـرـاـ.

ئـهـوـ بـاسـهـیـ کـهـ بـوـیـ هـهـیـ دـرـیـزـهـ بـکـیـشـیـ کـوـرـتـ دـهـکـهـمـهـوـ وـ دـهـلـیـمـ ئـاقـیـسـتـاـ بـهـ هـهـمـوـ کـهـمـوـکـوـرـیـیـهـ کـانـیـهـوـ قـامـوـوسـیـ لـقـیـ ئـیـرـانـیـ گـهـلـهـ ئـارـیـهـ کـانـهـ وـ کـهـلـهـپـوـرـیـکـهـ لـیـیـ دـهـوـهـشـایـهـوـ بـوـ ئـهـوـ هـهـمـوـ گـهـلـانـهـیـ ئـهـوـ لـقـهـ بـهـ بـهـرـفـرـهـوـانـیـ بـمـیـنـیـ، جـاـ کـوـرـدـیـ بـیـ یـاـ بـلـوـجـیـ یـاـ فـارـسـیـ یـاـ هـهـرـچـیـیـهـ کـیـ تـرـ بـیـ، لـهـ گـهـلـ سـهـرـنـجـدـانـیـ جـیـاـواـزـیـ رـیـکـهـوـتـ وـ هـهـلـکـهـوـتـیـ پـهـیـوـهـنـدـیـ هـهـرـیـهـ کـیـ لـهـ وـ زـمـانـانـهـ بـهـ ئـاقـیـسـتـاـوـهـ، چـونـکـهـ بـهـشـیـ ئـهـوـ زـمـانـانـهـ، وـهـ کـ دـهـرـدـهـکـهـوـیـ، لـهـ وـهـیـوـهـنـدـیـیـهـدـاـ جـیـاـواـزـ بـوـوـهـ.

ئـهـوـهـیـ جـیـیـ دـاـخـهـ، وـهـ کـ دـهـرـدـهـکـهـوـیـ، زـانـیـارـیـ بـراـ عـارـهـبـهـ کـانـ لـهـ سـهـرـ وـرـدـهـکـارـیـ ئـاقـیـسـتـاـ وـ ژـوـلـیـ ئـاقـیـسـتـاـ لـهـ بـارـهـیـ فـهـرـهـنـگـ ئـیـرـانـیـ کـوـنـهـوـهـ، کـهـ کـوـرـدـ یـهـکـیـکـیـانـهـ، هـهـرـوـهـهـاـ لـهـ بـارـهـیـ نـاـوـهـرـوـکـیـ ئـهـوـ پـهـیـامـهـوـ کـهـ زـهـرـدـهـشـتـ لـهـ وـ کـتـیـبـهـداـ گـهـیـانـدـوـوـیـهـتـیـ، بـهـشـیـ ئـهـوـ نـاـکـاـ وـیـنـهـیـهـ کـیـ رـوـونـیـ هـهـبـیـ. بـوـمـ دـهـرـکـهـوـتـوـوـهـ کـهـ دـوـوـمـ خـهـلـیـفـهـ، لـهـ بـهـرـ زـانـیـارـیـ فـرـهـوـانـیـ لـهـ سـهـرـ هـهـنـدـیـ ئـامـاـزـهـیـ قـوـرـئـانـ، يـارـانـیـ زـهـرـدـهـشـتـیـ بـهـ ئـهـهـلـیـ کـتـیـبـ دـاـنـهـنـاـوـهـ. کـتـیـبـیـ ئـاقـیـسـتـاـ بـاسـیـ یـهـکـتاـپـهـرـسـتـیـ وـ قـهـیـامـهـتـ وـ زـنـدـوـوـبـوـونـهـوـ دـهـ کـاـ وـ مـزـدـهـیـ بـهـهـشـتـ دـهـدـاـ وـ هـهـرـهـشـهـیـ دـوـزـهـخـ دـهـ کـاـ وـ ئـهـوـهـشـ بـوـ ئـهـوـانـهـیـ خـوـینـدـنـهـوـهـیـانـ بـوـ ئـاقـیـسـتـاـ هـهـیـهـ، رـوـونـ وـ ئـاشـکـرـایـهـ وـ لـهـ باـزـنـهـکـانـیـ دـهـرـهـوـهـیـ خـوـینـدـنـهـوـهـشـیدـاـ زـانـرـاوـهـ وـ تـهـنـانـهـتـ کـتـیـبـیـ (ئـهـلـلـاـ)ـیـ عـهـبـاـسـ مـهـمـحـمـودـ عـهـقـادـ لـهـ لـاـپـهـرـهـیـ 88ـیـدـاـ دـهـلـیـ:

«مـهـجـوـوـسـهـ کـانـیـشـ وـهـ کـ مـیـسـرـیـیـ کـانـ باـوـهـرـیـانـ بـهـ قـهـیـامـهـتـ بـوـوـهـ. هـهـرـوـهـهـاـ باـوـهـرـیـانـ بـهـ پـادـاشـتـ وـ سـزـایـ رـوـزـیـ قـهـیـامـتـ هـهـبـوـوـهـ، بـهـلـامـ بـاسـیـ زـنـدـوـوـبـوـونـهـوـ وـ کـوتـایـیـ دـنـیـاـ وـ رـوـحـبـهـبـهـرـدـاـ هـاـتـنـهـوـهـیـانـ بـوـ رـوـزـیـ قـهـیـامـهـتـ کـرـدـوـوـهـ»ـ لـهـمـهـدـاـ وـ دـهـرـدـهـکـهـوـیـ کـهـ مـیـسـرـیـیـ کـانـ باـوـهـرـیـانـ بـهـ ژـیـانـیـ قـهـیـامـهـتـ هـهـبـوـبـیـ بـهـلـامـ بـاسـیـ کـوتـایـیـ دـنـیـاـ وـ رـوـحـبـهـبـهـرـدـاـ هـاـتـنـهـوـهـیـانـ نـهـ کـرـدـبـیـ.

دوـاتـرـ لـهـ هـهـمـانـ لـاـپـهـرـهـدـاـ دـهـلـیـ:

«جووله که کان باسی شهیتاییان له پیش دیلکردنیان یا پیش بوونیان له نیوان رووباراندا نه کردوده. دوای ئه ووهی به (اهرامان) ای مه جووسیانیان چواندووه که نیشانهی شهر و خراپه کارییه، ئه وجا باسیان کرد»

پیشتر له گوفاریکی تیسلامیدا، پیم واپی سه‌ر به وهزاره‌تی ئه وقف بwoo، بهر له چهند سالیک خویندمه‌وه، مه سله‌ی زندووبوونه‌وه له لای جووله که کان تا رۆزگاری دانیال پیغه‌مبه‌ر بلاؤ نه ببؤوه. که چی ده‌بینم ماموستا عه‌قاد له لایه‌ر 112 ئه و کتیبه‌یدا ئه‌مه دهلى:

كتيبه ئىسرائىلەكان باسى قەيامەت و زندووبوونه‌وه يان تىدا نه بwoo و زەمینى ژىرەوه يا بىر يا (شىول) ئه و هەلدىرىه قوولە بwoo كە هەتیوان له دوای مردىنان پەنای بۆ دەبەن و ئىدى لىيى دەرباز نابن و (ئه ووهی بەرە و هەلدىر دابەزى سەرناكە وىتەوه) « و هەر راست دوای ئه و دهلى:

«يە كەم ئاماژە بۆ رۆزى (كەيوم - زندووبوونه‌وه) لە ئىسحاحى بىستوچوارەمى كتىبى (ئەشۇيا)دا هاتۇوه كە لە سەدەى سېئەمى پیش زايىدا ژياوه.»

لە كۆتايى لایه‌رە ئەمەش دهلى:

لە ئىسحاحى دوانزەھەمى كتىبى دانىالدا ئاماژە يەكى تر بۆ زندووبوونه‌وه و دادگايى قەيامەت كراوه و ئەمەيان لە ئاماژە كانى پیشتر ئاشكراتره و دهلى: «زۇر لە و كەسانەي لە ناو خاکى زەويىدا راڭشاون، بەخەبەر دىتەوه. هەندىكىيان بۆ ژيانى هەميسەيى و هەندىكىيان بۆ سەرشۇرى و شەرمەزارى هەميسەيى». لە سەرەتاي لایه‌ر 113دا دهلى: «مېزۇوى ئەم پىغەمبەر ايەتىيە بۆ كۆتايى كانى (پیم واپى ناودەپاستى راستە چونكە كۆتايى هەلەي چاپە، يادەبى سالە كە 195 پ ز بى. م.م) سەدەى دووهەمى پیش زايى، سالى 195 پیش زايى دەگەریتەوه. پیشتر پاداشت و سزاى ئىسرائىلەكان دەدرانە پال دوژمن...»

لە قسەي شارەزايان وا دەردەكەھۆي كاريگەری باوهەرى ئافىستا لە بارەي قەيامەت و زندووبوونه‌وه و، لە سەر جوولە كە كان هەبوبىي چونكە لە دەمى بلاؤ بوبونه‌وهى ئايىنى

زهردەشتدا ئەوان لە بابل دیل بۇون و كۆرشى هەخامەنشى كە سالى 539 پ ز بابلى داگىر كرد، ئازادى كردى.

بەلام ناونانى لايەنگرانى زهردەشت بە (مهجۇرس) چىرۇكىنى كورتى هەيە و رۇونى دەكتەوه: لايەنگرانى زهردەشت و ئەوانەى باوھرىان بە دينەكەيان هەبوو بە (موغ) ناو دەبران و يۈنانىيەكانيش بە پىنى دەربېرىنى وشە رۇزىھەلاتىيەكان و پىوانەى خۇيان لە گۆپىنى وشەدا كردىيانە (ماگىوس) و ئەمەش گۇرا و بۇوه (مهجۇرس). لايەنگرانى زهردەشت بە شىۋەيەكى گشتى ناوىيکى تريان هەيە و هەموويان دەگرىتەوه و بە تاكەكانيان ناگوتىرى. ئەوان بە خۇيانىان دەگوت (بەدينان) واتە خاوهنى ئايىنى رېاست و ئەلەف و نۇونى (بەدينان) نىشانەى كۆيە. ناوىيکى تريشىيان هەيە كە بە لاي خۇيانەوه ناسنامەيان باشتى دەردەخا، ئەويش (مهزدىيەسنا) يە. ئەم وشە تىكەلەش واتاي (مهزدىپەرسىت) دەدا و بەرانبەرهەكەشى (دەئۇيەسنا) يە، كە دەكتە شەيتانپەرسىت. ئەوه كورتەيەك بۇو ھەر دەبۇو بگوتىرى تا بابەتكە لە تارىكى بىتە دەرى.

ماده کان یا میدیه کان - باوباپیرانی کورد، له باکووری رۆژه‌لاتی ولاطی ئیران نیشته‌جی بون و سنور به سنوری ولاطی پارسه‌وه بون که که‌تبوونه لای باشووریانه‌وه. يه که‌م پاشای ئاشوری که ناوی ماده کانی له نووسیندا هیناوه شه‌لمانسه‌ری دووه بون که سالی 844 پ ز سه‌رزمه‌ینی ماده کان (کوردستانی ئیرانی ئه‌مرؤ) داگیر کرد و دواتر، دواى حهوت سال دیسان داگیری کرده‌وه و له هه‌واله کاندا به (Made - Madai) ناوی هیناون. له سه‌رده‌می شه‌مس ئادادی چواره‌میشدا، که کوری شه‌لمانسه‌ری ناوبر او بون، ناویان هاتووه. دواى ئه‌وه، ئه‌داد نیراری سییه‌م سالی 810 پ ز داگیری کردن و تیکلات بليسه‌ری چواره‌م که به شه‌رکه ناوبانگی هه‌بون، سالی 744 پ ز ولاطی لئ داگیر کردن. سه‌رجونی سییه‌میش سالی 722 پ ز چووه سه‌ریان و ماده کان له سه‌روبه‌ندانه‌دا خویان له حکومه‌تیکی ریکوپیکدا به که‌خستبوو تا دیاکو (دیکو) یونانیه کان به (Deikos ناویان ده‌برد) سالی 713 پ ز بؤی هه‌لکه‌وت و دوله‌تیکی پیکه‌هینا و (هه‌مه‌دان) ای کرده پایته‌خت و ئه‌وهش تا ئه‌وه ده‌مه، يه که‌م ده‌وله‌تی هه‌موو گله ئیرانیه کان بون. سییه‌م پاشای ماده کان Hovakhshtra هوڤه‌خشترا که یونانیه کان به (Cyaxares) ده‌ریاندہ‌بیری، يه کی بون له گه‌وره شه‌رکه و داگیرکه‌ره کان و زور له ولاطه دراویسیکانی خسته ژیر رکیفی خویه‌وه تا له سالی 612 پ ز توانی به هاوکاری بابلیه کان نه‌ینه‌وای پایته‌ختی ئاشوریه کان داگیر بکا و ناوی ئاشوریه کان له توماری ده‌سه‌لاتدا بسریت‌وه (خاوهن تاریخ زبان فارسی، سالی 610 پ زی گوتووه). دواى ئهم داگیر کردن، ناوی ماده کان و ئیرانیه کان بلاو بونووه. ئه‌و پاشایه مرد و سالی 584 پ ز ئه‌و کوره‌ی جیی گرت‌وه که له نووسینی بابلیه کاندا به (Ishtovygo^۱) ناوی براوه و (له یونانیدا Astyago) یان پی گوتووه. له سه‌رده‌می ئه‌مدا، به ده‌ستی

^۱. ئه‌و قسیه‌یه هه‌یه که ئه‌ستیاگ، هه‌مان ئه‌و (ئه‌ژده‌هاک) بونی که کاوه (له راستیدا کورش) کوشتوویه‌تی و به کوژرانی ئه‌ویش کوتایی به ده‌سه‌لاتی باوباپیرانی کورد هاتووه و له‌وساوه ئاهه‌نگ بون ئه‌و تیکشکانه‌ی خومان ده‌گیپین. فارسه‌کان وايان بلاو کرده‌وه که ئاستیاگ سی سه‌ری هه‌بون، دوایش دووه له سه‌رانه‌یان لئ کرده مار به سه‌ر شانیه‌وه!! ئاهه‌نگی نه‌ورقیش بابه‌تیکی ئاینی بون و تیایدا پیشوازی له برقی باوباپیران کراوه و له سه‌ر سالدا، به ئاگر کردن‌وه، به‌ره و به‌هشت به‌ری کراونه‌ت‌وه. من به‌شیحال، به نیازی پیشوازی کردنی برقی باوباپیران پیشوازی له نه‌ورقز ده‌که‌م و به‌ری ده‌که‌م. ح.ک

کۆرشی گەوره کە کچەزای ئاستیاگ خۆی بۇو، دەولەتى ماد كۆتاپىي هات. كۆرس
سالى 539 پ ز بابلی داگىر كرد (فرهنگ ایران باستان ل 103 - 106)

پاشاكانى ماد، هيچ شويئەوارىتكى نووسراويان به زمانى خۆيان جى نەھىشتۇوه تا
بىكەينە بەلگە و خەسلەته كانى ئەو زمانە دەستىشان بکەين كە لە سەرددەمى ئەواندا
لە ناو تاکەكانى گەلى ماد ياكورد باو بۇوه و جىگە لە ھەندى ناوى پاشاكانيان كە لە
نووسراوى مىللەتاني تردا باسيان ھاتوووه، هيچيان لى بەجى نەماوه. لېرىھو ئەو بىريارە
زەحمەت دەبى چەند پەيوەندى لە نىوان زمانى كوردى و ئاقىستادا ھەيە ياكەن
ئاستىك دەقاودەقنى. ھەندى لە زاناكان بۇ ئەوە دەچن كە ئەو ناوه كەمانەسى
مېدىيەكان پەيوەندىيان به زمانى ئاقىستاوه نىيە و دەلىن دەقاودەق نىن. لەۋەشدا
زىندرەۋىيان كردوووه كە گوتۇويانە زەردەشت بەخۆى خەلکى ناواچەرى باكۇرۇ
رۇژھەلاتى ئېران بۇوه كە ئاقىستادا لى دەركەوتۇوه و بەوهش پىتناسەرى مېدىيان لى
سەندۇتەوه. بەلام سەرجەمى قىسەكانيان هى ئەوە نىيە باوهەرى پى بىرى بە تايىەتى
لە بارەرى رەچەلە كى زەردەشتەوە چونكە بە پىنى بۇچۇونى كۆنترىن مىزۇنۇسانى ئەو
گەلانەسى كە بە دواى يەكدا ھاتوون، زەردەشت خەلکى باكۇرۇ رۇژاواي ئېرانە و لە
ناواچەرى (رې Regha) كۆن بۇوه و ئەوجا كۆچى زەردەشت بەرەو ئەو شويئەسى كە
پاشاكەرى پەنای داوه و لەۋى ئايىنه كە بىللاو كردوووه، پى دەچى لە رۇژاواي ئېرانەو
بۇوبى تا رۇژھەلاتى، ياكەندا باكۇرۇ رۇژھەلاتى. لە رۇپى بەلگەنى ناوه كانىشەو، ناوى
ترى مىدى كە لەگەل ئەو ناوانەدا دەقاودەقنى و لە ئاقىستادا باسيان ھاتوووه، وەك
ناوى (Koshtaspi) كە لە نووسراوه بىزمارىيەكاندا لە ھەندى ناواچەرى ئاسىيائى
بچووكدا ھاتوووه كە شويئەوارى تىكلاط بلىسەرى شاي ئاشۇریان بۇوه بۇ سالى 854
پ ز دەگەرىتەوه. ئەو ناوه ھەمان (گوشتسەپ) كە لە ئاقىستادا وەك پارىزەرى
زەردەشت ناسراوه و بۇ سەدە حەوەتەمى پىش زاين دەگەرىتەوه و خەلکانى تىريش
لە ھەخامەنسىيەكانى دوادوايى بەوهيان زانىووه، لەوانە باوکى دارىيۇوشى يەكەم كە 521
پ ز تا 485 پ ز دەسەلاتى ھەبۇوه.

ناويىكى گرددېرى تر ھەيە كە دەمەتەقى يەكلايى دەكتەوه، ئەوهش ناوى باوکى
زەردەشتە كە لەگەل ناوى دايىكىدا لە عىبارەتىكى ئاقىستادا ھاتوووه و دەشى ئاواها
وھرىبىگىرەن: «ئەي زەردەشت پوروشپە و دۆغۇدۇ و ھىربەد ئازار مەدە (ل 90
مۇدىيسنا و ادب پارسى) پوروشپە باوکى زەردەشت بۇوه و دۆغۇدۇ دايىكى بۇوه و
مېربەدەكان، پياوه ئايىنە شارەزاكان بۇونە. پوروشپە لە دوو بەش پىكىدى، يەكەميان

Pouroush) پوروش و به پیشنهاد زاناکان دو واتای همیه، یه کنکیان (پیر).
وشهی پوروش کورت کراوه‌ته و گوراوه تا به واتایه بوته (پیر) ای کوردی و
فارسی. واتای دووه‌می، ره‌نگی تینکه‌لی رهش و سپیه و ئه‌گه‌ر ره‌شه‌که‌ی زال بی، له
عاره‌بیدا دهیته (ادهم) و ئه‌گه‌ر سپیه‌که‌ی زال بی، له عاره‌بیدا دهیته (اشهب).
سه‌ره‌چاوه‌کان له ئاستی چاره‌نووسی ئه و وشه‌یه‌دا به واتایه، بی دهنگن و نالین به‌ره و
چی گوراوه، چونکه هاوشیوه‌ی له زمانه تئرانیه کاندا نازان که خه‌ریکین و ئه‌گه‌ر
کوردی‌بیان بزانیبا وینه‌یه‌کی زندوویان دهست ده‌که‌وت که وشهی (بور) ای نیزیکی
(سپی بور) ای (اشهب) ای عاره‌بیه و (رهش بور) ایش (ادهم) ای عاره‌بیه. ئه‌وهش ره‌ونه
که وشهی (بور) له (بوروش) اوه وه ک (پیر) نیزیکه. وشهی دووه‌می ناوه‌که، (ئه‌سپ،
ئه‌سپی) یه که واتای (ئه‌سپ) ده‌دا و زاناکان گرتوویانه که هه‌مو وشه‌که ده‌کاته
(خاوه‌نی ئه‌سپی ره‌شببور). جگه له‌وهش ته‌مه‌نی ئه‌سپی پیر ئه‌وهنده‌ی به ده‌مه‌وه نابی
و ئه‌وهنده‌ی ماوه‌ته وه بایی ئه‌وه ناكا بیته نازناو. له سهر واتای ئه و ناوانه‌شه‌وه، کۆچی
زه‌رده‌شت بو ولاتی تر، له ده‌قی ئافیستادا تومار کراوه و باسی ئه و ده‌رده‌سه‌ریانه
کراوه که به دهست که سوکاری به سه‌ریدا هاتون و ئه و بیهی به و سه‌رماؤسله pareto zemo
زستانه که خوی و ئازه‌له کانی گرتوویانه‌ته به‌ر، به بیره‌وی زستان (پره‌تۆزه‌مۆ)
ناوی هاتووه. ئه و (که‌ی راستیه که kavi که‌فی نازناوی ده‌سەلاته)
جیيان نه کردت‌ته و ناچار بورو به زه‌مه‌ره‌ریدا له سه‌ره‌فر به‌رده‌وام بی تا
گه‌یشت‌تله Tosa (دوایی بوته توسر). هه‌رجونی بورو، گه‌یشت‌تله و جیهی لی بورو
میوان و مایه‌وه و ئایینه‌که‌ی تیدا بلاو کردده‌وه و چ پیویست به دله‌راوکی له باره‌ی
ئه و راستیه میژوویه‌وه ناكا که له‌گه‌ل ئافیستادا ده‌قاوده‌قه. ئه‌گه‌ر باسه میژوویه‌که
له باره‌ی کۆچه‌که‌وه راست بی، بۆچی ده‌بی ناوی ئه و شوینه‌ی لیه‌وه رؤیشت دره
بی؟ ئه و زانیانه‌ی که زه‌رده‌شت بو ماده‌کان ده‌گیرنه‌وه به و لایه‌دا دایدەشکینن که
زماني نووسینی ئافیستا زمانی ئه و بورو، واته ئه و ولاته‌ی که تیدا په‌روه‌رد بورو،
چونکه ناشی که‌سیکی رېنگ بگاته لوتكه‌ی ده‌برین به پیوانه‌ی ئه و سه‌ردەمانه‌ی
که له ئافیستادا هه‌یه. ئه‌گه‌ر خاوه‌نه که‌ی زمانی خه‌لکی تری به کاره‌تیابی ئه ووهش
بیانوویه‌که به هاسانی به‌رپه‌رج نادریت‌وه چونکه جىدەستی هیزمان دیت که
زه‌ردەشتی ناچار کرد ولاته‌که‌ی خوی به‌جی بهیلی هه‌ر له به‌ر ئه ووهی داوای له
خه‌لکی کردببو نه‌فرهت له خwoo و ره‌وشتی زال له هه‌ندی بواری ژیاندا بکه‌ن و به
دهم گه‌یاندنی په‌یامه‌وه کۆچی کرد و ئه ووهنده موله‌تی نه‌بورو به شیوه‌یه ک فیرى
زمانیکی بیگانه بی په‌یامه‌که‌ی پی بگه‌یه‌نی. له سیبه‌ری گوشتاسپیدا مایه‌وه و دهستی

کرد به گهیاندنی پهیامه کهی. ئه گهه ئه بەلگانه ئهوانه بىدەنگ نه کەن که حاشا دەکەن، ج بەلگەیە کى دى بۇ پىتەسەئ ئاقىستا لەمە گرددەپەر لە ئارادا نېيە تا باوھەپەن. ئەوهى دەبى لېرەدا بگوتىرى ئەوهى وشەي pareto كە دەلالەت لە رەتبۇون دەكا، لە رېشەدا (پار par) لەلەپەر لەپەر لەپەر كوردى بى کە دەكەن (رەتبۇون) ئه گهه (تى) لە پىشەوە بى بېتە (تىپەر) كوردى. بەلام (Zamo زەمو) كوردى و فارسى لىنى ھاوبەشن و لە فارسیدا (زمستان) و لە كوردىدا (زمسان و زستان) ئەوهەش بە گوېرە جياوازى شىۋەزار و لە ھەردوو زمانەكەدا (ستان) بۇ زۆر وشەي گرنگ دەكەن پاشکو (ئەم بەلگانه لە منهون نەك سەرچاوه کان)

قسە لە بارەي ئاقىستا و پەراویزەكانيەوە كۆتايى نايە بۆيە هەر بەو تايىەتمەندىييانەي سەرەوە واز دىتم، بەلام لە سەر كارىگەری و رووداوه کانى دەرەبەرەي و قسەي زانايان لە بارەيەوە بەردهوام دەبىم و يەكەم جار دەلىم زۇرىبەي زاناكان خوراسانى باکورى رۇزھەلاتى ئىرانيان بە ولاتى دووھەمى زەردەشت داناوه، ئەوهەش دواي ئەوهى ولاتى خۆي (ماد) بەجى هيشت. خوراسانىش لە ناوهەراتى سەدەي سىيەمى پىش زايىدا ولاتى (پارت) كان بۇوە و دەولەتى ئەشكانىيان تىدا دامەزراندووه. ئه گهه ئەو بۆچۈونەي ئەوان راست بى، دەسبەردارى ئەو دەبىم كە زەردەشت و ئاقىستا لە خەوارزم دەركەوتبن. بە راي من لە بارودوخى كۆچى زەردەشتدا، ئەو مەودا دوور و درېزە و بەو چەلە زستانە لە ولاتى مادەوە لە تواناي خىزانىكى دەركراو بە دەره. مەوداي نىوان ولاتى كورد و خەوارىزىم لە سەر نەخشە پىتو و بىنیم، لە گەل سەرنجىدانى رېگاي پاشایانە دوو جار لە درېزايى نەخشەي عيراق درېزترە و نەخشە نە پېچى تىدايە نە ھەوراز و نشىو ياشىو و شاخ، بەلام رېگا ھەمۇ ئەوانەي تىدان. مەوداكە بۇ خوراسان نىوهى مەوداي خەوارىزىمە و ئەمەش وا دەكا کە پەيوەندى نىوان ئاقىستا و فەرەنگى ئىران پىتهوتىر بى.

گوتمان پاشاكانى ماد چ نۇوسراويكىيان لە پاش خۆيان جى نەھىيەتىووه و زمانىكىش دەقىكى واى نەبى دەستتۈرى زمان و دەربېرىنى بىپارىزى بۆي ھەيە بە درېزايى رۇزگار و بە ھۆي دوورى خىلەكانى لە يەكتەرەوە، لقوپۇي شىۋەزارى لى بکەنەوە بى ئەوهى پىوانەيە كيان ھەبى لە كات و دوورى شىۋەزارە كان لە رېشەي خۆيانەوە، بۆي بگەرېنەوە و جگە لە ئاقىستا ھىچى ترمان نېيە بۆي بگەرېنەوە بۇ ئەوهى بىزانىن زمانى مادە كوردە كان، لە رۇوى شىكىرنەوە و جۆرەوە چ گۇرانكارىيە كى بە سەردا ھاتووه و لە ماوهى ئەو بىستوپېنچ سەدەيەدا چۈن گەشەي كردووه. ئه گهه ماوهى ك

ئاقیستا له بیر بکهین، دوو سه‌رچاوهی ترمان هه‌یه که بو ئه‌وه بشیئن بکریته پیوانه بو زانینی راده‌ی ئه‌و گورانکاریه چاوه‌روانکراوانه‌ی که له سه‌رده‌می ماده‌کانه‌وه به سه‌ر زمانی کوردیدا هاتووه. ئه‌و دوو سه‌رچاوانه‌ش پارسی هه‌خامنه‌نشی و په‌هله‌وین: فارسی سه‌رده‌م که سه‌رچاوه‌که‌ی پارسی هه‌خامنه‌نشیه ئه‌وه‌نده له ره‌گی خۆی دوور که‌وتۆتە‌وه، خه‌ریکه لیکچوون له نیوانیاندا نه‌مینی. هه‌خامنه‌نشی زۆر له ئاقیستاوه نیزیکه، چونکه سه‌رده‌میان له يه‌که‌وه نیزیک بوبه، زۆریش له فارسی سه‌رده‌م‌وه دووره چونکه سه‌رده‌میان زۆر له يه‌که‌وه دووره و ئه‌گه‌ر په‌هله‌وی له نیوان فارسی کون (هه‌خامنه‌نشی) و فارسی ناوەندی و تازه نه‌بوایته پرديک، جیاوازی نیوانیان ئه‌وه‌نده زۆر ده‌بwoo له هیچ بۆچوونیکدا جیئی نه‌ده‌بwoo. له شویته‌واره تۆمار‌کراوه‌کانی هه‌خامنه‌نشی، که‌می له 400 وشه پتر ماوه‌تە‌وه، ئه‌وه‌ش بو رونکردن‌وه‌ی زۆر لایه‌ن به‌ش ده‌کا: يه‌که‌میان و گرنگترینیان ئه‌وه‌یه زمانی ئاقیستا جیاوازی له‌گه‌ل فارسی کوندا هه‌یه و يه‌ک نین. دوومیان ئه‌وه‌یه که نیزیکایه‌تی نیوانیان، ئه‌و ده‌رفته‌تە ده‌دا که بو هه‌ندی وشه و داراشتن بو هه‌خامنه‌نشی ونبوو بگه‌رینه‌وه. سیئه‌میان، له ماوه‌یه کی پیژه‌بی کورتی ده‌سەلاتی سلوکیدا گورانکاریه‌کی گه‌وره و شیویکی قوول که‌وتە پیزمان و شیکاری فارسی کونه‌وه چونکه په‌هله‌وی دوای سلوکیه‌کان به شیوه‌یه ک ده‌که‌وت که زۆر له هه‌خامنه‌نشی و ئاقیستا جیاواز ببو و په‌هله‌وی هاوكف و ده‌سته‌خوشکی فارسی ناوەنجی ببو و ده‌کرا فارسی له‌گه‌لدا پیوانه بکری چونکه فارسی ناوەنجی له سه‌رده‌می سلوکیدا و له ماوه‌ی ده‌سەلاتی ئه‌شکانیه‌کاندا شیوازی نووسینی هه‌بwoo. ئه‌وانه‌ش مه‌سەله‌گه‌لیکن پیویستیان به لیکۆلینه‌وه هه‌یه و لیره‌دا جیئی ناییته‌وه، بؤیه هه‌ر بھوونه ده‌سبه‌ردار ده‌بم که له چه‌ند دیزه‌ی سه‌رده‌دا باسم کرد، ئه‌وه‌ش بو ئه‌وه‌ی بگه‌مه ئه‌و ئه‌نجامه‌ی که کوردی، له‌گه‌ل ئه‌وه‌شدا به هۆی نه‌بwoo نه‌سه‌رچاوهی نووسراوه‌وه، له سه‌رچاوهی تۆمار‌کراوهی خۆی دابراوه (به‌و حسیبیه که ئاقیستا کوردی نه‌بین)، پیوانه کاری ئه‌و مافه ده‌دا به جۆری بیر له بنه‌مای کوردی بکه‌ینه‌وه که به قه‌دەر گونجانی فارسی کون له‌گه‌ل بنه‌ماکه‌یدا بگونجی و ئه‌و سه‌رچجه‌شی بو زیاد ده‌که‌ین که کوردی بؤی هه‌لنه‌که‌وت‌تووه په‌یوه‌ندی به سه‌رچاوهی خۆیه‌وه بمینی، وه‌ک بو فارسی هه‌لکه‌وه‌تووه، 25 ئه‌وه‌ش راستییه که یارمه‌تی توپیزه‌رەوه ده‌دا که له‌گه‌ل کوردیدا، که میزهو ماوەی سه‌ده غەدری لى کردووه، به ویژدان بن. ئه‌گه‌ر کیشانه و پیوانه بکه‌ین ده‌بینین ئه‌وه‌ندەی کوردی به ئاقیستاوه وابه‌سته‌یه، فارسی نوى به فارسی کونه‌وه وابه‌سته

نییه و بهلگه‌ی سه‌رباریشمان بو ئەم بۆچوونه هەیه که په‌یوهندییان له رپووی زمانه‌وانی و شیکارییه‌و پرد له نیوان کوردى و ئاقیستادا دروست ده‌کا.

لهوانه، پاشگری (نات) له ئاقیستادا کەرهسەیە کە ناو دەکاتە ناوی واتا (اسم المعنى). شیوه‌ی ئەمە له فارسیدا نییه بەلام له کوردیدا هەیه و له شیوه‌دا لیی نیزیکە و له ئەركدا وەک يەکن، ئەوهش ناوی واتایی (ئەتى، ایهتى، تى). ئەو پاشگرینکە سی شیوه‌ی هەیه و په‌یوهندی به پیکھاتەی ئەو وشەیەوە هەیه که له رپووی بیزمانییه‌و پیشی دەکەوتەوە. وشەی (ئامر، تات) له کوردیدا دەگۇرى و دەبیتە (نەمرایەتى، نەمرەتى) به واتای نەمرىي. (ئە)ی وشەی يەکەم بۆ نەفیه و له دوومدا (نە) بەرانبەریتى و (مر) له هەردوکیاندا مەردنە و (ئەمر، نەمر) دەبنە نەمرەن. ئەو جا (تات) له يەکەمدا و (ایهتى، و ھیتى) بۆ جیاکردنەوەیه و واتاکە دەبیتە (نەمرىي، نەمرەن - نامەرن). لەم دەرفەتەدا ئەو دەلىم کە ئەو (ئا)ی نەفيکردنە له ئىنگلیزىشدا هەیه: sexual و gasexual هى تريش زۇرن و له سەرددەمى پىش دابەشبوونى خىلە هەند و ئەوروبىيە کانەوە ماونەتەوە. بەلام ناتوانم سەرم لەو سۈر نەمینى کە ئەو (ئە)يە له عارەبىشدا له سەر شیوه‌ی (افعل - ئەفعەلە) دەسبەردان دەگەيەنى، وەک (افلس - ئەفلەسە) و (اعذر - ئەعذەرە) و بیانوو به دەست پیاوەوە ناھىلی. ئايە ئەمە رېتكەوتە يا دراوسىتى سامى و ئارى كارىگەرىي خۆى هەبۇوە؟

نمۇونە تريش له سەر پاشگر کە ھاوشیوه‌یە، ئەوهەيە کە زۆر وشەی ئاقیستا له فارسیدا نىن كەچى له کوردیدا ھەن، وەک وشەی pasu (پەسو) به واتای مەر کە له فارسیدا نییه و له کوردیدا له سەر شیوه‌ی (paz پەز) هەیه. له لایپەرە 305 و 306 (فرەنگ ایران باستان)دا، پور داود دەلى: وشەی vareghan قارىغان له کوردیدا (پالەوان)ە ئەوهش ناوی پەلەوەریکى گۇشتخۇرە کە له باز بچووكتەرە و وشەی له بابەتە له فارسیدا نییه.

له بارەي (قارىغان و پالەوان)ەوە، دەبى ئەو بگۇترى کە دەنگى (v) له ئاقیستادا، لەگەل تىپەرپۇونى كات، له کوردى و فارسى و زمانى تردا گۇراوە و بۆتە چەند دەنگىكى وەک (ب)، (ر)يىش بۆتە (ل)، (غ)يىش بۆ دەنگى ترى وەک (ز) و (زى) فارسى، له زۆر وشەدا و لىرە به پىي دەستوورى دەنگگۇرپىن گۇراوە. (و) بۆتە (قاراغن) و (پالەوان). له ئاقیستايىدا دەنگى (ل) هەر له بنىي نییه و له ھەخامەنشى و پەھلەويدا بەر چاو دەکەۋى و پى دەچى دواتر پەرييەتە ناو زمانى کوردى و زمانە

ئیرانییه کانی ترەوە. تەنانەت شاخی (بىز) ای باکوورى تاران لە ئاقىستادا بە (Hara) هاتووە و لە كوردىدا وەك خۆي دەبىتە (ھەرە بەرزایەتى) و لە فارسىدا وەرگىرانى لەو شىوه يە نىيە.

نەمۇنەي وشەي (haurva) بە واتاي (تەواو، بىن كەمۇزىيادە) و ئەمەش ئاقىستايىھە و ويىنەيە كى لە كوردىدا ماوە بە ھەمان واتا، ئەوەش وشەي (ئېرۋە) يە. لابردنى وشەي (ھ) لە سەرەتاي وشەي كوردىدا دىاردەيە كى باوه و گەلە جار دەبىتە ھەمزە و بەھ پىيە، ئەھ وشەيە دەبىتە (aurva) و (v) دەگۇترى و دەبىتە (و). ئەوەش بە پىيى دەستوورىكى ترى دەنگ و نىزىكايەتى نىوان ئەھ وشەيە و (ئېرۋە) دا. وشەيە كە تەمەنلىقى سى ھەزار سال بىن ئەھنەدەي ھەر بە سەردا دى و ئەھ وشەيە لە فارسىدا نىيە.

ھەروەها وشەي (vizm) كە بە واتاي (خزم) دى، بە پىيى گۈرپىنى دەنگى (v) بۇ دەنگى تر لە بابەتە ئیرانییه کاندا، لە كوردىدا بۇتە (khizm). دىتىشمان چۈن (قىشتاسپ) گۇرا و بۇوە (گىشتاسپ). ويىنەي ئەم وشەيەش لە فارسىدا نىيە.

وشەي (azan) ئەزەن بە واتاي (خۆر) لە ئاقىستادا ھەيە و لە كوردىدا بۇتە (گىزىگى) بە واتاي تىشكى خۆر لە كاتى بەيانىدا و ھىچ شتىكى تر، جىڭ لە خۆر، بۇ رۇشنايى بەكار نەھاتووە. لە ويىنەي ئەمەش لە فارسىدا نىيە.

لە وشەي (uzayeirina) ئاقىستادا كە خۆراوابۇون دەگەيەنلى، سەرەتا كەي (uz) ئەزەن ھەمان وشەي (وزە) ای كوردى سەرددەمە و واتاي وزەي بەرزىرىنە دەدا و لە ئاقىستادا بە ھەمان شىوه يە و لە فارسىدا بۇونى نىيە.

چاكەتىك بۇوە گەنجى زەردەشتى، كاتى گەبىشتوونەتە تەمەنلىكى دىاريىكراو لە بەريان كردووە. ئەم وشەيە بە ھەمان واتا و شىوه لە كوردىدا ھەيە بەلام چ پەيوەندى بە رېۋەسمى ئايىنى زەردەشتىيە و نىيە، چاكەت و بىرائىھە. ئەمە لە فارسىدا نىيە و نەبوونى زۆر سەيرە.

وشەي (دخترى) فارسى كە لە ئىنگلېزىدا (doughter) بەرانبەرتى لە زمانە ئیرانییه کاندا (Dughdu) بۇوە و ناوى دايىكى زەردەشتە و ئىيمە لىيى بىن بەشىن و جىڭ لە ناوجەيە كى بەرتەسک كە (دۇت) بەكار دىتنىن، بەكارى ناھىينىن.

وشهی (rapithvina) له ئاپیستادا ده کاته کاتی نیوه‌رۆ و چی دی، نه له کوردیدا به کار دهییندری نه له فارسیدا، به‌لام له کوردیدا وشهیه کی تر ههیه که (فرافین)ه و ده کاته ژهمی نیوه‌رۆ و نیزیکایه‌تی له گه‌ل ئه و وشهیه‌دا ئاشکرايە:

رِاپیشین	کاتی نیوه‌رۆ
فرافین	ژهمی نانخواردنی نیوه‌رۆ

ئاشکرايە ونبوونی يه‌کەم له کوردیدا، وھک وشهی (ئەز ئایه‌رینه) که کاتی ئاینیيە و به ژماره پىتجە، بۆ ونبوونی ئايىنى زهردەشتى ده گەریتەوە.

دهشى به و جۆره وشانه درېزه به لسته که بدهين به‌لام ئه ووه به پیویست نازانىن و له گوشەيە کى ترەوە دەرىوانىن که ئەوهش گۆپىنى دەنگە له وشه ئیرانىيە کان و زۆر وشهی سەر بە ئاپیستا، دەبىنن ھەندى لە دەنگە کانى خۆيان له وشه کوردىيە ھاوشىوه کانىاندا پاراستووه، ئەوهش بە پىچەوانەی فارسىيەوە. يەكى لە وشانه zrayah (زرهىيە) يە بە واتاي زەريبا و له کوردیدا بۆتە (زەرييە) و له فارسیدا بۆتە (دەرييا). وشهی zamatar (زاماتەر) کە زاوايە، له کوردیدا بۆتە (زاوا) و له فارسيشدا (داماد)ه. وشهی (asu)ي ئاپیستايى بە واتاي مامز له کوردیدا بۆتە (ئاسك) و له فارسيشدا (اهو). وشهی (مسىيە)ش بە واتاي ماسى، له کوردیدا (ماسى)يە و له فارسیدا (ماھى)يە.

وشهی (vahrka) له ئاپیستادا گورگ ده گەيەنى و ئىستا گوندىك لە نیزىكى ھەولىر بە ناوى (بەحرکە) ووه ھەيە. ئەوهش بە گۆپا و له ھەردۇو زمانە كەدا بۇوه گورگ، به‌لام شىوه‌زارى زازايى كوردى (ف)ا كەيان ھېشىتۆتەوە بە verg (ۋەرگ) دەيلىن. تەماشاي لەپەرە 2ى بەربانگى ژمارە 7 بکە كە له ستۆكەھۆلەم دەرددەچى.

به‌لام وشه ھاوېھش و ھاوشىوه کانى كوردى و فارسى، ئەوانەي سەرچاوهيان بۆ ئاپیستا ده گەریتەوە، ئاپیستايىيە کان زىاتر له كوردىيەوە نیزىكىن نەك فارسى، ئەوهش له بەر دوو ھۆ كە كەمىي تىشكىم خستە سەريان به‌لام دووباتكردنەوەي بى سوود نىيە:

هۆی يەکەم ئەوهەيە بە بەلگە سەپاوه کە زمانى فارسى لەگەل زمانى ئاقىستادا جياوازە، بەلام بۇ زمانى كوردى ئەوه نەسەپاوه.

هۆى دووھم ئەوهەيە پىغەمبەرى ئاقىستا كورد بۇوه و لە پىتىاوى بلاوكردنەوهى پەيامە كەيدا، بۇ دەرەوهى هۆزەكەى خۆى كۆچى كردووه.

ئەگەر لە خراپىتىن حالدا بىسەپىندرى كە زمانى ئاقىستا لە زمانى كوردى جىايمە و زەردەشتىش پىاوىيىك يا پەيامبەرىيىكى ناكورد بۇوه، ئاقىستا ھەر وەك كەلەپۈورىيىكى كراوهى ھەموو گەلە ئېرانييەكان دەمەننەتەوه و قامووسىيىكە ھەر يەكە لەو گەلانە كاتى كەمۈرى وەلە خۆيىدا دەبىنى پەيەندىيە كەلەپۈورىيەكانى لاسەنگ بىا، بى مەروھتىيە بۇ گەلىيىك دەسبەردارى ئەو كەلەپۈورە دەولەمەنەدە بى و بۇ خەلکانىيىكى لىيگەرى كە بەرۋگىرى نىن، يَا ھەر بە ھەوهەس دەسبەردارى بەشەكەى خۆى بى.

فارسى، لە بىيى دەسەلاتى دەولەتى و ئايىننەتە دەسەلاتى كوردى وېزان كرد و بۇ پارسە ھەخامەنشىيەكان گواستىيە و تا ئەندازە زەوتىردىن بۇ بەرۋەوهەنلى خۆى دەستى بە سەر ئاقىستادا گرت و بۇ ھەخامەنشىيەكانى گواستىيە و لە ئاقىستاوه پلەپايانەيەكى واي لە دەسەلات و خۆرپىكخىستن بۇ خۆى دابىن كرد گەياندىيە ئەوهى بچىتە رىزى سەروھت و كەرسەردىن خۆراكەوه چونكە فارسى تا ماوهى پىر لە دوو سەدد سال لە دواي رۇوخانى دەولەتى كوردە مادەكان و دەسەلاتى ھەخامەنشىيەكان بەرۋگىرى دەسەلات و ئائين بۇو و ھەرچىيەكى لە بارەي ئائين و دنيا لە ئاقىستادا ھەبۇو بە گوئىرە بەرۋەنلى خۆى گواستىيە و لەگەل فارسى (پارسى) لەو ماوهەدا، وەك عارەبى و قورئان يەكسان بۇون و ھىچ شا و مير و وەزىرىيىك يَا سەركىرە و پارىزگارىيىكى ناو دەسەلات و ھىچ موبەد و ھىربىد و زوت و ئەترييات و كەسى تر لە پىاوانى ئائين نەبۇو فارسى سەر بە دەسەلاتى شاھانشا نەبى و ھەرچىيەكى دەنۇوسى يَا دەيگوت يَا دەيھۇتىد يَا وانە دەيگوتەوه يَا جارى بۇ دەدا، ھەمووئى، پىا و گوتە و رېۋەرسىم، ملکى فارسى كۆن بۇون. تەنانەت دواي ئەوهى نەگبەتىيەكەى ئەسکەندەر رۇوى لە ھەخامەنشىيەكان كرد و خاوبۇونەوهى شارستانەتى پارسى لە سەردىمى دەسەلاتى سلوكىدا لىيکەوتەوه و ھەرچىيەكى لە دەسەلات و ئايىنى كۆن مابۇوه بە شىۋازاپارسى دارېتىران و بە شانازى پارسى دەزمىدران. ئەوجا نۇرەيەپەھلەويەتات كە زمانى دەسەلاتى ئەشكانىيەكان بۇو و

تیکه‌له‌یه کی پارتی (زمانی خوراسان، ولاتی ئەشکانیه کان) و ئاقیسته‌یی پارسی (ھەخامەنشی) بwoo و دەفری بwoo بتو کەلەپوری ئیرانی و ماوهی چوار سەدە رۆلى گواستنەوەی دیت تا له چاره کی يەکەمی سەدە سیبیمی زایندا گەياندیه دەست فارسە ساسانیه کان و ماوهی چوار سەدە پیش ھاتنى ئىسلام، فارسی ناوهنجی بwoo به رۆگری ھەموو شارستانەتی ئیران.

ئەگەر له سەر گیرانەوەی رۆوخانی دەسەلاتی ساسانی بوهستین يا تا ئەو دەمەی، دوو سەدە دواى فەتحى ئىسلامى، كە فارسی هیزى به بەردا ھاتەوە به دوايدا بچىن، ئەنجام ھەر يەكىكە چونكە رەگەزى فارسی به خۆ و به زمانە فارسىيە نوييە كەيەوە وەك نوييەرى شارستانەتی ئیران به بەرۆگری ئەو شارستانەتىيە مايەوە و زمانى كوردىش تا دواى ھەزار سالى بى خاوهنى، له رۇوى سیاسى و شارستانەتى و ئابورىيەوە نەيتوانى مەملانى زمانى فارسی له سەر میراتىكى ونبوو بكا كە چىنۈكى دەسەلاتدارى تىدا چىندرابوو. وەك چۈن كورد لە گوشەى لە بىرچۈونەوەدا مايەوە، (كوردى) ش وەكى خۆى، له پەناپەسىيۇ پىشتگۈيختىندا مايەوە. له رۇوى زمان و شارستانەتىيەوە، به ھېچ جۆرى مەترسى له وەدا نىيە وەك دەبىستىن ھەندى لە مىرە كورده کان دواى لەناوچۈونى دەسەلاتی ساسانى ھەستى حەسانەوەيان كرددووە و وەها بwoo كە بەپىرەوەچۈونى كورد بتو ئىسلام و باور پىھىنائى راستگۈيانە بى و له پىناويدا قۆلى ھەلمالىيەن و ئىسلام لە باوهە دوورى بخاتەوە كە له رېۋەرسە ئائينە كاندا ئەوانەي دەگوتەوە كە سەرچاوهيان له ئاقیستاوه بwoo و به رەفتار و گوتنيش خواپەرسى زەردەشتىيان له بىر كردبwoo و دوورىش نىيە به ھۆى دابرەنە دوانزە سەدەوە، مىزۈوو خۆشى لە بىر چۈوبى و به ھۆى نەبۈونى شويتەوارى نۇوسراوەوە كە بهر چاوى كورد كەوتىپى دەچى نەخويتەوارى ھەموو كون و كەلەبەرىكى لە كورد گرتىپى چونكە پەيوەندى به و ئەركە ئائىنى و دىنالىيائەوە نەبۈوه كە لە بارەي بە نۇوسىن و رۆشنېرىيەوە بۈوبى و ھېچ جىنى گومان نىيە كە يادى مادە كان ماوهى دوانزە سەدە لە بىرەوەرى كوردىدا ماوهەتەوە و لە سەر زاران، لە نەوهە كەوە بتو يەكىكى دى گوازراوهەتەوە لە كاتىكدا لە مىزۈوو دانپىدانراوى سەردەمى ساسانىيە كاندا كە پەرە لە داستان، تەنها ناوى شاي فارسە كان و ئەشکانىيە كان لە سەر ھېلىك ھاتووه كە بەردهوام لە بەرزبۈونەوەدابووه تا گەيشتۆتە ھەخامەنشىيە كان و موبەد و ھربىدە گەورە كانى وەك: تى سر و ئازىدەمېھرا سىندان و ھى دى. ھەرچۈنى بى، كورد لە ھەر كارىكدا كە پەيوەندى به دەسەلات و ئائىن و مىزۈوو ھەبۈوبى

حسیبی بۆ نه کراوه و وەک دارودهسته کان نەبی قەت ئاواری لى نەدراوەتەوە. رەنگە جاروباریک و لە هەندى بارى نائارامى و لاسەنگبۇونى دەسەلاتدا کە دواى ئەوھى فارسى توانای خۆى بە دەست هىتايەوە رۇوی دابى، مەوداي نەفەسكىشان بۆ كورد بە شىوه يەك لە شىوه کان رەخسابى، هەرچەندە لە هەمان كاتدا، بە ھۆى نەبۇونى ئاسايىشەوە گەلە پەتپەتى و ناخۇشىشى بە سەردا ھاتبى، چونكە پیوانە كارى لە چارەنۇوسى نەتەوەيىدا بە شىوه يەك گشتى بەردەوامى و مانھەوھى بەرانبەر كەرەسەئى قرتاندن و دابىن و ھرسىرىن، كە لە كاتى ئارامى و بەھېزىي دەسەلاتدا بۆ ئەو بەھېزە بەرانبەر بە لاواز دەرەخسین، كاتى چ كىشەئى نەبى و ھەر كاتى ويستى ئەو سەرە بەھەنجىنى كە بۆ سەرفرازى ئاوار دەداتەوە دەيھەنجىنى و كەسىش دەست نەخاتە پىش دەستى.

باسى ئەو لايەنانە جى دەھىلەم كە بۆ مانھەوھ يارمەتى كوردىيان داوه، وەک گەلىكى خاوهن سىما و تايىبەتمەندى و زمانى خۆى كە ماوهى 25 سەدە خۆى گىف كردوتەوە و تۈورە بووه و خۇشتىرىن كاتى خۆى لەو كاتانەدا دىوھ كە بشىوی و نائارامى ھەبووه و چىنگى دەسەلاتدارى بىگانە لە ناقرگەي شل بووه و ئەوھەش لە پىشىكەشىرىنى واقعى زمانە كەيدا، لە گوشەنىگاي بەرچاورۇنىيەوە لەم گوتارەدا يارمەتىمان نادا. ئەگەر سەرنجى زمانى كوردى بىدەين كە پىناسە و دەفتەرنفووس و جنسىيەتى و وەک پىست، گۆشت و ئىسىكەكانى داپۇشىوھ و دەپارىزى، سەرمان لەوھ سور دەمىنى كە چۈن وەک زمانىك بە زىندۇوېي ماوەتەوە و تواناي گەشەكردىنە ھەيە و كەرەسەئى تەواوى درېرىنى ھەيە و توېشەبەرە قامووس و رېزمان و پەيوەندى واي تىدان كە بۆ پەرەسەندن لە رۇوی رۇشىنېرىي سەرددەم ئاوالە بى تا ئەوھى بەپەرى بى لايەنىيەوە، لە هەندى جىنى نۇوسىنە كوردىكە كانمەوھ بۆ عارەبى تاقىم كردوتەوە و لە وەرگىرانى ئەو دەربىريانە كە لە مندالىدەن مىۋۇوھو پىوهى لكاوه، نارەحەتى زۇرم ھاتنە پىش و ھانام بۆ لىكىدانەوەي واتاكانىيان برد و سەرلەنۈ دامېشتنەوە. ئەوھ خەسلەتى ئەو زمانانە ھەيە كە توانا و رەسەنایەتىيان تىدا بەھېزىن. ئىستا كە گەيشتۇوينەتە سەرددەمانىك ئەو مژدەيەپىيە كە گەلانى تىدا لەناو ناچن و هىممەتى نەتەوە كان رى نادا تەنانەت جۆرى گىاندارە كانىش بەھەوتىن. ئەگەر رېتكەوتى باش و بەختى يار ئەوھ بى كە هەندىكەمان ماوەي نىزىكەي دوو ھەزار و چوارسەد سال لە گەل برا عارەبە كانماندا ژىياوين و ئەگەر ھەموو ئەو ماوەيە بە خىرىش تىپەر نەبووبى تىكەلىكى خىر و شەر بووه و خىرى لەو شەرە پىر بووه كە

هیچ میللەتیک نییە خۆبەخوش ژیابی، دووچاری نەبووی. مافی خۆمان بە سەر خۆمانەوە ھەیە و مافی عارەبیشمان بە سەرەوەیە تا ئامیزى برایەتی کورد و عارەب بقۆزینەوە و ئیمەی قەلەمبەدەست بەو ئەرکە میزۇوییە ھەستین کە لە ئەستۆماندايە تا بەشە زەوتکراوه کانمان وەرگرینەوە و دواى رۆشنایی رۆشنبیرى سەرددەم، میراتى شارستانیمان وەرگرینەوە،

ئەو سەردەمانەی کە بە پشتىشکاندن تىپەرین و بە کەرامەت و بۇون و زمان و زەمینى خۆمان نرخمان دا، مافمان دەدەنی و ھەست بەو ئەرکە دەکەين ئاقىستا بکەينە بەلگەنامە و (تاپۆی کوردى) و خاوهندارىتى خۆمان بۇ ھەر وشەيەکى کە لە ئاقىستادا ھەیە و فارسى زەوتى کردووھ و لە دادگای میزۇودا دەستى بە سەردا گرتووھ، بسەلمىننین. ئیمە خاوهنى ئەو زمانەين کە قىسىم بى دەکەين و دەسبەردارى ئەو وشانە نايىن کە ھاوشىۋە و ھاۋواتايان لە فارسىدا ھەيە چونكە ئەو لېكچۈون و ھاوشىۋەيىھ تەنھا لە زمانە ئىرانىيە کاندا نییە بەلکو لە نیوان زمانە ئىرانىيە کان و سانسکريتى و ئەوان و زمانە کانى ئەوروپاشدا ھەيە کە لە سەرچاوهى ھندوئەوروپى كەوتۇونەتەوە. ئەو بنەمايە قەبۇولە داوا لە داگىرکەر و زەوتکەر بىرى دەست لە داگىرکراو ھەلگىرى و بىداتەوە خاوهنى خۆى نەك لايەنى تالانكراو ناچار بکا دەسبەردارى ئەوەش بى کە لە لای ماوەتەوە و دەستى لە بىنی ھەمانەوە بى دەرىبىرى. ئايە كەس لەو جىهانەدا ھەيە عارەبى داگىرکراو ناچار بکا دەست لەو وشانە ھەلگىرى کە ھاوشىۋەيان لە زمانى داگىرکەردا ھەيە، ئەوەش بۇ رەواندەنەوەي تۆمەت و رازىبۈون بە داگىركارى؟ ئیمە خاوهنى زمانى خۆمانىن و ھەرچىھە ئاقىستا و ئائىنى زەردهشتدا ھەيە پەيوەندىييان لەگەل زمانى ئیمە نىزىكتەرە و لە وېزدانى پىاوىيىکى كوردووھ ھەلقولاوه و ئەو نازارازىبۈونەي کە لاملىك دەرىدەبرى گوايە خۆبەستنەوە بە زەخىرەيە كە يەكلايى نەبۇتهوە، كارىتكە رەت كراوهەتەوە، چونكە رازىبۈون بەوە راگەياندى خۆبەدەستەوەدانە و هیچ زمانىك نییە ئىستاي يەكلايى كرابىتەوە، لە كۆنەوە يەكلايى بۇوبىتەوە و عارەب و كورد و ترك و عەجمە لەم لايەنەوە يەكسانن. نەتەوەي كورد رەگداكوتاوى ناو ئىسلامە و باوهەرپى راستى ھەيە و بە دلسوزى خزمەتى قورئان و زانستە عارەبىيە کانى كردووھ و كەس لەو لايەنەوە پىشى نەكەوتۇتەوە، تا ئەو ئەندازەيە خۆى بىرچۇتەوە و وەك نەتەوە کانى دى دواى چاوكىرنەوە و فەوانىبۇونى ھىواكانى پى خوشە زمانە كەى خۆى بە زادى میزۇویي خۆى دەولەمەند بکا و بەشى خۆى لى وەرگىرى، نەك بە زىادەوە، بەلکو ھەندى بە

که میشه وه. قهیدی ناکا. و هر گرتنه وه میرات له بارود خی کور ددا و هک و هر گرتنه وه شوینه واره میژوویه کانه جا په یکه ر بن يا هه یکه ل يا نه خش بن و مه به سیش په رستن نییه به لکو رازاندنه وهی خانه‌ی شوینه وار و کردنه تی به به لگه‌ی دهوله‌مهندی میژویی. که س بیری له وه نه کردنه وه گای بالدار به و بیانووه تیکبشكینی گوایه شوینه واری بتپه رستیه و که س له ترسی گه رانه وه به ره و بتپه رستی و خراپه کاری خوی له ناوی لات و عوزه و مه نات و شهیتان لانه داوه. ئه و شوینه وارانه که له فالگری و ئه ستیره زانی ماونه ته وه نه بونه ته هوی قوله لمالین بو له ناوبر دنیان. ته نانه ت شیعری رووتیش که ده کری دهستبه رداریان بن، هره وها قسه له باره‌ی له شفر و شیه وه له کتیباندا به ئه مانه ت پاریزراون چونکه زه خیره‌ی داهینان و جوان داریزراون نه ک بو دووباره بونه وهی فه سادی. عاره بایه تی مافی خویه تی شانازی به و زمانه پیشکه و تووه وه بکا که خه لکی سه ردنه می (جاهیلی) قسه يان پی کردووه و شیعريان پی نووسیوه و قه شه و ره بهن به شیوه‌یه ک په خشان و شیعريان گتووه که له گه ل سه ردنه که دا نه گونجاوه. داوای مه حا ل له عاره بایه تی ناکری جاهیلی ناچار بکا به جوری شیعر و په خشان بنووسن ئه بو زه ری غیفاری لیيان رازی بی له کاتیکدا سه د سال دوای جاهیلی بوروه. ئارامی و سریانی ماوهی چهندین سه د خزمه تی دهرباری فارسی و ئه شکانی و رومانیان کردووه و زور له نووسه رانی شایه کان ئارامی بعون و به هوی مانه وهی زوری ئه وانه وه له خزمه تدا، وشهی ئارامی چوونه ناو نووسینی په هله ویه وه و به شیوازی په هله وی ده خویندرانه وه. ئه وه ش بوروه هوی دروستبوونی زمانیکی سهیر و ناوی (هوزفارش)^۱ لی نرا که له هه زار وشه زیاتری له خو ده گرت. وشهی تری ئارامی هه بعون شیوازی خویان پاراستبوو به لام نیشانه‌ی په هله وی له ریزماندا خرانه سه ریان. ئه وهی رووی دا و بوی هه بی له وه ش زیاتر روو بدا و که سیش ئارامیه کان تؤمه تبار ناکا و گومان ناخاته سه رزمانی ئارامی و داوا ناکا ئه وشانه لابه رن که بعونه که ر بو رابواردنی شایه کان. عاره بی به هیز و دهوله مهند رینگر نه بورو له وهی وشهی ئارامی تیدا بن چونکه زمانیکی سامی بورو و له دوور گهی عاره بیه وه هاتبوو. میلله تان به و موسیبه تانه يان له گه لدا ناکری که هاریونی و دوایی، دوای هارین له سه رنا پاکزی سزای نادهن و به ئیفلاس پیکردن پاک ناکریته وه. زمانی کور دیش که داوای مافی میژوویی و میراتی خوی ده کا، له

1. پی دهچن ئه و زمانه له شیوه‌ی لینگوا - فرانکا بوروی که زمانی که شتیه وان و جامیاز و باز رکانه کانی ولا تانی ده روبه ری دهربیای سپی ناوه راست بورو و ولا ته عاره بیه کان به ئیسپانیان ده زانی و فه رهنسیه کان به عاره بیان ده زانی و تیکه لهیه ک بورو له وشهی عاره بی و ئیسپانی و فه رهنسی. ح.ک

رٽووی ههستکردنوه به بیونی خوی و به ئاشکراکردن و راپهرين دژی داگیركىن
نه ک پارانهوه و دهروزه كردن و سووکایهتى يا ورووزاندى گومان. من ئەمە دەلىم و
كوردىكىش نەبۇوه ھەولى دايى به زمانه كۈنه كەى پىنه و پەرۆي كردىي يا لە
نووسىندا به (باز) و (بەرسەم) خوی ھەلئابى و نەمبىستووه كوردىك شتىكى گوتىي و
لە ئاقىستاى سوبىي وەك شاعيرىك بەرانبەر ناوى (زمزمەم) پىش ھەزار سال
گوتۇويەتى:

فارسەكان لە سەر زەمزەم زەمزەميان كرد
ئەوش لە باوباپيرانى ھەرە كۆنيانەوەيە

ئەوه ئامازىيە بۇ (سابور) لە حەجە درۆكەيدا كە به پىي ئەو باوەرەي كە لە سەرەي
رەاهاتبوو (زمزمەم)ى كردووه. (ل 393 مزدىسنا و ادبى پارسى - قىسەكەى لە ياقوت و
مەسعودىيەوە وەرگرتۇوە)

بەلام رۆشنبىرى سەرددەمانەي كوردى لە سەرەتاي رېگادايە لە بوارى بەستنەوەي
نويىيەوە بە كۆنەوە و پىركىرنەوە بەشە بۇشە لېكىدۇرە كانى مەوداي مىۋۇسىي و
پانتايى فەھوانىيان. ھەتا ئىستاش مىۋۇسىيەكى پەسەندكراوى كوردى نىيە قوتابى كورد
بىخويتى و لە ھەممۇ جىهاندا، ئەوەندەي من ئاگادار بىم، رېتكەراۋىك نىيە تەكلىف
كرايى يەك دلۋىيە ئاو بىرچىتىتە سەر يەك دانە تۆۋى ھەممۇ رۆشنبىرىي كوردى كە
خەرىكە ھەممۇ نىشانە كانى رېگاى نىوان كۈن و نويى بىزى دەبن. خۇ ئەگەر كوردىك
رۇوبەرۇوی ئەم كارە بىيىتەوە كە لە بەر مەزنىيە كەى سامى لى دەكىرى جىڭە لەوەي
مەترسىدارە و بە كىشە و سەرھىشە وايە ھىممەت دەبا، لەم ھەممۇ جىهانەدا يەك
دەست نابىنى تەلە قامىشىكى بۇ ھەوادا تا لەو زەرييا ھارە دەربازى بىكا كە سى ھەزار
سالى نەبۇونى و پەرددە و تەمى بە سەردا دراوه، كە نىازى وايە لىي پەرىتەوە و بگاتە
كەنارى ئاسوودەيى. لە رۇوی نارەحەتى پەرىنەوەوە بۇ كەنار لە تاقىكىردنەوەي خۆم
ئەمەت بۇ دەگىرمەوە:

يەكى لە رېتەرەسمەكانى رېزى ئاگر لاي زەرددەشتىيەكان ئەوەيە نزاخويين چەلەدارىكى
(بەرسەم)ى بە دەستەوە بى (تا ئىستا زاناكان پىناسەي ئەو درەختەيان نەزانىيە، پىم
وايە من لە نووسىنەكدا ناساندۇوەم)... پانايى ھەر چىلىكى، دەبى ھىنەدە دەنكە

جویه ک بی. ئەم دەنکە جویەش ناوی لە ئاقىستا ھاتووه (yava يەفە) و وشە كە به پىيى ياساكانى دەنگۈرۈن گۆراوه و بۇوه بە (جهو لە فارسىدا و جو لە كوردىدا) و وشەى (يەفە) لە بنەرەتدا ھەموو دانەۋىلەيە ك دەگەيەنى نەك جو بە تەنها. لەم باھەتە شاراوهەيە زەينم بۇ وشەيە كى تىكەلى كوردى چوو ئەھویش (دانەۋىلە)يە. يە كەم بەشى دانەى دانە و بەشى دووهەمى كەرەسەى بچوو كەرەسەى دەنگى ناوهەراست (وى) كە ھەمان (yava يەفە)يە و كەوتۇتە ژىز كارىگەرى دەنگى ناوهە كانى كورد و (ق)يان تىدا دەبىتە (و) و وەك چۈن يۇنس دەبىتە وينس و يۇنان دەبىتە وينان، ئەھویش پىش (ى) دەكەويتەوە. لە برى (يۈلە) گۇتوويانە (وى لە - ويلە) و ناوهە كەش ئاوهەايلى ھاتووه: دانەيۈلە بۇتە دانەۋىلە.

ئەوهى كە پىيوىستە لېرەدا رۇون بىرىتەوە رېزى ئاگەر لاي زەردەشتىيە كان كە خودى (نۇوراھ و دەشلىم كە رېزگەرنى پەرسىن نىيە. گا و ئەسپ و مەريش لە ئاقىستادا رېزيان ھەيە و تەنانەت (گوسپەندە) كە وەك ناو لە مەر نراوه واتاي گىاندارى پىرۇز دەدا و واژەي سېنتە خۆي سېنتەمانى لى كەوتۇتەوە كە بە زەدەشت دەگۇترا. ئەوهى بۇ زىاد دەكەم كە ئاقىستا وشەى ئانەشگەى تىدا نىيە كە واتاي خانەى ئاگر بدا چونكە ئەو وشەيە لە داھىتاني سەرددەمە كانى دواتىرە. رېنگە زەھى پىرۇزىيە كى زياترى ھەبوبى و پىسکەردى يە كى بۇوه لە تاوانە گەورە كان و كەفارەتە كەپىاواي بە هيلاڭ دەبرە.

لە ماندووبوون لە ھەلکۈلىنى وشەدا، فەرمۇو ئەوهش يە كىكى تر يە كى لە واتاكانى وشەى (var)ي ئاقىستايى دەرھاۋىشتەن. دواى ماوهەيە كى زۆرى ژانى بىركردنەوە، سەرنجىم بۇ (كىدار - فيعىل) يېكى كوردى چوو كە لە سى بەش پىكەھاتووه ئەھویش (ھەل - ئا - وردەيە و (ن)ى سەرچاوهشى بە دوودا دى و لە شىكىردنەوەدا (د)ە كە لادە كەھى و جىيە كەھى هەميشەيى نىيە. بەشە نەگۆرە كەھى (وار)ا. بەلام (ھەل) پىشىگە، ھەروەها (ئا) كەوتۇتە پىكەھاتە (كىدار)ا و 86 فەرنگ ایران باستان) (كىدار)ا كە بە گىشتى ھەلبىزادن و جياكىردنەوە دەدا و دەركەوت رەگى (كىدار) لە (وار)دا لە كىدارى تىكەل (ھەل ئاوردەن)، var خۆيەتى كە لە ئاقىستادا (ق) بۇتە (و) ئەوهش بە پىيى دەنگۈرە كە زمانە ئېرانيە كاندا.

ئەو دوو وشەيە لهو دوو نموونەيەى سەرەوەدا به واتا ھاوتايە كانيان له گەل واتايىندا له ئاقىستادا، ويتنەيان له فارسىدا نىيە و تەنها ئەنجامى خزمایەتى نىوان ئاقىستايى و كوردىيە. بەلام *alvar* يەكى له واتاكانى ترىدا دەكتە (سۈورانەوه، بزاوتن) و كوردى و فارسى له وىدا و بهو واتايە پىكىدەگەن، ئەوهش دواى ئەوهى (ف)ى فارسى له سەرتايىدا به پىدى دەستوورىيەنى دەنگىڭۈرۈن گۇراوه و بۆتە (گ) و ئەوجا (گەر).

له گەل ئەوهشدا شىوازى وشە كە (*var*) له كوردىدا ماوهتەوه و ئەگەر بىكىتە (وھر) نىزىكتە، كە له زۆر بوارى بەكارھىناندا واتاي خولانەوه ياشتىكى وەك خولانەوه دەدا. ئەوهش رۇونە كە (و) له (ق) وھ نىزىكە چونكە ھەردووکيان پىتى لېيون.

ئاقىستا كە خاوهنى گەلى دەرگايى كراوهىيە به ڕۇوي زمانە ئارىيە كاندا به گشتى، دەستەخوشكى سانسکريتىشە و ھەر ئەوهتا دايىك يا دايىنى فارسى كۈن و پەھلەوى نىيە و بە راي ئىمە سەرچاوهى كوردىشە و ھىچ زمانىكى ئارىيىي ياشتىكە ھەر دەۋەتە ئەوهش دەدەدا. ئەوهش رۇونە كە (و) له (ق) وھ نىزىكە چونكە ھەردووکيان پىتى لېيون. فەرانكىرىدىن ئەو لايەنانە نىيە لە پەيوەندىيە بە ئاقىستاوه خالى بى مەگەر كۆنلى و ماوهى دوور و درىزى لىكداپىران ئەو پەيوەندىيانە شاردېتەوه، ئەوهش رېتى ناچى. مەدەتلىقى فەرانكىرىدىن ئەو لايەنانە نىيە ھەر يە كەيان درىزايى و پانايى و قۇولايى و لقى تىكئالا و لىكداپىراوی خۆى ھەيە و چار نىيە دەبى دەست لە ھەندىكىيان ھەلگرىن تا لە كاتىكى لەباردا بگەينە كۆتايى بابهتە كە.

ئەم زمانە، سى پلهى تايىھتى ھەيە و ھەر يە كەيان خەسلەتى زۆر و جياوازى ھەيە:

يە كەم پلهى، ناوى فارسى كۆنى لى نراوه كە ناوىكە زانا پىسپۇرە كانى بوارى بابهە ئىرانىيە كان بۇ ئاسانكردنى بابهەت و رەچاوكىرىنى ھەر يە كە لهو پلانە له رۇوى رېزمان و دەستورى زمانەوە له سەرى پىكھاتوون و مەبەستىش لهو ناوجانە بۇوە كە دانىشتowanى، له باشۇورى رۆژھەلاتى ئىراندا، به فارسى قىسىيان كردووه و له رۇوى ئاسايىشەوە حكۈممەتى ناوجەيىيان ھەبۇوە و سەر بە مىدىيە كان بۇونە تا ئەو كاتەي كۆرسى كورى ئەرشام پىنگەيىشت و مادەكانى تىكىشكاند و له ناوهەراتى سەدەي شەشمى پىش زاين ولاتە كەيانى خستە زىر رەكىفي خۆيەوە و دواي ئەو خۆي بۇوە شاھانشا. پاشماوهى زمانى ئەو گەلەش له كۈنەوارە ئىرانىيە كاندا كە شايەكان بە جىيان هېشتوون، له چوارسەد و شتى وشه پىكھاتووه كە له وشه كانى ئافىستاوه نىزىكىن بەلام جياوازىشيان ئەوهندە ھەيە كە بە دوو زمانى سەربەخۇ دابىندرىن. كۆنترىن شتى كە لهو زمانەوە بۇ زانا ئىرانناسە كان مایتەوە دە دىرى نووسراوه له سەر پارچە زىرىيىك كە بۇ سەردەمى (ئاريا رەمەن) دە گەرپىتەوە كە باپىرى كۆرسى گەورە بۇوە و سالى 610 ي پ ز حوكىمە كەدى دەستى بى كرد.

ئەوهى لە شويىتهوارى ئەرشامى باوکىيەوە (باوکى كۆرس) مايهەوە چواردە دىرى بۇو كە ئەوهەش لە سەر پارچە يەك زىر نووسرابوو. شايەكانى دى شويىتهوارى جياوازى وشهيان لە دواي خۆيانەوە جىهېشىت كە زۆربەي ھى داريوشى گەورە بۇو كە برازاى كۆرس بۇو و له 510 ي پ ز تا 485 ي پ ز دەسەلاتى ھەبۇو و كۆتايى ئەو ماوهەش بەوه هات كە ئەسکەندر سالى 331 ي پ ز دەستى بە سەر چەقى دەسەلاتدا گرت و ئەوجا پلهى دووھەم دەستى بى كرد كە سىماي كەمى نائاشكرايە چونكە دەسەلاتى سلوکى هات و گەشەكردنى فارسى كۆنى راڭرت و كارى بۇ بلاوكردنەوەي فەرھەنگى هيلىنى (گرىيىكى) كرد.

لە ناوهەراتى سەدەي سىيەمى پىش زايندا ئەشكانيە كان، دەسەلاتدارانى پارتىيە كان بە سەر سلوکىيە كاندا سەركەتون و پەھلەوى (بەدگۈرەنىكە له پەرتەوييەوە هاتووه) بۇوە زمانى فەرھەنگ و دەسەلات لە ئىراندا. پەھلەوى، دوو شىۋەزارى ھەبۇون، يەكىكىان

باکووری که زمانی دهسه‌لات و دهربار بود، دووه‌میان باشبوری رُژاوایی هاوایی پارسی بود و له نووسینی باشبوریه کاندا وشهی (په‌هله‌وانیک) هاتووه بو ئاماژه کردن به په‌هله‌بیوهش له دریزه‌بیزیه کدا که ئیره جیئی نییه و باسی ده‌که‌وتني (مانی) ده کا که 215 پ ز لهدایک بوده و هه‌روهها ئایینه نوییه که‌ی و ئه‌و زمانه‌ی پیئی نووسینه... به‌لام فارسی ناوه‌نجی به گه‌یشتني ساسانیه کان به دهسه‌لات و نه‌مانی دهسه‌لاتی ئه‌شکانیه کان، له سالی 226 پ ز، دهستی پی کرد. فارسی کون له ده‌مه‌دا، واته زمانی سه‌رده‌می هه‌خامنه‌نشی، دواي رُووخانی ده‌وله‌ته که‌یان له سالی 331 پ ز، له نووسیندا نه‌مابو و له سه‌رده‌می ساسانیه کاندا به گورانکاریه کی زوره‌وه ده‌که‌وت و له راستیدا، له سه‌ر شیوازه کونه که‌ی به مردوو داده‌ندری و ئیدی ژیانی به بردنا نه‌هاته‌وه. (پارسیک) به‌و فارسیه ده‌گوتنی که له سه‌رده‌می ساسانیدا به‌کار هیندراوه تا له فارسی کون و فارسی تازه (کتیبی زبان فارسی به‌شی دووه‌م) که له سه‌ده‌ی چواره‌می کوچیه‌وه دهست پی ده‌کا، جیا بکریت‌وه.

نازانین ئه‌گه‌ر دهسه‌لاتی ده‌وله‌تی هه‌خامنه‌نشی مابایه، فارسی کون به چ شیوه‌یه ک په‌ره‌ی ده‌سنه‌ند، به‌لام ریتی تی ده‌چی بونی حکومه‌تیک که زمانیک له و زمانانه و هه‌رچی دار‌شتن و وشهی هه‌یه له نووسینی کاروباری ره‌سمی و ئایینی و ئه‌ده‌بیدا به‌کار بیتني، خوازیاری به‌رده‌وامبوونی ده‌بی و پاریزگاری له رسته و شیوازیشی ده‌کا. به‌لام ده‌وله‌تی هه‌خامنه‌نشی له‌ناوچوو و زمانی فارسی کون ته‌نها بوبه زمانی ئاخاوتون و ئه‌و خه‌سله‌تانه‌ی تیدا نه‌بوبون له گورانکاری گه‌وره بی‌پاریزون که به سه‌ریدا هات و دواي له‌گه‌ل داهاتوویدا به‌راورد ده‌کرا. ئه‌گه‌رچی پیکه‌تاه کانی له نووسیندا له‌ناوچوون و تا ئیستا له شوینه‌واره کاندا ده‌رنه که‌توون، زمانی په‌هله‌بیوه که بوبه زمانی ره‌سمی و ئه‌ده‌بی ره‌واجداری ناوه‌راستی سه‌دهی سییه‌می پ ز تا يه‌که‌م چاره‌کی سه‌دهی سییه‌می زاینی و به زمانی ناوه‌نجی ئیرانیه کانی ئه‌و ماوه‌به داده‌ندری و به فارسی کون ده‌چی و پرديکه له نیوان فارسی کون و نویدا و ده‌شی بکریت‌هه پیوانه بو ئه‌و گورانکاریانه که له سه‌رده‌می سلوکیه کاندا به سه‌ر فارسیدا هاتووه تا ده‌که‌وتني يه‌که‌م نووسینی په‌هله‌بیوه که شوینه‌وارناسان ده‌ستیان که‌تووه، گوايه‌په‌هله‌بیوه بردوه‌امی فارسی کونه له‌گه‌ل هه‌ندی چاپوشیدا. به‌لام ئیمه لیره، له ئاستی په‌هله‌بیوه ناوه‌ستین، به‌لکو ئه‌و مه‌ودا کاتییه ده‌برین و ده‌گه‌ینه‌وه سه‌ره‌تاي ساسانیه کان تا بزانین چ گورانکاریه ک قه‌وماوه، بگره زیاتر ده‌رؤین تا ده‌گه‌ینه فارسی تازه تا به گویره‌ی دووری نیوان فارسی تازه و کون بروانین چونکه نیگامان

لهو بهراورد کاریانهدا هه‌لسه‌نگاندنی نیزیکایه‌تی و دووری نیوان زمانی کوردی و زمانی ئافیستا و زائینی په‌یوهندی نیوانیانه، ئه‌وهش به گویرده بهراوردی مهودای مه‌زهنده تا ده‌گهینه ئه‌وهی چ گویرانیک له نیوان فارسی کون و نویدا روویداوه، که يه‌ک زمان و په‌یوهندی نووسین و ئایین له نیوانیاندا بهردواام بوروه و چهندین پله لهو په‌یوهندییه چاوه‌روانکراوهی نیوان ئافیستا و زمانی کوردی به‌هیزتر بوروه، که ماوهی دهیان سه‌ده شیوازی نووسینی نه‌بوروه و دهوله‌تی نه‌بوروه و په‌یوهندی سه‌ره‌په‌رشتیکردنی به ئایینی زهرده‌شتییه‌وه نه‌بوروه و جگه له نیزیکایه‌تییه‌کی بوماوهی له ریی ئه‌وانه‌وه که به کوردی قسه‌یان کردوه له سه‌ردنه‌می میدیه‌کانه‌وه، هیچی تری نه‌بوروه.

زور به‌داخله‌وهم که ده‌رخستنی ئاستی جیاوازی نیوان فارسی کون و تازه له رهوی که‌له‌پوور و ریزمانه‌وه زور زه‌حمه‌ته چونکه باهه‌ته که ده‌بیته چهند به‌شیکه‌وه و که‌ره‌سه‌کانی ئاخاوتون، له ناو و کردار و پیت و که‌ره‌سه‌ی وابه‌سته‌یی و هی دی پیکدین و به ئاسانی شویپییان هه‌لناگیری بؤ که‌سانی نه‌بئ که شتی لهو زمانه ئیرانیانه بزانن. ژماردنی شیوازه‌کانی ناو له فارسیدا سوودی نییه تا بیان‌زمیرین و بلیین حه‌وتن:

1. کائی 2. آئی 3. وابستگی 4. رائی 5. بائی 6. ئازی 7. ئه‌ندری و له‌گه‌لیشیاندا شیوه‌ی ناو ده‌گویری و چی دی له فارسی نویدا ئه‌وه نییه. چ سوودیش له‌وهدا نییه دوای جیناو و فرمان و بارودوخه جیاوازه‌کانیان بکه‌وین و بزانین له فارسی نویدا و له بواری شیکردن‌وه و لیکدانه‌وه و چیان به سه‌ردا هاتووه و ئه‌م دریزه پیدانه بؤ که‌سانیک سه‌رنجی ئه‌وه زمانه‌ی نه‌دابی هه‌ر سه‌ره‌هیشه‌ی به دواوه‌یه. له‌بهر ئه‌وه وام پی چاک بورو به‌وهنده واز بیتنم که ناو حاله‌تی تاک و جووت و کو و نیبر و می و بی لایه‌نی هه‌بوروه و بونیه و کوتایی له شیکردن‌وهدا به گویرده جییه‌که‌ی له رسته‌دا ده‌گویرا و هه‌موو ئه‌وانه‌ش له سه‌ر فارسی نوی به‌نده و جووت و ره‌گه‌زی بی لایه‌ن و جوداوازی ره‌گه‌ز له رهوی زمانه‌وانی شیکردن‌وهی رسته‌وه نه‌مان و وشه‌کانیش ودها گویران ئه‌وهی زور له سیمای کون و نوییان ورد نه‌بیته‌وه نایانناسیت‌وه و لیره‌دا نموونه‌یه ک له سه‌ر فارسی کون بؤ خوینه‌ر ده‌هینمه‌وه و دوابی شیوه‌که‌ی له فارسیدا دینمه‌وه تا بزانی چ گویرانکارییه ک، که زه‌ینی بؤ ناچی، رهوی داوه:

ئەمە رېستەيەكى كۆنى ھەخامەنسىيە كە بۇ سەردىمى داريوش (521 و 485 پ ز) دەگەرىتەوە:

دارەيەۋەوش. خايەشەى. وەزەرەك. خەشايەشە. خشايەنسىيە نام. خشايەنیيە دەھىو نام. قىشتاسىپە يەھىيا. بوسى. ھەخامەنسى ئاتى. دارىيەۋەش...

ئەمەشيان لە فارسى نويدا: داريوش. شاھ بىزرك. شاھ شاھان. شاھ كشورها. پسر گشتاسپ. ھەخامەنسى. گويد. داريوش..

واتاكەشى: داريوش. شاي گەورە. شاي شاييان. شاي ولاتان. كورپى قىشتاسپ. داريوش دەلى..

لە ropy دەرلەپ كارىيەوە دەلىم وشەي (ئاتى) كۆن (گۈيەد)ى نوييە.

دواى ئەو دەقە قرتاوه وشەي (خەشم تىي) دى كە لە دوو بەش پىكھاتوو، يە كەميان (خەشم)ە كە وىتەيەكى گۆراوى (خەشايەشى) يە كە چوار جار هاتوو و واتاي (شا) دەگەيەنى. دوومىشيان (تىي)ە كە كەرسەي گۆرپىنى ناوە بۇ ناوى واتايى و واتاي ھەردوو بەشە كە دەبىتە (خاوهندارىتى شاھانە). ئەم پاشگەر بەرانبەر (تات)ى ئاقىستايىھە و وەك گوتىم كەرسەي ناوى واتايىھە و لە كوردىدا پەرەي سەندووھ و بۇتە (ايەتى، ئەتى، تى) و بزوپىنى (ھ) پىش ئەھۋى دوايان دەكەويتەوە. ئەوانە ھەمووبىان ناوى واتان و وشەي گونجاو پىشيان دەكەوى و ئەگەر وشە كە (خەشم تىي) بى لە كوردىدا دەبىتە (شايەتى) بەلام لە فارسى نويدا دەبىتە (شاھى) ئەھۋەش بە زىاد كەردى (ى) لە كۆتايى وشە كەدا كە كورتكراوهى (يە)ى پەھلهوئىھە و فارسى لەوە زىاترى نىيە كەرسەي واتاي ناو بى. بەھە شىپۇھى پاشگرى (تات)ى ئاقىستايى لە فارسى كۆندا بۇتە (تىي) و لە كوردىدا چالاكانە و زرپوزندوو و بە شىۋازى ھەممە جۇر دەرددەكەوى و لە فارسى نويدا مەرددووھ ئەگەرچى كورد نۇوسيىنى لە ئەزەلەوە نەبووھ. تو بلېي فارسە كان ئەگەر بىزانن پاشگريان لە زمانى ئىمەدا ماۋەتەوە، داواي نەكەنەوە؟ بۇچى نا؟ دەرفەتى ئەوھە يە گومان لە وشە كانمان بىرى!

ئەگەر خويتەر بۇ وەرگىرانيكى نويى دەقىكى كۆنى فارسى بگەرىتەوە، دەبىنى خاوهنى كىتىبى (تارىخ زبان فارسى) وشەي (شەھريار)ى لە جىيى (خىشتم تىي) بۇ ئامازە كەردى خاوهندارىتى داناوه و وا چاكتىر بۇو (شاھى) دابنى چونكە (شاھ) وشەيەكى پەرسەندووھ (خشايەشى) يە. بەلام (شەھريار) لە (شەھر: واتا شار) و (يار بە واتاي

خاوهن) دى و ههموو واتاكه دهبيته (خاوهن شار). شاريش له کوندا (خشتره) بوروه و بو (شهر)اي فارسي و (شار)اي کوردي گوراوه. وشهي (خشترهپاوهن) يش به واتاي پاريزگاري شار داتاشراوه و دوايي بوته (شهربان) و له کورديدا (شارهبان) به ناو و واتاوه ده گوتري و ئه گهر وشهيه کي قامووسی به کار بهيتدری دهبيته (شارهوان). (خشتره باون) له یوناني کوندا بوته (ساتراب) به واتاي دهسه‌لاتداري ناوجه له لاي فارسه کونه کان. له دريئرپيدان داواي ليبوردن ده کهم و هيومام وايه سوودي بوروبي.

فارسي، به فرهوانی دهسه‌لاتيهوه له زور ناوجهی ئاسيا و بو ماوهی دوورودريز بووه به روگري گهوره ئافيستا و ئايينى زهردهشتى و توانى له زور ولاٽدا رهگى قوولتى داکوتى تا بوته زمانى خەلک و ولات. ليرهدا مه بهست له زمان وشه كانى نيءه چونكه له کونهوه مولكى ههموو گەلانى ئيران بونه و ئه وهشى تىيدا ئافيستايي بورو پاست و دروست ئه وهشى که کەلهپورى کورد يا کەلهپورى نیوان کورد و نهتهوهيه ک بوروه که ئيستا شويتهوارى ديار نيءه. بهلکو مه بهست له دارشتن و دهستور و زانستى زمان و شيكىرندهوهيه تى چونكه فارسي جيني زور زمانى ترى گرتاهوه که مه رجي بونيان نه ما و ههندى جار بزر دهبن و ههندى جار شويتهواريان له فارسىدا ده رده که وئى. فارسي بوروه يه کي له دوو زمانه رەسمىيە ئەفغانستان و ماوهى چەندىن سەدە زمانى ئەدەب و دەربارى باکورى هندستانىش بورو و زمانى بەشىكى گرنگى تاجيکى و لايەنگرانيان بورو و هه تا ئىستاش وايه. فارسي له سەردهمى ساسانيه کانهوه که رهسەي پەھلەوي بورو و پەھلەويش له سەردهمى ئەشكانيدا به روگري فەرەنگى ههموو ئيران بورو و ئه و زمانهش بورو که ئافيستاي پى شەرح دەكرا و دەقى ئەدەبى پى دەنۈرسىرا و له نۇوسىنى رەسمىدا به کار دەھىتىدرا. سەير له وەدایه که (رەنگە زەرەر قازانچ بى) به شىوهى خۆى و به پىچەوانەشەو دەركەوت (رەنگە قازانچ زەرەر بى) ئەوهش له زمانانهدا که دراوسىي فارسي بۇون و پەيوەندىيان پىوه هەبۇو و له هەر كويىيە کى حکومەت و نۇوسىن و ناوهندى شارستانه تى گهوره ناوجە كان له و سەردهمە کونانهدا بوروبي، فارسي جيني زمانى خەلکە كەي گرتۆتەوه و (قازانچى زەرەر بەخشن) بورو. بەلام کوردى له دواي لە دەستدانى ناوهندى دەسەلات (ھەمەدان) بو هەخامەنشىيە كان، به هوى دوورىيە و له ناوهندى دەسەلاتەوه و نەبۇونى نۇوسىن و ناوهندى شارستانه تى گهوره له داگىر كارى زمانى فارس دەرباز بورو و (زەرەر كەي به سوود بورو). تا ئىستا باس باسى زمانه نەك چارەنۋەس و مافى نەتهوايەتى، چونكە کورد له پاريزگارىيىكىرىنى

زمانه که يدا زورى له زهemin و خوين و خوشيه کانی ژيان و مهرجه کانی شارستانه تى له دهست دا له کاتيکدا تاجيکى خاوهنى لهزهت و خاک و کيانه، هر وها ئەفغانى و هندى باکوور. لەم گوشەنيگايەوە كوردى شارهزاى رووداوه مىزۈووبيه کان زياتر بە زمانه کەيەوە وابهسته دەبى و بۇ فارسە کان دەسبەردارى هيچى نابى. بۇ فارسە کان، دەستانان له هەمدان ھەلگرت كە چەقى دەسەلاتى كورد بۇو له هەندى لە سەدە شەشەمى پىش زاين و چەند سەدەيە كى پىشتىر. دەستانان له رۇوبەرى بەرينى تىرىش بەردا، تەنانەت ئەولىيا چەلەبى كە پىش سى سەدە بەر لە ئىستا هەندى شويىنى له ولاٽى كورد ديوه، ئىستا سەد كىلومەتر لە نىزىكتىرين خاكى كورددەوە دوورە. هر وها بە شايەدى هەندى لە برا كورده کانى ئىرانمان كە تا رۇوخانى مەممەد رەزا پەھلەوى لە عىراق پەنابەر بۇون، دەستانان لى بەردا و دەستانان لە دەسەلات و خوشى و حەسانەوە و ئاسوودەيى و هەموو شتى بەردا و ئەم دارىشتنە كوردىيە نەبى كە بە زارماندا دى بە هيچ شتىك تۆلەمان بۇ نەكرادەتەوە و بەو غايەلە و گومانانەي دەوريشى دەسبەردارى نابىن.

گوتمان فارسى بۇوە بەرۋەگىری هەموو كەلهپۇورە ئىرانييە کان ئەوهش بە گەيشتنى ساسانىيە کان (226 پ.ز). خويىنە سەرى لەوە سور دەمەتى كە كەلهپۇورى ئىراني هەمووى بۇ فارسە کان، زمانى دەسەلات گوازرايەوە بەلام دواى ئەوهى لە هوڭكارە مىزۈووبيه کان ورد دەبىنەوە، دەبى هوپى كەي بخەينە رۇو. نموونەيە كى بەرەستانان لەو بوارەدا هەيە كە دوو كەس نىيە لەسەرى يە كىرا نەبن، ئەوهش ئەوهى تور كە عوسمانىيە کان دەسەلاتيان لە زۆربەرى ولاٽە ئىسلاميە کاندا گرتە دەست و خويان بە پارىزەرى ئىسلام دانا و خەلافەتىان كرده پشتاپشت و داگىر كەنلى ئىستەنبولى پايتەختى بىزەنتى مەسيحىش ناوهندى دەسەلاتيانى بەھىزىز كرد و كردىانە بەلگەي دروستىي رېياز و خەلافەتى خويان، لېرەدا باسى ئەوانە ناكەين. لەگەل هەموو ئەوانەشدا، وەك ئاقىستا گوازرايەوە لاي فارسە ساسانىيە کان، كەلهپۇورى ئىسلام و زانستى قورئان نەگوازانەوە لاي عوسمانىيە کان. ئەوهش دوو هوپى هەيە و پىويىست بە هوپى سېيەم ناكا: يە كەميان ئەوهىيە ئىسلام بە جلوبەرگى عاربىيەوە نەتەوهى عاربىي لە دواوە بۇو كە خاوهنى قورئان و پىغەمبەرى قورئان بۇو و هەرگىز بۇ عوسمانىيە کان هەلنە كەوت نويتەرایەتى عارەب بکەن و عارەبايەتى هرس بکەن و بىخەنە كەلهپۇورە نەتەوهىيە فشوغۇلە كەي خويانەوە. ئەو نەھەنگە زلە بە ھونەرى عارەب و زانستى ئىسلام گەورە بۇو و هەموو ئەو ماسىيانە قووت دان كە لە ناو

زهربیای ئەو ھونھر و زانستهدا بۇون. زۆرى نەمابۇو پىچەوانەی ئەوھ بقەومى ئەوھش توانھوھى عوسمانىيەكان بۇو لە ناو ئىسلام و عارەبايەتىدا. لېرەدا قىسىم بىر دىتەھوھ كە بەر لە پەنجا سال خۇيندوومەتەو، قىسىم كەش هي مامۆستاي نەمر مستەفا سادق رافعىي بۇو لە بارەدى رۇشنىبىرى عارەبىيەو له ناو مىللەتە موسولمانە ناعارەبە كاندا و دەلپ ئەو ولاتەي تەنھا عارەب حوكى بىكا عارەبى بۇي دەبىتە كەرەسەي رۇشنىبىرى و باوهەر، لە كاتىكدا، لە مىزۇوى كۇندا خىلە جەرمانىيەكان شارى رۇمايان داگىر كرد كە پايتەختى ئىمپراتورىيە رۇمانى بۇو، دەسەلاتيان گرتە دەست بەلام نەيانتوانى زمان و فەرھەنگىيان بە سەردا بىسىپىنن، بەلكو بە پىچەوانەو، چونكە زمان و فەرھەنگە كەيان لە چاۋ رۇمانەو لواز بۇو. قىسىم كى لەو بارەبىوھ ھەيە و لە زەينمدا ماوە: (لەرزى مىزۇو گىرتۇونى و لە ناو رۇمانىدا كەوتۇون). خۇ ئەگەر ھىزى باوهەرى ئىسلاممان خستە سەر كەلەپۇورى عارەب و زمانى عارەبى، قىسىم ئەو مامۆستا نەمرە دەبىتە سەرەتايەكى باش بۇ ئەوھى باوهەر بىتىن ئەگەر تەممەنى عوسمانىيەكان درېزتر بوايە تا ئەو دەمەي عارەب دەسەلاتى كۆنى خۇيان بە دەست بەھىتايەتەو، مىزۇو خۇي دووبارە دەكردەوە. شىتكى وەك توانھوھى جەرمانى لە رۇمانىدا، لە كاتى لوازبۇونى عارەبدى رۇوي نەدا و شىتكى لەو بابەتە، توانھوھى تۈرك و فارس لە عارەبدى، لە سەرددەمى عەباسىيەكاندا رۇوي دا ئەگەرچى بە سەريدا زالىش بىبۇون. دوورىي سولتانى عوسمانى لە ولاتى عارەبانەو جۆرە پارىزگارىيەك بۇو بۇ ئەوھى نەتوبىتەوە و ئەوھش هاشا ھەلناڭرى.

ھۆي دووھم ئەوھىيە زمان و كەلەپۇورى نەتەوايەتى عوسمانىيەكان لە بناغە و بنەما سروشىتەوە جىاوازى لەگەل كەلەپۇورى سامىدا بە گىشتى و عارەبىدا بە تايىەتى ھەبۇو چونكە عارەبى زۆر بەھىز بۇو و بۇ تۈركى دراوسىي عارەب زەھمەت بۇو رېزەوی دوورودرېزى عارەبى بە راستى بىگرى ئەوھش لە بەر رۇونى عارەبى و شىكىردنەو و رەوانبىزى قورئان، ھەندى لەو تۈركانەي كە لە ناو عارەبدى ژيان، توانھوھ و سەرچاوهى خۇيان لەبىر كرد. جىاوازى كەلەپۇور، لە دوو رۇوهەو كارىگەرەي گىرددەرى ھەبۇو: لىنەگەپا حوكىمكراو لە ناو دەسەلاتداردا بتوبىتەوە و لىنەگەپا دەسەلاتدار لە ناو حوكىمكراودا بتوبىتەوە. ئەوھى بە سەر جەرمانىدا ھات، بە سەر تۈركىدا نەھات.

بەلام كەلەپۇورى ئېرانى كە سەرچاوهى ئاقىستا و زمانە كەي بۇو، پىشى چۆل بۇو و كەس نەبۇو بىپارىزى و بىگرىتە خۇي. وەك گەلىكى بى پەرژىن ھەرچى دەھات

خۆی پىدا ده کرد. هىچ سەير نىيە فارسى دەستى بە سەر كەلەپۇورى ھەموو ئىراندا گرتى، لە دەسەلاتى ئەخمىنېيە وە تا دەگاتە ئە دەمەي ئەسکەندەر بە سەرياندا زال بۇو و دواى رۇوخانى ماد و گەيشتنى ئەوان بە دەسەلات، كەس نەبۇو بۇ خۆى پارىزگارى لە ئافىستا بكا. ئەوهش سەير نىيە پەھلەوى، دواى شىكتى سلوكىيە كان بەرابەر ئەشكانىيە كان كە خاوهنى پەھلەوى و بەرۋەگى ئافىستا بۇون دەستى بە سەر كەلەپۇورى ئىراندا گرت و جىڭە لە ئەشكانىيە كان كەس لە ئارادا نەبۇو. دواى ئەوهى فارسە ساسانىيە كان ئەشكانىيە كانيان رۇوخاند، ئەوهش سەير نىيە فارسى دەستى بە سەر كەلەپۇورى ھەموو ئىراندا گرتى چۈنكە كەس نەبۇو ملمانىي دەسەلاتىان لە گەلدا بكا. دواى هاتنى ئىسلام، جارىتكى دى ھەر لە سەر كەلاوهى ساسانىيە كان، كەلەپۇورى ئىران ھەر بە تەشىي فارسى رېسرايە وە و ھۆيە كەش وە ك خۆر ئاشكرايە، ئەوهش ئەوهىيە هىچ مىللەتىكى ئىرانى جىڭە لە فارسى و پەھلەوى دەستەخوشكى، خاوهنى رۇشنبىرى و نۇرسىن نەبۇو تا بەرەنگارى فارسى بىتىھە وە. پەھلەوى بۇ خۆشى لە سەردىمەي بلاپۇونەوهى ئىسلامدا 400 سال بۇو سەر بە فارسى بۇو و بە هىچ چەقىكى دەسەلاتى دەوروبەر پىشىتەستوور نەبۇو، بەلکو لە رۇوبەرىكى بەرفەواندا، كە ھەموو لە ژىر دەسەلاتى فارسیدا وە ك زمانى دووھەمى دەسەلات بى خاوهن بۇو. رېئى تى نەدەچوو لە پاشماوهى ئىراندا شان لە شانى فارسى بدأ. خوراسانىش كە بىشكەي رەسەنى پەھلەوى بۇو، ببۇو ستانىكى فارسى، و پەھلەويش چ ھىوايەكى نەمابۇو. رەنگە گەلى كورد و لە گەلېشىدا بلوچ كە لە رۇۋاواي ئىرانە وە چووبۇونە رۇۋەھەلات و باشدورى رۇۋەھەلات (ئەمە نىزىكايەتى لە كوردىيە وە روون دەگاتە وە)، ئەوجا ھەندى كەرت و پارچەي پەرشوبلاۋى زمانى تر لىرە و لەوى مابۇونە وە كە لە تووانە وە ناو فارسیدا دەرباز ببۇون. سەيرىش نىيە زۇرېھى زۇرى مىزۇنۇوسانى عارەب و ناعارەبى سەردىمە جىاوازە كانى ئىسلام ھەموو ئىران بە فارسى دابىنەن و ناوهىتاناى كورد ماوهىيە ك دواى هاتنى ئىسلام كەوتەوە، ئەوهش ئە دەمەي كە تەمى فارسى ساسانى لە سەر ناوجە نافارسە كانى دەسەلاتى ئىمپراتورى ئىران رەھىيە وە. ئەوهش سەير نىيە دواتر تۈرك بىبىنەن بەرھە ئەدەبى فارسى دايىشكىنەن تا ئە دەبىيە ئە دىبىيە كى تۈرك نابىنەن لە سەردىمە عوسمانىدا دەستى لە ئە دەبىيە فارسیدا نەبۇوبى يَا بە لاي كەمە وە ئاگادارى نەبۇوبى لە كاتىكدا بە دەگەن فارس ھەبۇو بەرھە ئە دەبىيە تۈركى دايىشكاندىن ھەرچەندە تەرازووی ھىزى عوسمانىيە كانىش قورستر بۇو، ئەوهش لە بەر ئەوه بۇو ئە دەبىي نويى فارسى رەگى قوول بۇو و تەمەنەنە ئە دەبىيە كى درىزى نىزىكەي چواردە سەدەي لە پىشىتە وە بۇ

ئهوجا تورك پىي ئاشنا بون. هەرەھا لە ساي كەلەپۇرۇي ئىسلامى عارەبىدا پتر گەشەى كردىبوو و پەرەى سەندىبوو، ئەوهش بە پىي قىسەى ھەندى لە شارەزاياني مىزۈو كە لىم خويتىدوونەتەوە. فارسى تازە ئەگەر بە كەلەپۇرۇي فارسى ناوهنجى پېيورى، بە كىزە گوندىيە دەچى چووبىتە پاريس و بە دەستى (كەواپير) و بادىكىر و مانىكىر راپىندرابىتەوە. خۇ ئەگەر ھەرقى ھىز و جوانى لە فارسى كۆندا ھەيە كۆ بکريتەوە ناگاتە دوو بەيتى شانامە يا (زمانى غەيپا) حافزى شيرازى. لەوەدا مەوداي بەراوردكارى نىيە لە نىوان پەرسەندى سەرەتاي فارسى و ئەوهى لە دادا دا، لە گەل عارەبىدا كە دواتر لە دواي ئىسلامدا بۇوه زمانى ئەدەب و زانست. عارەبى لە سەرەتمى جاھيليشدا، لە بوارى ھىز و جوانىدا دەستەپاچە نەبووه و شاعير و ئەدىيان ھەولىان دەدا شانبەشانى رەسەنایەتى عارەبى ھەنگاو بنىن و بەرە زمانى پاكىزى بادىھ كە چ وشەى عەجەمى تىدا نەبووه، بگەرىتەوە. قورئانىش كە لە نىوان ئىمە و جاھيليدا لەلەيە و لىمانەوە نىزىكە، تا نووسىنى ئەم باھەتە لە لوتكەى رەوانى و رەوانبىزىدايە و ھەر واش دەمەننەتەوە.

لەم بۆچۈونەوە لە بارەخى يالكىرنەوە لە جوانى فارسى تازە و بىنگەردىي عارەبى بە كۆن و نوييەوە، پىش دە سال بە كوردى نووسىومە كە شاعيرە كانمان لە كوردىستانى عيراق و ئىراندا، كاتى بەر لە 160 سال لە سەركۆي فەرەزدەق و موتەنبى و ئىبن فارز و سەعدى و حافز و نيزامىيەوە دەستييان كرد بە نەزمى كوردى، بازيكىان دا ئەگەر لە ئاستى سفرەوە ئەو بازەيان دابا، نەدەگەيىشتە ئەو جىيەتى كە پىي گەيىشتەن. ئەوهشى كە نابى لەم بوارەدا لە بىرى بکەين كە پىداویستى ھىنماۋەتىيە پىش ئەوهەيە كە ھەرگىز شاعير و نووسەرى عارەب پىوپىستيان بەوە نەبووه پەنا بۆ ھونەرى كەشكەشە و نەمنەمەى شىعىرى فارسى بەرن، لەبەر ئەوهى زمانى خۆيان ئەوهندەي كەرەسە تىدا بۇوه پەنا بۆ خواستنەوە نەبەن بەلكو ھەمۇو دەرچۈونىك لە پىوانەي ھىز و جوانىي لە لايان، لادان بۇوه لە جوانى و رەوانبىزى. لىرەدا جياوازى لە نىوان دەسەلاتدارى ھەزارى عوسمانى و عارەبى بىندەستە دەولەمەند لە بوارى كەلەپۇردا دەرددەكەوى، لە گەل جياوازى ھەلۋىستياندا بەرانبەر كەلەپۇرۇي فارسى.

پىيم وا نىيە پىوپىست بە درىزەپىدان بكا چونكە ئەوهى گوترا بەشى ئەوه دە كا بمانگەيەننەتە يەقىن و ھەولىش لە گەل ئەوانەدا كە نايانەوى باوھە بىتنى، دەبىتە كوتانەوهى ئاستى سارد، بەلام لە سەرمە شتى زىياد بكم تا ئەو بىروپىانووانە بىرەننەوە كە رەنگە بىتنە پىش. دەگۇترى فارسى لە لايەن قەلەمبەدەستانى كوردى دە

به کار هیندراوه، هه ر لهوانه و که دهنگیان پیمان گه یستووه تا ئه و میرزا یهی به ده فته ری دهستیه و ده گهرا و نامهی بؤ ئه م و ئه و به فارسی دهنووسی، تا ده گاته ئه و ده مهی که به تمهنه کانمان له بیریانه. ئه وه قسه یه کی راسته و هۆیه که شی له یه ک ئاراسته زیاتره: هۆی یه کم ئه وهی که نه ته وهی کورد هه رگیز نووسینی نه بورو و قوتا بخانه شی نه بورو و تا فیری نووسینی کوردى بکا و بیریشی له وه نه کرد و ته وه به کوردى بنووسی، به لکو به هۆی کلؤلیه ئه زه لیه که یه وه بیری له وه نه کرد و ته وه نه بونی نووسینی کوردى که ما یه تیه... من خه لکانیکم له بیرن به بیریاندا نه ده هات به کوردى بنووسی یا بخویندری و له وهش زیاتر له سه ر بیرار دانی زه لیلبوون ده روم که به سه رماندا سه پاوه و قسه یه ک له سه ر سوو کردنی زمانه کهی خویاندا ده گوازمه و که به فارسی دهیانگوته و نه فامانی کورد دهیانجو ووه: فارسی شه کره و عاره بی زمانی پیغه مبهره و تور کی فه زیله یه و کوردى ره زیله یه (وشه که له ره زیله قورسته به لام به وشه یه کی سووکتر گوژیم) هیچ گومانم نییه که یه کم که س ئه و شه کرانه ای شکاندو وه یه کی بورو و کوردانه ای هه ستی زه لیلی و چروو کی گه یستوته بنه بانی هه ستی و خه ریکه لومه ای ئه و جو ره که سانه نه که م. زانا و دانا، مجه مه د ئین ئاده م په راویزیکی بؤ نامه یه کی خوی له باره ای چاره سه ری ئین که ماله وه و له سه ر شیکر دنه وهی (لا تخشون) له یه کی له مانگه کانی 1205 دا نووسیو و ده لی: سه ر له وه دایه بیستو و مه له سه ر دیبا جه کور دیه که قسه یان پی گوتوم و به وهش مه سه له کور دیه که له سه ریان ده سه پی که ده لی (وه ک هیلکه یه کی له توئکلی خوی ده رچوو بی). ئه وهی وه ک شایه دیه ک له سه ر کاره ساتی خو به که م زانینی ئه وانه گوتوم شه رمه زاری بیان له وه دا دیو و زمانی خویان بنووسن. به لام من لایه نگری لومه کردنیان نیم ئه وهش به هۆی ئه و هه سته شارد راوه وه که ما وهی بیستو سه ده هه ستیان به جیاوازی خویان کردو وه تا ئه و ره زهی ئین که ده ده م په راویزه کهی نووسیو. جگه له وهش، ئه وانه ای نامه یان ده نووسی و ده فته ر به ده ست بورو، له شارینکدا ژماره بیان له ژماره ای په نجه هی ده ست تیپه ری نه ده کرد. ئه گه ر به کور دی بیان نووسی بیا یا به زمانی واقو اق هیچ نه ده گوژرا و که س له و سه رده مه دا بیری له وه نه کرد و ته وه ئاخو ئه وانه چی ده نووسن و به چ زمانیک ده نووسن. به لام زانا ئاینیه کان وانه ای عاره بیان به شه رحی کور دی ده گوته وه و که میان هه بورو فارسی بیان زانیبی چونکه له با به تی ره شنی بریانه وه دوور بورو. ته نانه ت ئین که ده مه زانا ده نووسی و ده لی که خوی بؤ فیر بونی فارسی ئاما ده کرد (بؤ ته او کردنی که ره سه ای ره شنی بری ئه و سه رده مه) چو وه هه ندی شوینی ئیران و له وی نیشته جی بورو تا فیری

بwoo. دیاره لهو ناوچه یهدا که سی دهست نه که و توهه لهو ئاستهدا بی فیری بکا بؤیه
دەربەدەری پی باشتەر بwoo. ئىین ئادەم لهو بوارەدا بی وىنەیە دەنا خەلکى تر،
ئەوەندەی پی بزاپىن، ئەو هەولەيان نەداوه.

شاعيره کانىش، لە وەتهى شىعىرى كوردى ھەيە، بە كوردى نووسىييانە و كەمەنگىيان
نەبى كە بە فارسى و عارەبى و تۈركى، لېرە و لەۋى نووسىييانە، ئەگەر ھەموويان كۆ
بکەينەوە سەنگىكى ئەوتۇيان بەرانبەر ئەو شىعراپە نابى كە بە كوردى لە ديوانە کاندا
نووسراوون.

ئەوەندەی پی بزاپىن كۆنترىن شىعىرى كوردى ھى بابە تاھىرى ھەممەدانىيە كە بە
عورىان ناسراوه. خاوهنى (تارىخ زبان فارسى) لە لە لايپەرە (38)ي بەشى سىيەمدا، لە
(معجم البلدان) ھوھ ئەو دەگوازىتەوە كە (نەوشىروان بەغدادى) ناوى شاعيرىكى
كوردى سەدەھى پىنچەمى ھىجرىيە و بە شىعىرىكەوە ناوى دەرچووھ و بە شەيتانى
عىراق ناسراوه، بەلام بەرچاوم نەكەتووھ. عەلى حەریرى دەدرىتە پال سەدەھى يانزە
و دواي ئەو فەقىي تەيران (1307 - 1375 ز) ئەوجا مەلائى جەزىرى (1408 -
1481 ز) و دواي ئەويش ئەحمدەدى خانى (1640 - 1706 ز) و ھى دى كە
ناويان زۆر بلاو نىيە.

سەرچاوه کان ئەوەش دەگىرەنەوە كە كىتىبىك بەر لە ھەزار سال، لە سەر دەرهەننانى
ئاو بە كوردى ھەبوبە كە ئىبن وەحشىيە دايىاوه، ئەمەش كۆنترىن نووسراوى كوردىيە
كە بەر گويمان بکەوى. ئەوجا هيچ لە بارەي پەخشانەوە نايىستىن تا سالى 1000
كۆچى كە عەلى ترماخى كىتىبىك بە كوردى لە سەر زمانى عارەبى دادەنلى. لە
پەخشاندا (عەقىدەنامە كوردى) ھەيە كە زىائەددىن مەولانا خالىدى شارەزوورى
(1193 - 1242 ز) كۆچى، (1779 - 1828 ز) دايىاوه. شىعىرى بە عارەبى و فارسى ھەيە
و ھەمۆوشى سۆفيگەرەيە و ھەندىكىشى لەو بارەيەوە بە كوردىن. (ئىبن ئەلحاج) يش
شىعىرى كوردى لە سەر باوەر ھەيە و ناوى (مەھدىنامە) يە و سالى 1176 كۆچى
دايىاوه.

شيخ مارفى نۇدى شىعىرى ئايىنى بە عارەبى نووسىيە و زۆرەي پىداھەلداھە.
قامووسىيکى عارەبى - كوردىشى بە شىعىرى كوردى نووسىيە ناوى ناوه (ئەحمدەدى)
ئەوەش بە ناوى (ئەحمدەدى) كورپىيەوە كە دواتر لە تەرىقەتى قادرىدا تاقانەى
سەردەمى خۆى بwoo و بە (كاك ئەحمدە) ناوى دەرچوو و لە ھەندى ھۆسەى خەلکى

باشور باس ده کرا و دهیانگوت (ثلثه لکاک احمد و اکراده - سییه کی بو کاک ئەحمد و کورده کانی). شیخ مارفیش هاوسمەردەمی مەولانا خالید بۇوە و لە ھەردوو سەدەی دوانزە و سیانزەی کۆچیدا ژیاوه.

بەلام شیعری کوردى کە بە دوايانانە لە دیواندا بلاو بۇونەوە، لە بوارى سۆز و ھەست و وەسف و شتى لە باپەنانە بۇو و دوايى شاعيرە کان لە کوردستانى عیراقدا و لە سەرددەمی عەبدولە حمان پاشای باباندا کە سالى 1228 کۆچى کۆچى دوايى کرد خزانە ناو کاروبارى دنياوه. ھەر لە سەرددەمی ئەودا نالى و سالم و مىستەفا بە گى ساھىقىران کە نازناوى (کوردى) بۇو و كەمى لە دواى دووه کەى ترەوە بۇو دەركەوتىن، ئەوجا حاجى قادرى کۆبى و شیخ رەزاي تالەبانى و زۆرى تر پەيدا بۇون. ئەوەم پى سەيرە تا نەزمى کوردى بلاو نەبۇوە، شاعيرانى وەھاى کورد دەرنە کەوتىن دیوانيان ھەبى و يەك دوو بەيت يَا يەك دوو شیعر لە سەرجەمى ناوجە کەدا جىئى ھىچ ناگىرىتەوە و لە ھىچ زمانىيىكدا گۇرانكارى ناكا. ئەوهش دەلالەتىكى قوقۇل لەوە دە کا کە بەرپۇھەرایەتى دەسەلاتى شیخ مەممۇد لە سليمانى لە سەرەتاي بىستە كاندا، لە يەكمە رۇزىيەوە بە کوردى دەستى پى كرد و رۇزنامە کەى و تەنانەت نامە تايىەتىيە کانى شیخ مەممۇد لەو سەرددەمەدا و نامە خەلکى تريش بە گشتى بە کوردى دەنۈسىران و سمايل ئاغاي شاكاكيش کە نازناوى (سمكۈ) ھەبۇو لە ورمى - دواتر رەزايىه و ديسان ورمى، كە جىهادى نەتەوايەتى كرد و دوايى وەك ھەميشە بە كوشتنى كۆتايى ھات، رۇزنامە کەى، كە بىرى خۆى تىدا بلاو دەكردەوە بە کوردى بۇو.

دياردەي نەبۇونى نووسىينى کوردى لە سەرددەمانىيىكدا کە نەتەوه کانى تىدا لەناودەچۈون، لە پەيوەندىيە فەرەنگىيە كاندا كىشەى بو بەجى هيىشتۈن و ئىستاش بە دەست ئەو كىشانەوە دەنالىتىن و ئەوهندەش گەورەن مەوداي ئەوه نادەن کورد لە داهىتىنى كىشەدا ئەۋىندارى خۆى بكا. زۆر بە لامەوە ناخوش بۇوە كە دىومە لە گۇفارىيىكى كوردىدا وشەيان لە نووسىىندا لاپەدووە يَا گۇرپۇھە چونكە گومانيان كردووە فارسى بۇوبى و ئەو ترسەشيان بو ئەوه گەرەندۇتەوە گۇته گوت لە سەر وشەي لە باپەتەي نووسەرلى تر ھەبۇوە. من ھەر بە سروشتى خۆم لايەنگرى ئەوه نىم دەسبەردارى وشەي باو بىم چونكە ھەموو وشەيە كى بەرپلاو لە سەر زارى خەلکى كورد لە لايەن منه و بەخىرەتىن دەكىرى و دوو شت نەبى ھىچيان جىا ناكەمەوە: يەكەميان ئەوهەي ئاوازە کەى كوردى نەبى و لە قورگىدا توند و تىز بى. ئەھى ترىشيان

ئەوەیە لە ئاخاوتنى كوردىدا بتفىندرىتەوە، خۆم لەوهشيان لادەدەم با كوردىش بى.

ئەوەي تەماشاي قاموسە عارهبييە كان بكا دەبىنى قاموسى زمانى هەندى زمانى ترى لەخۇ گرتۇوە و هەندىكىيان بەرە كۆچيان كردووە و نەماون. هەر وشەيەكى لە ئاقىستادا هەبى كوردىيە و بۇونى لە ئاقىستادا بەلگەيە بۇ رەسەنایەتى ئەو وشە كوردىيە و بە بى هيچ دەمەتەقىيەك پىنى دەچى، جا لە زمانە ئيرانىيەكانى تردا دەركەوتلى يَا دەرنە كەوتلى.

بۇ رەواندنهوهى گومان و نموونە لە سەر ئەوەي كە گوتىم، كورد دوو وشەي بۇ (رەش) هەيە. بەشىكى كورد (رەش) بەكار دىتى و كەس نازانى سەرچاوهى چىيە و كەنگى و چۈن پەيدا بۇوه. بەشىكىشى (سيا) بەكار دىتى و وشەي تر لە جىيدا نازانى. ئەم (سيا) يە لە (سياھەي) فارسييەوه نىزىكە و ئەوەش سەير نىيە چونكە لە ئاقىستادا هەيە و لە كوردىدا لە (رەش) رەسەنترە. ئەوەي جىيى داخىشە مالى خۆمان لە ناو مالاندا بە سەر ناكەينەوه... ئەمە دەلىم چونكە زۇر لەوانەي (رەش) بەكار دىتنى نازانى سيا كوردىيە و لە كوردىدا رەگى ئەوەندە قوولە، لە هيچ زمانىكى تردا و ا نىيە، ئەوەش بە هوئى بۇونىيەوه لە ئاقىستادا و ئەم پەيوەندىيەش بۇ كوردبۇونى ئە وشەيە بەسە.

ئەوانەيى سيا بەكار دىتنى، مالىيان ئاوا بى دەسبەردارى نەبۇونە و (سيايى)شيان لى داتاشىوە كە لىستەي كرېن و فرۆشتىنى بايەت دەگەيەنى. فارسەكان بە واتايە (سياھە) بەكار دىتنى و لە داتاشىنەدا لە كوردى جىا دەبنەوه و با هەر وا بکەن. ئەگەر ئىمە دەسبەردارى (سيايى) بىن وشەيەكى تر نابىنین جىڭكاي پې بکاتەوه، چونكە لە (رەش) هيچمان بە واتايە دانەتاشىوە و هوئى كەش ئەوەيە كە وشەيەكى تازەيە و دوور نىيە پەيوەندى بە (رەژوو)وهوھەبى چونكە وشەكە، ناوهكە و واتاكە لە خۆيدا كۈ دەكتەوه. بەلام تەمەنلى وشەكە دى بۇ سەرەدەمى ئاقىستا دەگەرەتەوه كە دووهەزار و شەشىسىد سالە و چەند سەدەيەك پىشىتىرىش كە سەرتاكەن نازانىن بەلام لە سى هەزار سال پىرە. خۇ ئەگەر كوردىك لە ترسى تەلەي فارسى بتوانى واز لە (سيا و سايى) بىننى، دەتونلى سېھى وامان لى بكا دەسبەردارى لووتمان بىن تا جياوازىمان لەگەل فارسدا زىاتر بى و ئەوجا سامانى نوكتەي مىللەتان دەولەمەندىر دەبى و (كوردەكە! كوا كەپۈوت؟) يش دەچىتە سەر (كوردەكە! كوا گۈچكەت؟)... لاحەولەوهلا...

کر نوشبردن له دهرباری سولتاندا داهینانیک نییه به تایبەتی کورد یا غەیرە کورد
 دایهینابی، بەلکو یەکینکە له خەسلەتە کانی دەرگون و جۆریکە له خوبەستنەوە به
 مانەوە جا ئەگەر بۇ به دەستەتەنەنی سوود و دەسکەوت بى یا رەواندەوەی مەترسى.
 لەگەل ئەو بەلگەنەویستە باوهدا کە له خوینماندايە له ناو شاعیران و نووسەرانى
 پاشاكاندا يەک کورد نايىنин و نەمانبىستووه هىچ يەکى له زانا گەورە کانى کورد
 بىيانووی بۇ بەرژەوەندىيە کانى خۆى هيتابىتەوە. ئەوەش نالىم ئەوە به ھۆى نەفسبەرزى
 کوردهوە بۇوە و مىللەتانى تر له خۆتىيەلسۇوندا وا نەبۇون، بەلکو به ھۆى لووتەر زى
 شايەكانەوە بۇوە له دالىدەنەدانى کورد و ھەروھا كەمىي رۆلىان و دوورىي مەوداى
 نىوانىان. ئەگەر ئەدىبىيکى کورد يا ناكورد بلى کورد خۆى لهوە به گەورەتەر زانىوە له
 بەر تەماحى سولتان و شايەكان نەرم بى تا دەسکەوتى لييان دەسکەوى، ئەوە
 دەگۇترى كە «رېئۇي دەمى بە پەرسىلە نەدەگەيىشت دەيگۈت تىرىشە». بەلام باسى
 زانىيان شتىكى ترە و لە پەرسىلەدا سەنۋەردار ناڭرى چونكە ئەوانەي خۆيان لە
 شايەكان شاردەوە له رۇوي باوهەرەوە ئەوەيان كرد و باپىرە گەورەي بىنەمالەي
 حەيدەرى و مەلا ئەفەندى ھەولىر بە ھۆى سوور بۇونى شا ئىسماعىلى سەفەۋىيەوە
 بۇ گۆرىنى مەزەبىيان، خۆيان لە مال و حالى خۆيان دامالاند و كوردىستانى ئىرانىان
 بەجى ھېشت و ويژدانى خۆيانىان دەرباز كرد. ئەوەي ئەوان كەدىيان سەير نەبۇو
 چونكە پىيمان سەير نىيە مرۆڤى ئىھەتەست لە سەر مەزەبىيکى سىياسى وا سوور بى كە
 نە پەرسىلە تىدا بى نە بەھەشت و نە ئاگر. لە ناوهەپاستى چەلە كانى سەدەي بىستدا
 كارەساتە كە دووبارە دەبىتەوە و لايپەرەيەكى ترى چارەنۇسى كورد بە ھەلۋاسىنى
 قازى مەھەمد و خەلکى تر له خزمە كانى لە گۆرەپانى (چىچرا - چوارچرا ح.ك) ئى
 مەھاباد دادەخەرىتەوە و ئەوانىش دەبنە قوربانى خۆ ھەلۋاسىنىان بە رېشىووی مانەوە
 نەتەوايەتىيەوە. قازىيىش نۇوكى ئايىنى بىنەمالەيەكى گەورە بۇو لە كوردىستانى ئىراندا
 كە سەركەدىيەتى بزووتنەوەي داخوازى مانەوەي دەكىد و لاوانى خويىنگەرم و
 كوردى خاوهەن كەرامەت بەشدارىيان تىدا كرد و بە دەم ددانى مشارى مىزۈوەوە
 ھەلۋەرین.

باسى مامەحەمەبى لە دەرباردا، دەرگايەك لە سەر ھەندى رۇوداوى زمان دەكتەوە
 و رەنگە زانىنى سەرچاوهى وشەيەكى بە كارھىندرار لە نىوان دوو نەتەوەي
 رەگەز جىادا بە زەحمەت بناسرىتەوە. ئەو پىوانە كاريانەي خەلکى سەر بە وشە پەنای
 بۇ دەبنە ئەوەيە لە گۆشەي دەسەلات و ملکەچىيەوە بىوان چونكە زۆر جار، ھەر

ئەوەش چاوه‌روان دەکری، کە وشە لە سەرەوە بەرەو خوار، واتە لە دەسەلەتەوە بەرەو
ژىرددەستە و لە سەركەوتتووھەو بەرەو دۆرەو دادەبەزى. لە بوارى پەيوەندى نیوان
عارەب و فارسدا، سەركەوتنى چەندىن سەدەي دوور و درېزى ھەخامەنشى و
پارتىيە كان و ساسانىيە كان بە سەر عىراقدا بۇتە جىئى باوهەرى ئەوەى کە وشەي ئىرانى
بۇ عىراقى سامى گوازراونەتەوە. زانا زمانەوانە كانى ئىسلام زۆربەى ئەو وشە
هاوبەشانەيان ژماردۇون کە لە نیوان فارسى و عارەبىدا ھەن و بە پىوانە و
دەستوورى عارەبىيان لەگەلدا ناكىرى لە بوارى شىكىرنەوە و خواستنەوەدا ئەوەش بە
پىيى ياسايى دابەزىن لە سەرەوەرە. كاتى ھۆش لە سەردەمى ئىمەدا و لە ھەموو
بوارەكانى دىد و پىوانەكارى تازەبابەتى پىوانە و ئەنجامگىرى و توېزىنەوە لە بوارى
زماندا كرايەوە، دەركەوت زۆر لە وشانەي كەلە سەر فارسى حىسىب دەكران لە
بنەرەتدا بابلى يا ئەكەدى يأ ئاشۇورىن و ھەندىيەيان سۆمەرىن و مامۆستا تاها باقى
خوالىخۇشبوو كتىبىيلىكى لە سەر ئەو وشانە نۇوسى - رەنگە نەختى بەرفەوانى تىدا
كىرىدى - سەرچاوه نافارسيەكانيان و رەچەلە كىانى ئاشكرا كردووھ. ئاشكرايە بۇونى
سەرچاوهى ئەو وشانە لە ئەكەدى و بابلىدا بەلگەيە كى نوييە بۇ گواستنەوەي وشە بە
ئاراستەي سەرەو خوار و جياوازى تەرازووی هيىز لە نیوان فارسى لاۋاز لە سەرەتادا
لەگەل شارستانەتى رەگداكوتاوى عىراقى ئەو سەردەمانەي سامى و سۆمەريدا
ئاشكرايە. لە لايپەرە 204 و 205 بەشى يەكەمى كتىبى (تارىخ زبان فارسى)اي
ناويراودا ئەو دەخوئىنەوە: ئەو كاروبارانەي بە بەرىيەبەرایەتى دەسەلەتى سەردەمى
ھەخامەنشىيەوە وابەستە بۇون، بە ئارامى دەنووسران و ھەندى بەلگەنامە
بەرىيەبەرایەتى ئەو سەردەمە كە دەست كەوتىن، بە ئارامى لە سەر پىست
نووسراپۇون و هي كۆتايمىھە كانى سەدەي پىنچەمى پىش زاين بۇون، ھەرەھە لە
كۆشكى شاھانشاي ھەخامەنشى لە تەختى جەمشىد نىزىكەي سىي ھەزار لەوحە قور
دۆززانەوە كە بە زمانى عىلامى نووسراپۇون، ئەوەش بەھە لىكىدەدرىتەوە كە
دەسەلەتدارى ھەخامەنشى لە سەرەتاوھ و تا ماوهەيە كى دوور و درېز توانايدە كى
ئەوتۆي نەبۈوھ ژمارەيە كى وا لە نووسەرانى فارسى كۈن كۆ بکاتەوە بەلگەنامە
ئىمپراتورىيە كان تۆمار بکەن كە لە ماوهەيە كى كورتى سەرسۈرەھىنەردا پەرەي سەند،
لە بەر ئەو بە ناچارى پەنایان بۇ نووسەرانى مىللەتانى دى بىر كە لەو بوارەدا
شارەزايان ھەبۇو. تا دواي قادسىيەي يەكەم كە زەمان گۆرە و بارودۇخ تىكچۇو و
كەلەپۇورى قورئان ھەرقى كەلەپۇورىيەكى كۈن ھەبۇو و هاتە پىشى رايمالى. دەبىنەن
فارسى شانازى بەو وشانەوە دەكا كە چۈونەتە ناو فارسىيەوە و تەنانەت عارەب

به خوشنیان به دهگمهن به کاریان ددهینا و لهم سه رده مهدا و له ویستگه‌ی به نزینی فارسی لافیته دهخوینینه‌وه لیتی نووسراوه: استعمال دخانیات اکیدا منوع است.

زمانی کوردیش له و بواره‌دا وه ک زمانه کانی تره و ژماره‌یه کی یه کجارت زور له و شه عاره‌بیانه‌ی تیکه‌وتون که په یوهندیان به باوه‌ر و خواپه‌رستی و زانستی ئیسلام و سه رجهم رؤشنبیریه‌وه هه‌یه و به کارهیننانیان بو که‌س که‌مایه‌تی نییه بو ئه‌وانه نه‌بی به‌رهنگاری باو ده‌بنه‌وه. خوشبختانه له هه‌ندی رهوی به‌خته‌وه، فه‌رهنگی کوردی له و ده‌مه‌وه که له زهرده‌شتی جیا بیوه‌وه و به هه‌ی دووریه‌وه له چه‌قی ده‌سه‌لات و شارستانه‌تیه‌وه و به‌ر له‌وه‌ی راسته‌و خو په یوهندی به ئایینه کونه که‌یانه‌وه هه‌بو و قامووسی ئه و شانه‌ی له ده‌ست دا که په یوهندیان به ئایینه کونه که‌یانه‌وه هه‌بو و ئه‌گه‌ر و شه‌ی وه ک (vastyo fshuyas) و (rathashta) و (athaurva) بدینه به‌ر بای گویی رؤشنبیری کورد، له خه‌ونیشدنا نازانی ئه‌وانه سی چینی کومه‌لگان و له ئاقیستادا هاتوون و مه‌به‌ستیش روحانی و سه‌رباز و وه‌رزیره و وشه‌ی (ئه‌رته‌ش) ای فارسی که سه‌ربازی ده‌گه‌یه‌نی، سه‌ره‌تاکه‌ی وشه‌ی دووه‌مه و سینیه‌میش سه‌ره‌تای (کشاورز) ای فارسیه که ده‌کاته وه‌رزیر. به‌لام یه‌که‌میان، ئاشکرابه له‌وه‌وه هاتووه که له سه‌ره‌تای ئه‌م باسه‌دا باسمان کرد، haurva که واتای (ته‌واو - کامیل) ده‌دا و هه‌مان (ئیره‌و) ای کوردیه. ئه و شانه له ئاقیستادی تازه‌دا هه‌ن به‌لام (gatha) که کونترین به‌شی ئاقیستایه، به شیوه‌یه کی دی هاتووه و زیاتر جیئی ئه‌وه‌یه کورد به زمانه که‌ی خوی رازی بی، چونکه وشه‌ی یه‌که‌م (airyama) به واتای هاویری، هه‌فال و هه‌مان وشه‌ی (یار) ای کوردی نوییه. دووه‌میش (awetush) بو و به واتای (ئه‌ندامی ده‌سته) و وه‌خته هاوتای (خویه‌تی) بی به هه‌مان واتا و دوومیش verezeno فه‌رهزه‌نو به واتای (وه‌رزیر) ای کوردی به ده‌نگ و واتاوه. وشه‌ی gatha خوی له بنه‌ره‌تدا دعوا و نزا ده‌گه‌یه‌نی و له شیوه‌هزاری عه‌شره‌تی دزه‌بی ده‌روبه‌ری مه‌خمووردا بوته (گاس) به واتای بانگکردن و (ث) له کوردیدا بزر بیوه و وه‌گه‌رها و ئه‌گه‌ر کورد gatha بخوینیته‌وه ده‌یکاته (گاسا). ئه‌وهندیه من بزانم ده‌نگی (ث) له ولاطی کوردادا ته‌نها له ناوجه‌ی هه‌وراماندا ماوه‌ته‌وه. له باره‌ی ئه‌م و شانه‌وه بگه‌ریوه بو (مزدیسنا و ادب پارسی ل 178، 179) به‌لام ده‌هیننانی شیوه‌کانیان سه‌رنجی خومن.

ئەوە ھەندى بۇو لە لايەن و پەراوپىزى پەيوەندى نىوان كوردى و ناكوردى زمانە ئېرانييەكان بە فارسييەوە، لەگەل كەمى لە پەيوەندىيە جەوهەرىيەكاني نىوانيان و ئەگەر لىكۆلەرەوەيەك بە قوولىي و فرهانى ورد بىتەوە سەرنج و ھەواڭ و وانەي سەير و سەمەرەي زۆر دەست دەكەون و ھەموويان گومان دەرەۋىتنەوە و خەيال ئاشكرا دەكەن: كوشىنده ترین شت لە مىزۈوۈ كورددا ئەوەيە دەربازبۇونى زمانەكەي لە چىنگى فارسى بە نىخى چارەنۇوس ئەنجام درا كە 25 يا 26 سەدە درىزىھى كىشا. ئەمەرۇش كوشىنده ترین شتى زمانەكەي ئەوەيە بىتاوانىيەكەي لە تۆمەت بە پاڭىزىدا كەولكىرىنىتى و بەوهش كورد بە ھەوهسى خۆى تەرمى زمانەكەي خۆى دەداتە فارسى و لەوە خاترجەمى دەكا كە بە درىزىايى مىزۈو نەيتاوانىيە كوردى سەربرى.

زمانی پهله‌وی

دوای ئەوهی هەندى مەسەلەی ئاقیستا و زمانی فارسی باس کران، قسە کردن لە بارەی پهله‌وییە و تویشەبەرەی کەمە سەرفەتر دەبى چونکە لە تویى قسە کانماندا باس و ئامازە بۆ پهله‌وی ھەبوون.

ئەوهی لە بارەی ئە و زمانە و نەگۆرە، ناوە كە يەتى كە لە سەرچاوهى كۆنترەوە ھاتوو و لە نووسىنى فارسى كۆندا بە شىووهى (پرتو - پەرتەوە) بە ناوجە خوراسانى ئەمەرە گوتراوه، كە كەوتۇتە باشۇورى خۆرەھەلاتى و لاتى فارسە و و ئەوهش ئە و خاكە يە كە حكۈممەتى ئەشكانى لە ناوه راستى سەدەي سېيەمى پىش زاين تىيىدا و كە زلھىزىك رىسقا و سلوکىيە كانى تىكىشكاند. ئاشكرايە دواي ئەوهى دەسەلات كەوتە دەست ئەشكانىيە كانە و (ناوه كە بۆ ئەشك يَا ئەرشاك دەگەرىتەوە كە بە سەر سلوکىيە كاندا سەركەوت) 250 پ ز زمانە پهله‌ویيە كە يان بەھىز بولو (وشە كە لە پەرۋەھە گۆرۈاھ) زمانە كە لە هەمان كاتدا بولو زمانى دنيا و دين چونكە ئەوهى دەسەلاتى دنيايىي ھەبوبى لەو سەرددەمانەدا دەسەلاتى دينىشيان دەدايە پال خۆيان. ئەوهى بەلگە نەويستە ئەوهىيە پهله‌وی بە چەندىن سەدە دوورودرىز بەر لە دەسەلاتى ئەشكانىيە كان شابنەشانى ئاقیستا و فارسى كۆن بولۇنىكى تۆمار كراوى ھەبوبو، تا دەگەيىشى سەرچاوه كە لە خىلە هندوئەورۇپىيە كان كە وە كەممو گەلە ئارىيە كان و ئەورۇپىيە كان لە يەك ئاستدا بولۇن چونكە گەلىك نەبوبو لە يەكەم و دووم دابرائدا لە يەكى لە زمانە كۆنە كانى ئە و گەلانە و گەشەيى كردىي. لىكچۇونى شىۋازى تۆمار كراوى پهله‌وی و پارسى و ھەخامەنسى لە لىكچۇونى نىوان پارسى ھەخامەنسى و فارسى نوى زياترە و ئەگەر فارسى بگەرىايەتەوە دەستى دەسەلات و ميراتى كەلەپۈورى ئىترانى يە كجار زۆر زەحەمەت دەبوبو ئە و پىرداانە دروست بکا و لە گىريدىانى پەيوەندى نىزىكايەتى نىوان فارسى كۆن و نوى بەرددەوا بى چونكە ئەگەر فارسى بى حكۈممەت و تۆمار كردن بىمايەتەوە دەبوبو چەند شىۋەزارىكى لىكداپراوى جىاواز و جىاوازىيان ھەندە جىاوازى ئاشكراي نىوان كوردى سەرددەم و ئاقیستا، بىگە زياترىش دەبوبو: ئەوهش لەبەر ئەوهى فارسى بىنەچە يەكى تۆمار كراوى كۆنинەي نىيە تا لە گەل پاشماوهى ئاقیستادا بە يەك پىيورىن و چوارسەد وشە لە

کوئ و 83000 وشه له کوئ؟ په یوهندی کونی ئەم شیوازانه له کوئ و هی تازهيان
له کوئ؟ کوا په یوهندی نیوان ئەم وشه کونانهی خوارهوه له گەل وشهی نویدا:

<u>شیوازی کون</u>	<u>شیوازی نوی</u>	<u>وانایان به کوردى</u>
ئىدىي idiy	برو برو	
ئەداتۇف adatuv	برەوەد بەرەوەت	
مهنىاھەئى ئاھەم ئاھەم	بىئەندىشى بودم بۇدم	بىر بکەوه بۇوم
پەتى پىھ خوفا	خودرا نىگەهدار	ئاگادارى خوت به

بو ئەوه تەماشاي لەپەرە 234 و 235 تارىخ زبان فارسى ناوبر او بکە.

ئەگەر بشى ئەو وشانه بو فارسى کون بگىرینەوه، دەشى بو هەر شیوازىكى دى بىانگىرینەوه ھەخامەنشى نەبى كە له و سەردەمەدا بۇوه. لە راستىدا، بە پىي بۆچۈونى زۆربەي نووسەرە ئىسلامىيەكان، فارسى و پەھلەوى تىكەلاؤى يەكتىر بۇونە و ھەندى لەو نووسەرانە يەكسانى كردوون و ھى ترىيان فارسیيان دابەش كردووه و پىيان وايە پەھلەوى بەشىكىتى و ھى ترىيشيان بە لايەكى تردا چۈونە كە ئېرە جىي باسکەدنى نىيە و كەمىكى زۆر كەميشيان بە دوو زمانى جياوازيان داناون. پەھلەوى، خەتىكى تايىھتى بو نووسىن لە ئارامى داتاشى. ھەخامەنشىه كان خەتى بىزمارىيان ھەبۇو بەلام لە بەر زەحەمەتى بە كارھىتاني ئەو خەته، ئەوانىش پەنایان بو ئارامى برد. ئەوهى تا ئىستا لە بەلگەنامە پەھلەوى سەردەمە ئەشكانىه كان دەست كەوتۇوه، زۆر كەمە و ھەرە كۆنه كانيان دوو (گرييەند - قەوالە) ئاللۇويىن و لە ھەورامان دەست كەوتۇون (ھەورامان ناوچە يەكى كوردىشىنە كەوتۇته ھەردوو بەرى سنورى نیوان ولاتى فارس و عيراقەوه و بە تەنيشت ھەلەبجەوه يە، لە پارىزگاي سليمانى) مىزۇوی ئەو دوو گرييەندە يۇ يە كەم سەدهى پ ز دەگەرىتەوه و كۆنه كەيان ھى سالى (88) پ زاه و تازە كەشيان رىيلى تى دەچى سالى (12) پ ز ياخ (88) ز نووسرابى (تەماشاي ل 251 و 252 كىتىبى تارىخ زبان فارسى بکە). يە كەميان لە بنەرەتدا بە يۇنانى نووسراوه و وشهى پەھلەوى لە پىشە كەھى ھەن، دووهەميشيان ھەممۇوی پەھلەویيە و

ئهوهش به لگه يه بو ئوهى زمانى سلوکى له و سه ردەمەدا به کار نەھىندرابه لام ساسانىه کان ماوهى كى دوور و درېز لە سەر بە کارھىتىنى زمان و خەتى پەھلەوي مانهوه و شويتهوارى زۆرمان لەوانهوه پى گەيشتونون. كەچى خەتى پەھلەوي داتاشراو لە ئارامى بە جۈرى گۈردىرا هەندى لە زەحەمەتىيە کانى كە لە خوتىدەوهدا هەبۇون لاكەوتىن و ئەو شىيە گۈرداوە لاي ساسانىه کان بۇوه خەتى بە کارھىندرابه لەپەھلەوي بەخۆى، بە پىنى بۇچۇونى زانا ئىرانىه کان بۇوه دوو بەشەوه: يە كەميان ئەو پەھلەوييە بۇو كە لە ناواچە كە خۆيدا، كە كەوتبووه باكۈرى رۇزەلەتەوه، بە کار دەھىندرابه دووهمىان ئەو پەھلەوييە بۇو كە ولاتى پارس، لە باكۈرى رۇۋاواي ئىران بە تەنيشت ئەو فارسييەوه بۇون كە زمانى ئاخاوتى ئەو ولاتە بۇو، بە کار دەھىندرابه لام پەھلەوييە بە (پارسيك) ناوى دەرچۈوبۇو تا لە پەھلەوي يە كەم و زمانى فارسى كە سەرچاوه كە خامەنسى بۇو و پەرسوبلاو ببۇوه و بە فارسى نوى دەناسرى جىا بکرىتەوه. جىاوازى نیوان پەھلەوي (ناويان نا پەھلەوانىك) و (پارسيك) زۆر كەمە به لام هەيە. بۇ رۇونكردنەوهى ئەو جىاوازىيە پەنامان بۇ ئەم رىستانە خوارەوه برد كە هي پارسيك و پەھلەوانىن و لە شويتهوارىتكى ئەردەشىر باكەنەوه (دامەزريتەرى دەولەتى ساسانى 226 پ ز) گوازراونەتەوه.

1. پتکرا اين مزديسن بع ارتخىشتىر
1. پتکر ام مزديسن بع ارتخىشتىر
2. شاهان شاه ايران كى چەر
2. شاهين شاه اريان كى چەر
3. هىچ يىزدان پس بع پاپك شاه
3. هىچ پىزان بوهى بع پاپك شاه

يە كەم شىوازى هەر رىستەيەك پارسيكە و دوومىش پەھلەوانىكە. واتاشيان: ئەمە پەيكەرى شايە، مەزدىيەسنا، ئەردەشىر، شاھەنسىاي ئىران... هەتد. رىستە كانىشمان لە ل 255 كىتىبى تارىخ زبان فارسى، بەشى يە كەمەوه گواستۇتەوه.

دواى گرىتەندە کانى هەورامان نووسىن و به لگەنامە زۆرمان دەدست كەوتۇون، لەوانە، كىتىبى كارنامە ئەردەشىر باكەنە و (ئەردەفیرافنامە) و زەند ئاقىستا و كىتىبى

ئاينى ترى زهردهشتى و مانهوى لەگەل شويتهوارى ئەدەبى دەرەوهى بازنهى ئايىن، وەك دەسەلات و مىزۇوى تىكەلى داستان و شتى تر...

رەنگە كەلکى هەبى لىرەدا ئەوه بلىين كە (زەندئاقيستا) تەفسىرى پەھلهوى سەرددەمى ساسانىيەكانە و بۇ ئاقيستا كراوه و (شەرحى ئاقيستا دەگەيەنى) و لېكدانەوه كەش لە (زەنتى) وەرگىراوه كە رەگەكەي (zantى) ئاقيستايىھە و (dan) دەن(اي) پارسى كۆن بەرانبەريتى كە واتاي زانست و زانيارى دەدا و هەردۇو وشەي (زەن و دەن) بە شىوازى خۇيان دابەزيون و لە كوردىدا بۇونەتە (زانىن و زان) كە لە ئاقيستاوه گوازراونەتەو بە نىشانەي جياكەرهەوەي (د) سەرەتايەوه هاتووه. رەگىش لە هەردۇو كىاندا (زان و دان)ە و ئاشكرايە پەھلهوى بە هيىشتنەوهى (ز) لە (زەند)دا ھاوبەشى كوردىيە. يەكى لە خەسلەتە ھاوبەشە كانى پەھلهوى و كوردى ئەوهەيە كىدارى راپرەدە لە پەھلهوى و شىوهزارى باكۈرى كوردىدا بە پىشخىستنى جىتناوى بکەر بە سەر كىداردا و ئىنگلىزىش لە هەممو كىدارەكاندا وادەكە. ئەوجا كوردى و پەھلهوى جىتناوى بکەر لە هەممو كىدارىكى راپرەدە و داھاتوودا دوا دەخەن و هەممو زاراوه كوردىيە ناسراوه كان لەوهدا وەك يەكىن. وا باوه كە شىوازى هەورامى كوردى لە پەھلهوى دەچى و بۇم هەلنىكە وتۈوه لەو لايەنە ورد بىمەوه و راي گرددەپى لە سەر دەربىرم بەلام ئەو دوو بەرانبەرەي سەرەوە لەوهدا بى بەلگە نىن كە سەر بە هەورامىن چونكە ئاخاوتى رۆژانەي ئاسايى خەلک تۆمار دەكەن كە چ خەسلەتىكى رەسمىيان نىيە تا ئەو گومانە بىرى كە بە زمانى بىڭانە بۇيان نووسرابى. ئەوهى ئەم بۇچۇونەم پىر پىشىتە ستۇور دەكَا قىسىيە كى شەمسەددىن مەممەد كورى قەيس ئەلرازىيە كە لە كتىبى (المعجم في معايير اشعار العجم)دا نووسىيەتى وەرگىرەنەكەي دەيتى: خەلکى عىراقم دىت سەرگەرمى داراشتى ئاوازى ئەدەبىياتى فەھلهوى بۇون و تەنانەت بە ئاوازىكى ناخوش گۇتهى عارەب و غەزەلى درى (فارسى) دل و دەرەونى دەھەۋاندىن، وەك:

لەن اورامن و بىت پەلەوي
زەخەمە رود و سماعى خىرسروى

بۆ ئەمە، سەرنجى ل 249 كىتىبى تارىخ زبان فارسى بىدەن، دەقەكەشم بەرچاو نەكەوتتووھ تا بىزانم بە عارەبىيە يالە قامووسەوھ، لە ناعارەبىيەوھ گوازراوەتەوھ بۆ كىتىبى (تارىخ زبان فارسى) وەك لە فارسیدا باوه، بى ئەوهى لە عارەبىيەوھ وەربىگىردى.

نىوهى يەكەمى بەيتەكە كە واتاي «ئاوازى هەورامى و بەيتى پەھلەوى» دەدا، پىداھەلدانى تىدايە بۆ ئاوازى هەورامى و ئاسان نىيە ئاوازى گۇرانى لە وشەكانى جىا بکرىتەوھ و ئەگەر پەھلەوى لەوھ زىاتر بلاو بۇوبىتەوھ لە هەورامان گىرى خواردبى ئەوھ رېيگر نىيە لە بەردەم ئەوهى زمانى هەورامان پەھلەوى بۇوبى و ئاوازە كە سەرچاوهى هەورامانىيە و زمانەكەش زمانى گشتى خەلکى ولاتە و ئاوازىش تايىهتمەندىي ناوجەكەيە، وەك بلىي: فلانە كەس شىعىتى عارەبى بە ئاوازى شامى ياخىرى ياخىرى بەغدايى گوتتووھ. ئەوجا هەورامان ناوجەيەكى بەرین نىيە و بە دەسەلاتدارىي ناوى دەرنەچووھ تا ئاوازى ئەوندە بەناوبانگ بى زمانى تر سوارى سەرى بى. لە هەموو حالىكدا، ئەو سەرسۈرمانە دەمەنلىكى كە ئاوازى هەورامانى بلاو بىتەوھ و بەناوبانگ بى تا شىعىتى زمانىكى تر تەواو داگىر بكا. لەم رۆزگارە ئىستادا ئاوازى تايىھەت بە خۆى ھەيە و وەها ناوى پىوه دەرچووھ هىچ جىيەكى ترى ئەم جىهانە تايىھەتمەندى واى لە ئاوازدا نىيە. ئىستا مەۋاى ئەوھ نىيە باسى تايىھەتمەندىيەكەن ئەو ئاوازە بکەين كە لەرەيەكى تىدايە هىچ قورپىكى تر، ئەگەر لەگەلیدا رانەھاتبى پىتى ناوهەستى تا دەگەينە ئەوهى بېرسىن ئاخۇر پىتى تى دەچى لەرە لە ئاوازى فارسى سەرددەمدا كە تايىھەتمەندىي خۆى ھەيە، لە ئاوازى هەورامان وەريانگرتىي؟ لە كوردىستاندا، بە هەموو بەشەكانىيەوە لە شىوهى ئەو ئاوازە نىيە! زەرەرى نىيە ئەگەر بلىيەن بەشىك لەو شىوه تايىھەتىيەكى هەورامان لە دەنگى ليھاتوانى ئاوازى عيراقدا بە بچراوى دەرددەكەوى كە تايىھەتىيەكى تەنەنەن دەنگى نەجمەددىن شىخلۇ و بە شىوهىكى كەمتر مەحەممەد گوبانچى و لە هەندىتكى ترىشەوە بە شىوهىكى خنكاو و كەرخ و گەر و ماندووبۇون دەرددەكەوى كە تواناي دەرهەتىنانى كەمترىان ھەيە. لەگەل ئەوهشدا بابهەتكە بۆ لىكۆلىنەوە فەرەوانتر بە كراوهەيى دەمەنلىتكە تا بە ئەنجامىكى گرددەبىر بگەين. ئەنجامى وردىبونەوەش ھەرچىيەك بى گەرد ناخاتە سەر ھەورامان و لە شتىكدا لۆمەي ناكرى كە لە مىزۋودا، بە شىوهىكە لە شىوه كان رۇووي داوه و كوردىستانى لە پىشىتە و زمانى كوردى بە پاڭزى و پتەوى و سەربەخۆنى

لی ده رهاتووه، جگه له وهی که په هلهوی فارسی نییه و سه رجهمی باسه که ش
شارستانه تییه له گه ل هندی تیشکدانه و هدا و چ پیویست به دله راوکی ناکا.

له پهنا و په سیوی خویندنه و هدا بؤ په هلهوی بینیومه، و ه ک خه لکی تریش دیویانه،
وشهی زور هن، هاو شیوه یان له کوردی سه ردہ میشیدا هه یه و نه مزانیوه له فارسیدا
هه بی، یا شیوه یان له کوردیدا له شیوانه نیزیکتره که له فارسیدا هه یه. دیاردهیه کی
تری هاو شیوه م زانی که له هندی شیوه زاری کوردیدا له کوردستانی عیراق
کرداره کان له سه ر شیوه په هلهوی ده گورین به تایبته تی ئه وانهی ده نگی (د) به
دواياندا دی، ئه و شیوه زارانه ده یکنه (ت) و له په هلهوی شیدا وايه. ئه و شیوه زارانه له
بری (کردن و مردن) ده لین (کرتن، مرتن). بی گومان وردبوونه و ههندی رووی
تری له و بابه ته له نیوان شیوه زاره کوردییه کان، یا ههندی کیاندا له گه ل په هلهویدا
ده ردہ خا، ئه و هش به هۆی گه رانه و یان بؤ یه ک سه ر چاوهی ئیرانی و نیزیکایه تیشیان
له یه کتره و ه، شتیکی تریش هه یه کوردی و په هلهوی کو ده کاته و ه و له و دووهدا نه بی
ئه و نییه:

ئه و دراوه هاو بشهی نیوانیان، ئافیستایه که یا کوردیه و له خاکی په هلهویدا، له
خوراسان ده رکه و تووه یا په هلهویه کی کونه و به زمانی کوردی قسه یان بی کردووه
و په یوهندی نیوانی له گه ل کوردیدا له و ده قه ئاینیانه دا به ردہ وام بووه که کورد
باوه ری پیان هه بووه. ئه مه راستییه کی گه ورده و که س ئاواری لی ناداته و ه چونکه
ئه و ده نگه زور کزه که هه ق وايه به رز بیته و ه. نه په هلهوی قسه که ریک به ناویه و ه
هه یه له خاکی خوراسانه و ده نگ هه لبری و نه کورد که س گوی له ده نگی ده گری
ئه گه ر ده نگیکی لیوه بی که تا ئیستا شتی وا نه بووه.

کوردی به زندوویی ماوه ته و به لام په هلهوی شوینه واری سه رب ه خوی نه ماوه له
فارسی جیا بی و به هۆی گواستنه و هی ده سه لاته و ه بؤ فارسنه کان، هه موو ئه و
زمانانهی نووسینیان هه بوبی له سه ردہ می ساسانیه کاندا بونه به شیک له
که له پوری فارسی و خوراسانیش، به خوی و که له پوریه و له ماوهی چوارسنه سالدا
که وته به ر ده ستیان و تا هاتنی ئیسلام هه موو ئه و زمانانهی تیدا توانه و ه. توانای ئه و ه
نییه مه زنده لی بدری ئاخو به دوری و نیزیکی له گه ل کوردیدا چی رووی ده دا
چونکه جگه له شیوه یه کی تومار کراوی په هلهوی که ماوهی چهند سه دهیه ک و ه ک
زمانی دهوله تی و فه رهه نگی له سه ردہ می ئه شکانیدا و دوایی له ماوهیه کی ده سه لاتی

ساسانیدا برهوی هبوو و دواتر، چهند سهده‌یه کی دوای هاتنی ئیسلام شانبه‌شانی فارسی بwoo و له کاروباری رۆژانه و رپوره‌سمی ئایینی زهرده‌شتیدا به کار دههیندرا و ئه‌وجا، ههزار سالیک دهی، له ههندی شوینی بەرتەسکدا نهی که ههناسهی تیدا دهدا، لapehه کهی داخرا، پیوانه‌ی ترمان بو ئه و بەراورد کارییه له بەر دهستدا نییه.

په‌هله‌وی به زمانی سه‌ردەمی ناوەراست داده‌نری، نه خیر له دوای هیرشی ئه‌سکه‌ندره‌وه، به تاکه زمانی سه‌ردەمی ناوەراست داده‌نری تا ماوه‌یه کی زۆر دوای دامه‌زراندنی دهوله‌تی ساسانی سالی 331 پ ز و ههتا دوای سالی (226) از. جگه له زمانی ئاقیستا به پله‌یه که‌م و فارسی کون (ئه‌خمينی) به پله‌یه دوووه، زمانی ترمان نییه نویته‌رایه‌تی زمانه ئیرانیه کانی سه‌ردەمی کون بکا چونکه هه دووه به ته‌نها خۆیان شوینه‌واری نووسراوی سه‌ردەمی سلوکیان هه‌یه. ئه‌گه‌ر خوازیاری ورده‌کاری سیمای میزرو نه‌بوروینایه هه‌ر به ئاقیستا وه ک تاکه نویته‌ری زمانه ئیرانیه کان وازمان دههینا چونکه کونترین و دهوله‌مەندترین دهق، که خاوه‌نى 83000 وشه‌یه و له‌گه‌ل فارسی کوندا، به خۆی و چوارسەد وشه‌وه بەراورد ناکری.

ده‌بی وینه‌یه کی نووسراوی زمانی ئیرانمان هه‌بی و بیکه‌ینه پیتوه بـ ئه و رۆلە‌ی دیویه‌تی چونکه کوردى و زۆر زمانی ترى ئیرانی نه نووسینی کونیان هه‌یه نه ناوەنچی و هه‌مووشیان له سه‌ر لستی زمانه نوییه کان دانراوون ئه‌گه‌رچی ئه‌وه‌ش زانراوه که هه‌موویان بەر لەوه‌ی گه‌لانی هند و ئیرانی بینه دووه بـ شه‌وه، هه‌بۇونه. ئه‌مه شانبه‌شانی ئه‌وانه ده‌لیم که بـویان نه‌سەلماموھ ئاقیستا به زمانی قهومه میدیه که‌ی زهرده‌شت بـووه و ئه‌گه‌ر وا دانینین زمانی ئاقیستا میدی بـووه کوردى ده‌چیته خانه‌ی زمانه کونه ئیرانیه کانه‌وه. ئه‌م قسە‌یه پیچه‌وانه‌ی ئه‌وه نییه ئاقیستا به پیتیک نه‌نووسراوه تاییه‌ت بـووی بـ میدیه کان و ئه‌وه‌ش سەلماندی ناوی. ئه‌و سى رۆلە‌ل له داهینانی زانایانی سه‌ردەمن.

به پیی ئه‌و پیوانه کارییه په‌هله‌وی سروشتی ناوەراستی ده‌سەلاٽی ئه‌شکانیه کان و ساسانیه کان و تا هیرشی ئیسلامی تیدایه و خه‌سله‌تی نویی دوای ئیسلامیشی تیدایه تا ئه‌و سه‌ردەمانه‌ی که چی دی به کار نه‌دههیندرا و بـووه زمانیکی کونینه و له هه‌ندی رپوره‌سمی ئایینی زهرده‌شتیدا، له هه‌رکوئ بـوایه‌ن ده‌گوترا و ئیستاش له یه‌زد و کرمان، له ئیران و هه‌ندی شوینی هند که گرنگترینیان (بـومبای) ه مه‌کۆیان

هه يه و ئهوانه نوهوي پارسه کانن که دواي هاتنى ئىسلام كۆچيان كرد و
به سەرھاتيان به شىعر و به پەخشان پارىزراو.

بە پیویستى نازانىن لە سەر بە کارھىتاني پەھلەوى لە سەرددەمی ساسانىدا فرهواتر
بەدوين لە دەقى مانەوي نەبى، وازمان لى هيتنى. پىشتر ئامازە بە زمانى هوزاوارش كرا
كە بە بەربەرىنى لە پەھلەویدا و تا ئەندازەيە كىش لە فارسى ناوهراستدا و لەوهش
كەمتر لە (غدىيە)دا بە كار دەھىيىندرى. غدىيە، كە لە ئاقيستادا بە سوغەد ناوى هاتووه و
لەو وشه ئاراميانه پىكەتاتووه كە بە هوى پىداویستى رۇونكردنەوە چۈونەتە ناو
نووسىنى پەھلەوېيەوە و نىشانەي شىكىردنەوەپەھلەوى لە كۆتايمى وشه ئارامىيەكان
پارىزراو بۇوە وەك ئەوهى نىشانەي سەرچاوهى پەھلەوى (تن) بخەنە سەر وشهى
(دەنۈوسن) و بە (دەنۈوستىن) تۆماريان دەكىد و خۇيتەرى ئە و سەرددەمە بە
(نويشتىن) واتە نووسىن دەيانخويىتىدەوە و بەو شىوەيە، بەلام پیویست بە درىزەپىدان
ناكا. هەندى لە هوئىيە كان بۇ ئەوه دەگەرىتەوە كە نووسىنى پەھلەوى بە خەتى ئارامى
دەنۈوسرا نەختى زەحەمت بۇو و شىوەي وشه پەھلەوېيە كان لە يەكەوه نىزىك
دەبۇون و ئەگەر بە پەھلەوى بىنۈوسرا با، دەبۇو ھاوشىو ئارامىيەكەي بىنۈوسن و
ھەموو جارى نىشانەي چاوجى پەھلەوى بخەنە كۆتايمىكەي و بە پەھلەوى
دەسکاريىكراو بىخويىتەوە. بەلام چۈن زاندرا وشه ئارامى بە پەھلەوى دەنۈوسران،
بە زۆر بەلگە ئەوه سەلمىندرابە، لە ھەموان بەھىزىر كىتىپەكى زمانەوانى بە ناوى
(فرەنگ پەلۋانىك - قاموسى پەھلەوى) اى سەرددەمى ناوهنجى ماوهەتەوە ھەموو ئە و
وشه ئارامىيەنى تىدان كە لە بىرى پەھلەوى بە كار ھىندرابۇن. جگە لەوهى بلىيەن
ئەو شىوازە ئالۋەزە هەندى جار دەبۇون ھۆى گۈرىنى گۇتنى وشهى پەھلەوى كە بەر
گەمەي (هوزاوارش) كەوتۇون، پیویست ناكا زىاترى لە سەر بىرۇين. ناشزانم ئەم
شىوازە چۈن بە هوزاوارش ناو نرا.

ئەوهندى پەيوەندى بە بىرەھەر كوردىيەوە ھەبى، ئەوه ھەموو قىسەكان بۇو لە سەر
پەھلەوى، ھەردووكىان دوو داون لە يەك تىيرىزى زمانە ئىرانييەكان و بە تەنيشت
يەكەوهن و جياوازى چارەنۈوسىيان ئەوهىيە پەھلەوى گەشەي كرد و لە كۆتايدا
وھستا، كوردىش وھستا و دوايى گەشەي كرد. ئەگەر بىسەلمىندرى لقىكى كوردى
پەيوەندىيەكى لە ئاسايىي توندترى بە پەھلەوېيەوە ھەيە ئەوه بۇ تاموچىزى مىزۇوېي
بۇو و باشتريشە بىيىتە موژدە بۇ گومانى خەلکى كە چەندىن سەدەيە زەھوت كراوه و
ھەمووشى قىسەي رېتىچۈونە و نەسەلمىندرابە و پىم وانىيە بە يەك رېڭاش

بسه‌لمندري، ئەوهش ئەوهىيە كە قسەي هەورامى واي بۇ هەلکەوى خەسلەتى كۆنى تىدا بىزى ئەوجا جۆرە گومانىكى گشتى دىتە ئاراوه كە لە سەر زاري ئارىيەكان بە گشتى سەرنج دراوه و بەشى پەھلەوى بە ناچارى لە بەشى فارسى زىاتر دەبى چونكە پەھلەوى زمانى ناوه‌راستە و ئەوهندە دورى نەبووه لىكچۈون رۇو نەدا وەك چۈن هەخامەنسىيەكان كە تەنانەت بە فارسى نوبىي كىزى خۇشى نەدەچوو. پاشەرۋۇز بە شىوه‌يەك لە شىوه كان گومانمان بۇ دەكتە يەقىن. بەلام بەلگەيەكى مىزۇويمان بە دەستەوهىيە و هەندى رۇوناكايى دەختە سەر رېرەوي شىوه‌زارى هەورامى و خەسلەتى پتەوېيى دەردەخا. ئەو بەلگەيە كتىبى (نور الانوار) كە عەبدولسەممەدى تودارى سالى 1099 كۆچى لە سەر رەچەلەكى ساداتى كوردى ناوجەيى هەورامان و دەوروپەرى نۇوسىيەتى و لە ناوه‌رۇزكە كەيدا دوو شت بۇ ئىمە گىنگە كە پەيوەندىيان بە بابەتە كەوه هەيە و يەكەميان شىوه كرپىن و فرۇشتەنە لە گوند و گەرەكى ئەو ناوجەيە و دواي بىسمىلا و پىشەكى و سەلاوات، بە عارەبىيەكى ھاكەزايى دەلى: ئەوجا ميرزا عەبدولكەرىم كورى مير خالىد كورى ئەحمد بابانى بە كەيفى خۇي مولكە كانى كە كەوتبوونە (پىشت رى) و (كورهوز) مەبەستىم هەمدان و قىشلە كانىتى و (اسفرنگىن) و پارچەيى (بن) و (گاواران) و (نېنە) و (گولان) و قىشلە كانىان (نېزىل) و (گلىيە) و (بىدرە) و (چوين) بەرانبەر دووسىد و يەك مىscal زىر بە شىخ زەكەربىا كورى شىخ عەبدولرەحمان... هەتد. ئەم كرپىن و فرۇشتەنە، چىشتانى رۇزى پىنچىشەممەي پىنچى رەبىعى يەكەم، سالى شەشىسىد و حەفتاپىنچى كۆچى پىغەمبەرى گەورە دروودى لى بى، مۆر كرا.

نووسەرى گرىيەندە كە قازى ئەسعەدى خەلکى (بايگەلان) بۇوه و عارەبىيەكەي تىكەلىكە لە فيربوون و راھاتن. زانىنى عارەبى و راھاتنى كوردى دەقىكىيان بەرەم هىناواه هەم ھىزى تىدايە هەم دوو بلقى هەلقۇلانى راھاتن.

تەمەنى ئەو گرىيەندە ئەمرۇكە حەوتسىد و سىيودوو سالە و دوو شايەدىي لە سەر دوو راستى تىدان كە بۇ ئىمە زۆر جىيى بايەخن. يەكەميان ناوى گوند و قىشلە كانە، كە ئەو دەمە نۆزدە سال بە سەر كۆتايى دەسەلاتى عەباسىيەكاندا تىپەریو، كوردى بۇونە و بە زاراوهى دانىشتowanى ناوجەيى هەورامان بۇونە و هەمووشيان بە كەلکى ئەوه دىن ئەمرۇ ناوى گوندى ئەو ناوجەيە بن. شىوازى ناوه كان هەتا ئەمرۇ، لە ماوهى حەوت سەدە و چارەكە سەدەيەكدا، بە هيچ شىوه‌يەك گۆرانى بە سەردا نەھاتووه و بەلگەنەوېستىشە كە ئەو ناوانە لەو رۇزەدا دانەنراون كە گرىيەستەكەي تىدا

نووسراوه و دهشی له رپووی پیوانه کارییه وه بلین چهند سهدهیه ک پیشتر بهو ناوانه وه بیونه و تهنانه ت مانه وه یشیان بهو ناوانه وه له دواى هیرشی مهغول که همه مهو شتیکیان ژیروژوور کرد، ئه و بوجوونه پشتئه ستور ده کا. مانه وهی ئه و ناوانه له دواى ئه و بشیویتیانه ش که دواى بومه له رزه کهی مهغول ناوچه کهی گرته وه به لگهی به هیزیانه و ئاماژه شه بو هاسانی به ردە وامبۇنیان به خویان و واتایانه وه، له ماوهی ئه و چهند سهدهیه دا که ئاسووده يیان تیدا بالادهست بیووه. تا ئاستی باوه رپیکردنی گرددېر وا پی دهچی ئه و ناوانه له سهردەمیکدا هې بوبن ھیشتا پەھلەوی له ناوچه کهدا بالادهست بیووی و هیزی گریبەندە کهی ترى فرۇشتن ئەم بوجوونه پشتراست ده کا که له نیوان دوو کەسدا بیووه و پەیوندی به مولکایه تى گوندىکە وه بیووه ناوی (ھەزار کورە) بیووه و ئەوجا کېپارە که پیشکەشی شیخ خالیدی کورى شاذلى ده کا و ئەم شیخ خالیدە باپیرى باپیرى ئه و شیخ زەکەریا يە بیووه که له گریبەندى يە كەمدا ناوی هاتووه و گوندە كەش له ناوچە كەدایه. بەلام گوندى (ھەزار کورە) ئه و دەگە يەنى ھەزار کورى تیدا بیووه و ئىستاش ئه و شیوازە گوتنه له زۆر جىي كوردستاندا باوه. جا با لىكى بىدەينەوە چەند سال لە نیوان باپیرى باپير و نەوهى نەوهدا دەبى. بە پیوانەی سهردەمی ئەمەرۆي من مردنى باپيرى باپيرم (ئەلواسىق بىلا عەبدوللائى كورى عەبدوللە حمانى جەلى) كە سالى 1246 كۆچى بیووه و ماوه کە سەدوشەست سالە و ئەگەر بۇ رېتكەھوت دە سالى لى كەم بکەينەوە، سەدوپەنجا سال دە خریتە سەر 732 و دەبىتە 882 سال كە تەمەنی ئه و شەيە يە كە لە رېزمانى كوردىدا تىكەل و ھاوه لاناوه. مانه وهی و شەي تىكەل ئه و ماوه دوور و درېزە واتاي قوولتىرى ھە يە و بە رابر دوودا رۇچووه. گریبەندى دووھم كە له يە كەميان كۆنترە، بە ھۆي زۆريي ناوه كانيه و دوامختى جگە لەوهى گەرانە وەمان لە دووھمە و بۇ يە كەم بە مەبەستى گەرانە و شیوه زارى ھە ورامىيە بەره و سهردەمی پەھلەوی. بە لگەي چاوه رواننە كراو لە گریبەندى دووھمدا ئەوهىي فرۇشىيارى ئه و گوند و ناوچانە ميرزا عەبدولكەريمى كورى مير خالیدى كورى ئەحمد بابان بى و باپيرى بابان بى و بە دوو پشت لە پىش نەوهى 675 كۆچى بى، بە پىلى لىكدانە و دەبى بەر لە سالى 600 كۆچى لە دايىك بیووی. ئەوهندەي من بىزانم كەس بۇ ئەوه نەچووه بابانە كان ئه و رەگە قوولەيان هې بیووی.

دوروهم شت دوو شیعره خاوهنی نووسینه که له شیخه که يوه دهيانگوازیته و، که له دوو بونهدا به شیوه‌زاری (گوران)ی دایناون و تهمه‌نی شیعره کان تا ئەمەر 320 ساله، له گەل رەچاوکردنی جياوازى مەوداي نیوان نووسینياندا که تهمه‌نی كۆنه کهيان لهو زماره‌يە سەرهە دەبى. يە كى له شیعره کان بۆ پيداهەلدانى باپيرى، پىغەمبەرى عارەبى، له كاتى زيارةتى مەرقەدە كەيدا دايماوه و تاكە شیعري (گوران)يە له بنەماي وەزنى خۆي لايادى و هەندى رەچاوى عەرروزى كردۇوه. زمانى ئە و شیعره، زمانى ئە و شیعرانە يە کە به (گوران)ي، له وساوه تا ئىستا نووسراون. سەير نىيە زمانى ئەدەب له مەوداي چەند سەدە يە كدا خۆي بگونجىنى، بەلكو سەير ئە وە يە زمانى شیعر خۆي له گەل زمانى ئاخاوتىدا بگونجىنى. ئەم دياردە يە هەموو لقىكى زمانى كوردى گرتۇتەو بە هەموو شیوازە كانيھەو. راستە هەلبەستنى شیعر و داراشتنى گوته‌ي ئەدەبى جياوازىيان له گەل ئاخاوتى راستە و خۆدا هە يە کە رەنگە له پىوانەي دروست لابدا، بەلام ئەمە يە كىكىيان له بازنه‌ي ئەوي تريان دەرناكا چونكە هەلە له ئاخاوتىدا وەك هەلە كردنە له شیعر و بابەتى ئەدەبىدا.

ئەوهى تا ئىستا گوترا بۆ زانىنى پله و پايەي زمانى كوردى له ناو تىرىزى زمانە كانى لقى ئاري و ئىرانى رۇزھەلاتى گەلە هند و ئەورۇپىيە كاندا بەسە و بە ئانقهست باسە كەم كورت كرده و تا هەم كارە كەم ئاسان بى هەم كات و پشۇو بۆ خويتەر بەھىلەمەو.

ئەنجامدانى كارىكى تەواو و پىنگەيشتوو له سەر ھېلىكى بەربەرين کە من هەلمبىزادووه هي ئەوهى سالىك يا دوو سال بخايەنی تا لىيىتەو و وەختى چاپ و بلاو كردنەو بىرى، بە كاتەش سوودى راستە و خۆي بە سەرددەچى و جگە له بەها تىۋرى و ئە كاديمىيە كەي ھىچى ئە توئى نامىنى: پىويسىتە ئىمە خۆمان له و شتانە لادەين کە سوودىيان نىيە و بەرانبەر ئەوانە بوجەستىنەو کە زەرەريان هە يە چونكە بە بەربەستى ئاشكرا دەورە دراوىن و دەبى بەرانبەر خۆمان بە وىزدان بىن و پىنى ناوى نىيە تپاكيي بەرەو گومانمان بەرى. ئە گەر ئەم نووسينە شتىكى له و تارىكايىيە بەرچاوى خويتەرانى رەواندىتەو تا بتوانى رۇونتر ئە و شتانە بىيىن کە رۇون نىن، بەسە بۆ ئەوهى بىيىتە ھۆكارى شانازى و دلخوشىم، ئە گەرنا دەسخەرۇيى شوينەوارىكى قوولى دەبى و دەبىتە ھۆي خەمىك کە بارودوخە بەرچاوه كان دەرىدەخەن.

سەرچ:

بۆ گیرانه‌وهی کورد بۆ میدیه کان سەرنجی کتیبی پروفیسۆر ڤلادیمیر مینورسکی بدهن به وەرگیران و پەراویزی دكتۆر کەمال مەزھەر ئەحمەدە، کە لە ژمارە يەکی گوڤاری کۆری زانیاری کورد، لە بەشە عارەبیه کەيدا، سالی 1973 بلاو کراوه‌ته‌وه.

ئەوهندەی پەیوهندى بە کتیبی (نور الانوار)ی نووسەری فارسییە وە هەیه، بەریز مەھمەدی مەلا کەریم ئەو لایەنانەی لى دەرھیناون کە تايىەتىن بە ناوجەی ھەورامان و مەريوانە و سالى 1970 لە بەغدا بلاوی كرده‌وھ - چاپخانەی سەلمان ئەعزەمى «ھەندى لە مىزۇوی ھەورامان و مەريوان» چەند لایپرەيەك لە کتیبی نور الانوارى عەبدولسەممەد تودارى لەگەل پىشەکى و چەند پەراویزىكدا.

بەغدا 1986/ 12/ 29

مەسعود مەھمەد